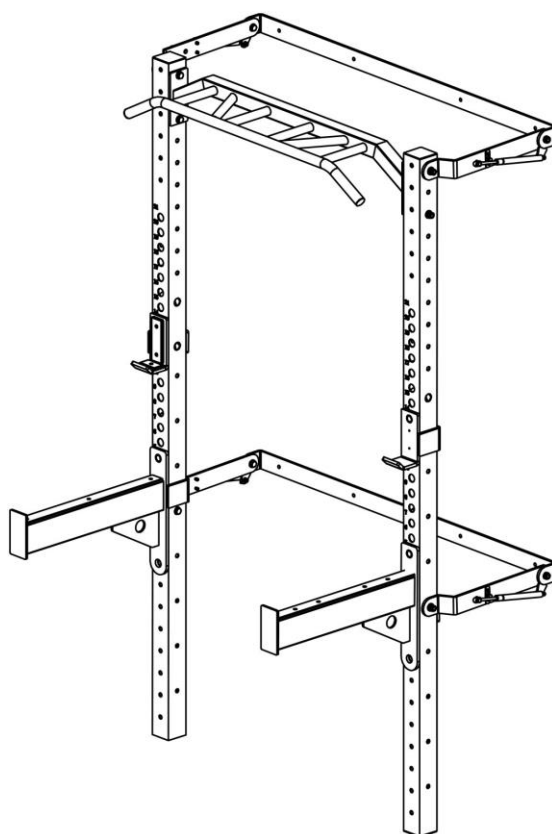




KLT22



PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

EN MANUAL INSTRUCTION

CZ NÁVOD K OBSLUZE

DE BEDIENUNGSANLEITUNG

SK NÁVOD NA OBSLUHU

NL HANDMATIGE INSTRUCTIE

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

1. Po zainstalowaniu urządzenia należy zachować pudełko i instrukcję obsługi.
2. Należy regularnie sprawdzać stabilność śrub.
3. Urządzenie należy zainstalować w wygodnym miejscu.
4. Urządzenie należy ustawić na równym podłożu i zabezpieczyć podłogę matą.
5. Urządzenie jest przeznaczone dla osób zdrowych; nie używaj go, jeśli czujesz się niekomfortowo.
6. Na nakrętce znajduje się osłona antypoślizgowa (małe nylonowe kółko na nakrętce); należy je wzmocnić kluczem.
7. Produkt nadaje się tylko do odpowiednich ćwiczeń, nie należy wykonywać innych ćwiczeń.
8. Należy wzmocnić śruby; w przeciwnym razie jest to bardzo niebezpieczne.
9. Jeśli produkt jest zniszczony lub zniekształcony, nie należy go używać.
10. Zmiana i naprawa maszyny jest bardzo niebezpieczna, więc jest to absolutnie zabronione.
11. Należy unikać używania i przechowywania produktu w warunkach takich jak wilgoć, wysoka temperatura i słońce.

Zestaw montażowy do ściany:

- 8x kołek plastikowy Fi 11 mm x60mm
- 8x wkręt M8x80mm

Montaż

Montaż klatki powinien być na solidnej betonowej, ceglanej ścianie. Do montażu klatki przewidziane są obowiązkowo co najmniej dwie osoby.

1. Na płaskiej powierzchni, skręć z sobą dwie główne kolumny (nr 1) z górną belką (5) oraz dwiema ramami łączącymi (8). Użyj dwóch śrub M12x110 (13) oraz dwóch śrub M12x100 (12) z podkładkami (15) oraz nakrętkami (19).
2. Dodaj i skręć razem główną ramą nośną (4) z ramą łączącą (8), śrubami M12x35 (11), podkładkami (15) i nakrętkami M12 (19). Całość ustaw pod kątem prostym i solidnie skręć mocnym kluczem. W dwójkę przystaw całość do ściany, sprawdź, czy rama (4) przylega idealnie do ściany, odznacz otwory i odstaw klatkę na podłogę. Wywierć 4 otwory, zamontuj w otwory kołki, ponownie przystaw klatkę i solidnie przykręć czterema śrubami (21) z podkładkami (14).
3. Skręć ławkę z płytą ławki (30) śrubami M10x20, podkładkami (29) i nakrętkami (33). Przystaw ławkę w pozycji złożonej (pionowej) do ściany i odznacz otwory, upewnij się, czy ławka będzie ustawiona idealnie pośrodku głównych kolumn klatki. Wywierć otwory, osadź kołki w otwory i całość przykręć czterema śrubami (21) i podkładkami (14).

4. Zamontuj kolejny zestaw - ramę nośną (4) z dwiema ramami łączącymi (8) do głównych kolumn (1). Użyj dwóch śrub M12x100 (12) oraz dwóch śrub M12x35 (11), podkładek (15), nakrętek (19). Zestaw zamontuj na wysokości piątego otworu bocznego kolumn (1). Jeżeli jest konieczność zmiany otworów, wybierz odpowiednie otwory w kolumnach (1), aby rama nośna (4) nie kolidowała z ławką. Całość przykręć do ściany. Wcześniej upewnij się, że przylega idealnie do ściany rama nośna (4).

5. Przykręć cztery cylindry (9) do ram nośnych (4) nakrętkami M8 (18). Kolejno odkręcając ramy łączące (8) od kolumn (1). Przykręć do nich cylindry pod lekkim naciskiem śrubami M5x16, podkładkami i nakrętkami (17).

SPRAWDŹ wszystkie śruby oraz nakrętki i w razie konieczności dokręć. Unieś klatkę w górę do ściany i sprawdź kilkakrotnie prawidłowe działanie przed podjęciem ćwiczeń.

Dodatek 1 (stojak na obciążenia)

8. Wybierz odpowiednie miejsce na montaż stojaka. Przymierz wraz z obciążeniem ram (22) w taki sposób, aby obciążenie miało luz od podłogi. Odznacz otwory i po wywierceniu przykręć przy pomocy kołków i śrub (21) oraz podkładek (14). Przymierz następnie elementy, odznacz i wywierć otwory. Następnie przykręć do ściany przy pomocy kołków (20), podkładek (14) i śrub (21). Upewnij się, że wszystkie śruby są solidnie dokręcone. Po założeniu podpór zabezpiecz stażę zabezpiecz ramy (6 i 7) bolcami (przetyczki).

Dodatek 2 (poręcz)

Skręć solidnie ze sobą elementy poręczy, czyli wspornik kolumny (25) ze wspornikiem ćwiczeń (26) śrubami M10x25 (28) i podkładkami (29). Wybierz odpowiednie miejsce nad ławką lub obok klatki, wraz z wieszakiem (27) przymierz i odznacz otwory, następnie je wywierć i przy pomocy kołków, śrub (21) oraz podkładek (14) przykręć wieszak do ściany. Powieś poręcz i upewnij się, że jest bezpiecznie powieszona. Do ćwiczeń po założeniu poręczy na kolumny zabezpiecz poręcz bolcem (przetyczką).

Dodatek 4 (uchwyt na gryfy)

Wybierz odpowiednie miejsce oraz odpowiednią wysokość dla montażu uchwytów, następnie przymierz i odznacz otwory. Po wywierceniu otworów przykręć uchwyt przy pomocy kołków, podkładek (14) i śrub (21).

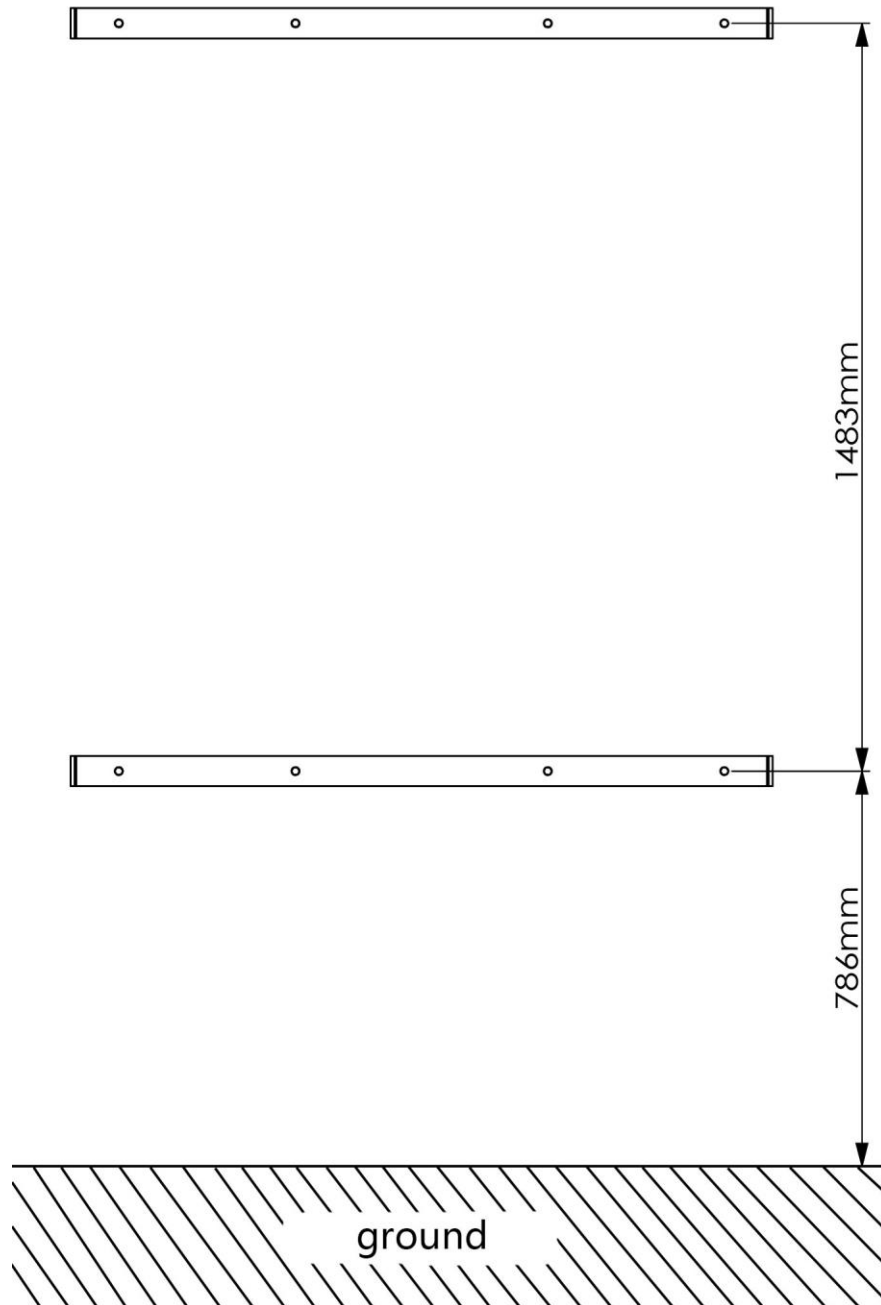
Lista części

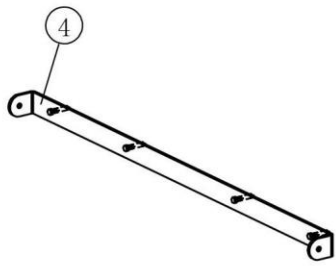
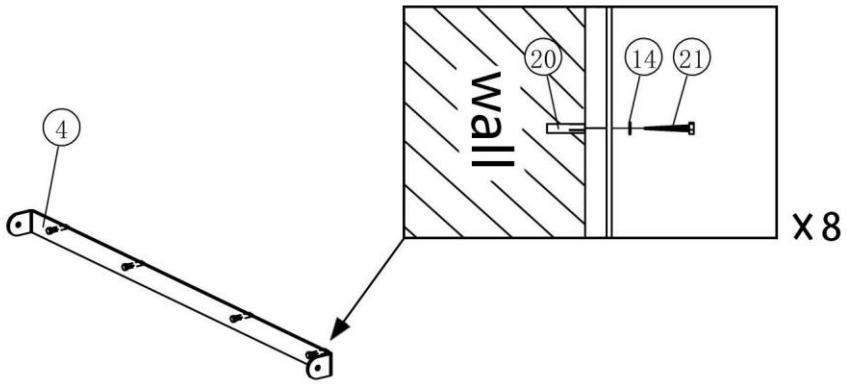
Nr	Opis	Ilość	Nr	Opis	Ilość
1	Główna kolumna	2	12	Śruba sześciokątna M12*100	2
2	Lewa górna rama nośna	1	13	Śruba sześciokątna M12*110	4
3	Prawa górna rama nośna	1	14	Podkładka $\varnothing 8$	4
4	Główna rama nośna	2	15	Podkładka $\varnothing 12$	20
5	Górna belka	1	16	Duża podkładka $\varnothing 12$	4
6	Lewa dolna rama nośna	1	17	Nylonowa nakrętka zabezpieczająca M5	8
7	Prawa dolna rama nośna	1	18	Nylonowa nakrętka zabezpieczająca M8	4
8	Główna rama łącząca	4	19	Nylonowa nakrętka zabezpieczająca M12	10
9	Cylinder	4	20	Rura rozporowa	8
10	Śruba krzyżowa M5*16	4	21	Śruba sześciokątna M8*80	8
11	Śruba sześciokątna M12*35	4	22	Bolce zabezpieczające	3

Montaż

Krok 1

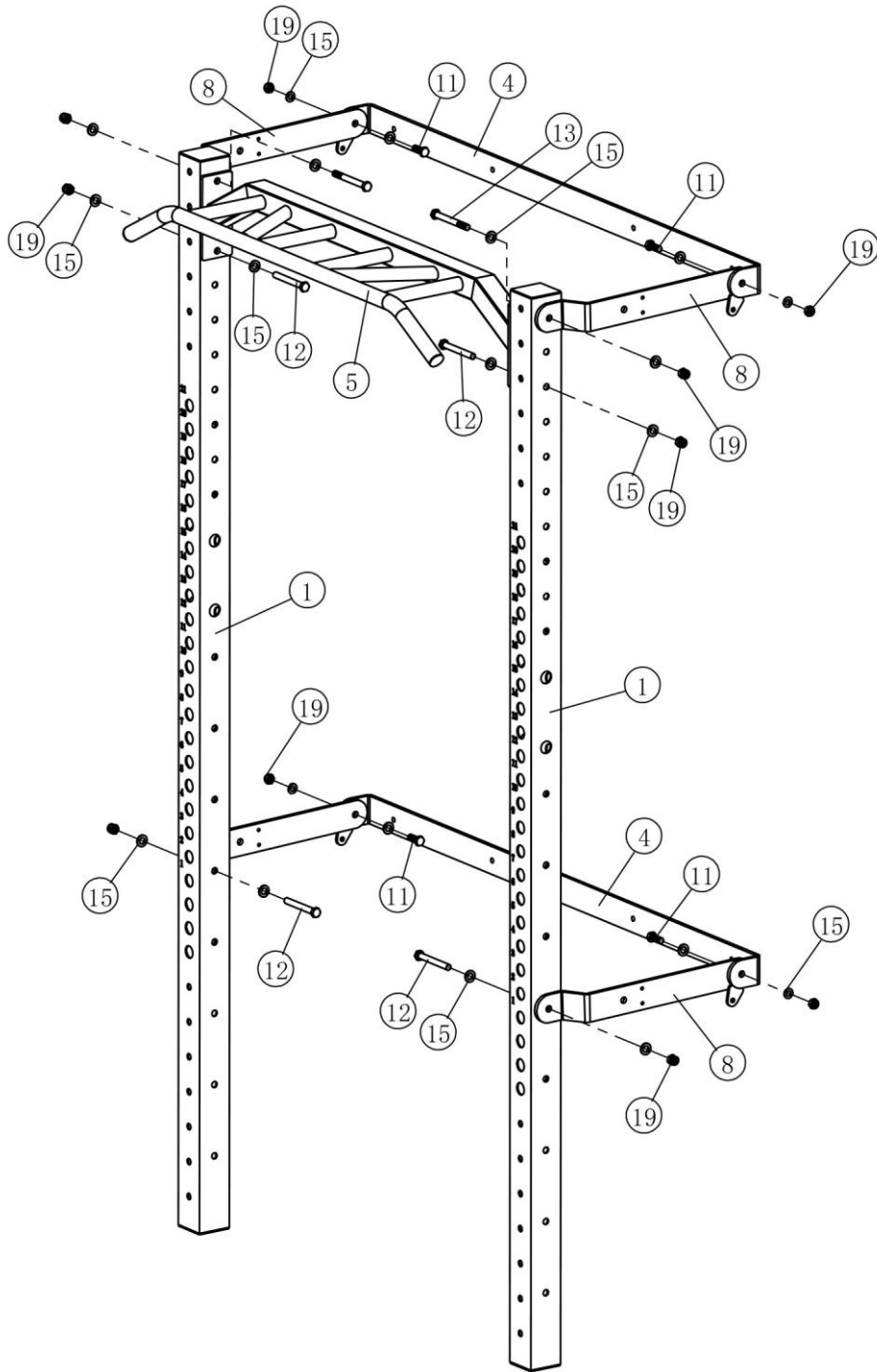
Pozycja wykrawania śruby rozporowej





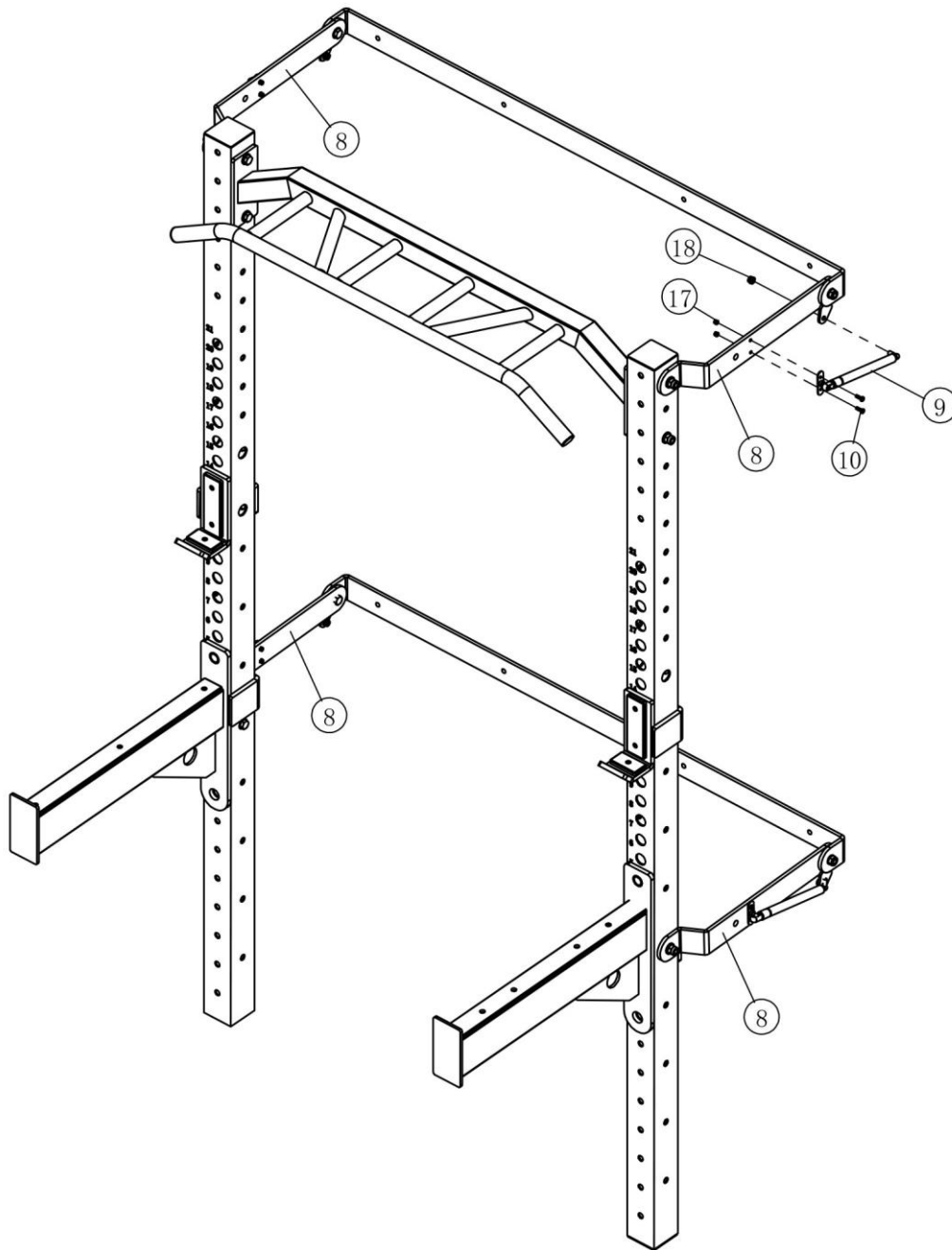
Montaż

Krok 2



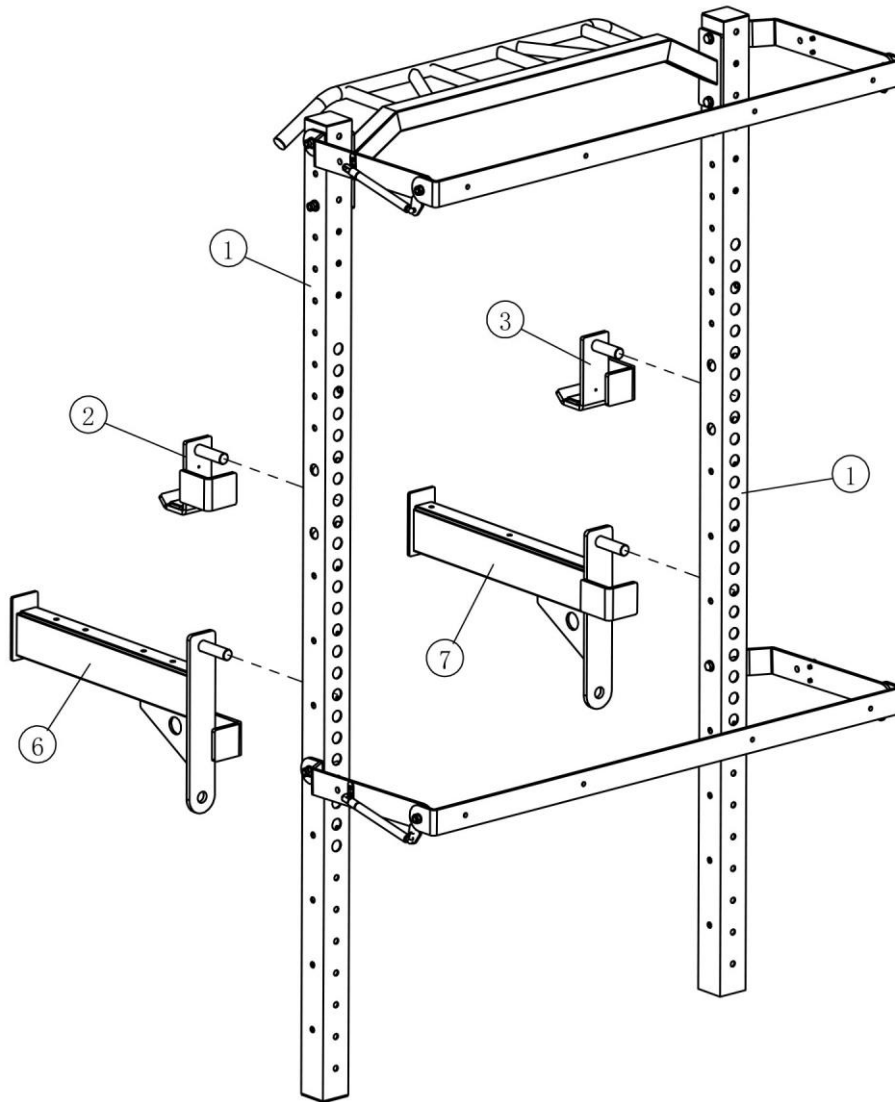
Montaż

Krok 3



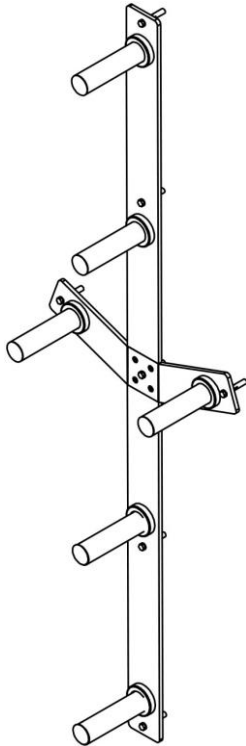
Montaż

Krok 4



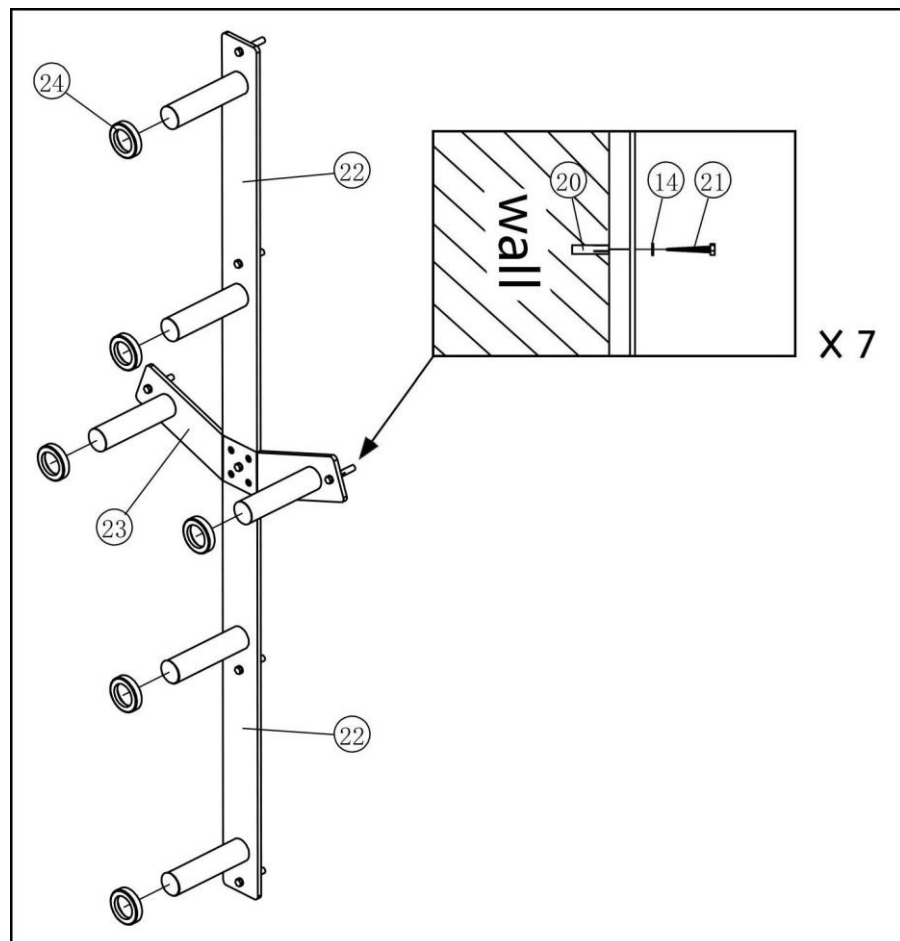
Dokręć kluczem wszystkie śruby i nakrętki.

Dodatek 1 (Stojak na obciążenia)



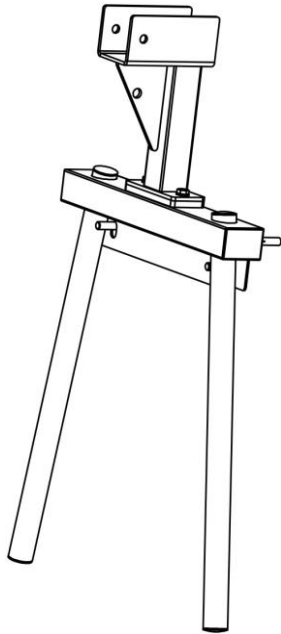
Lista części

Nr	Opis	Ilość
14	Podkładka $\varnothing 8$	7
20	Rura rozporowa	7
21	Śruba sześciokątna M8*80	7
22	Rama płyty	2
23	Ramka krzyżowa	1
24	Bufor wagi	6

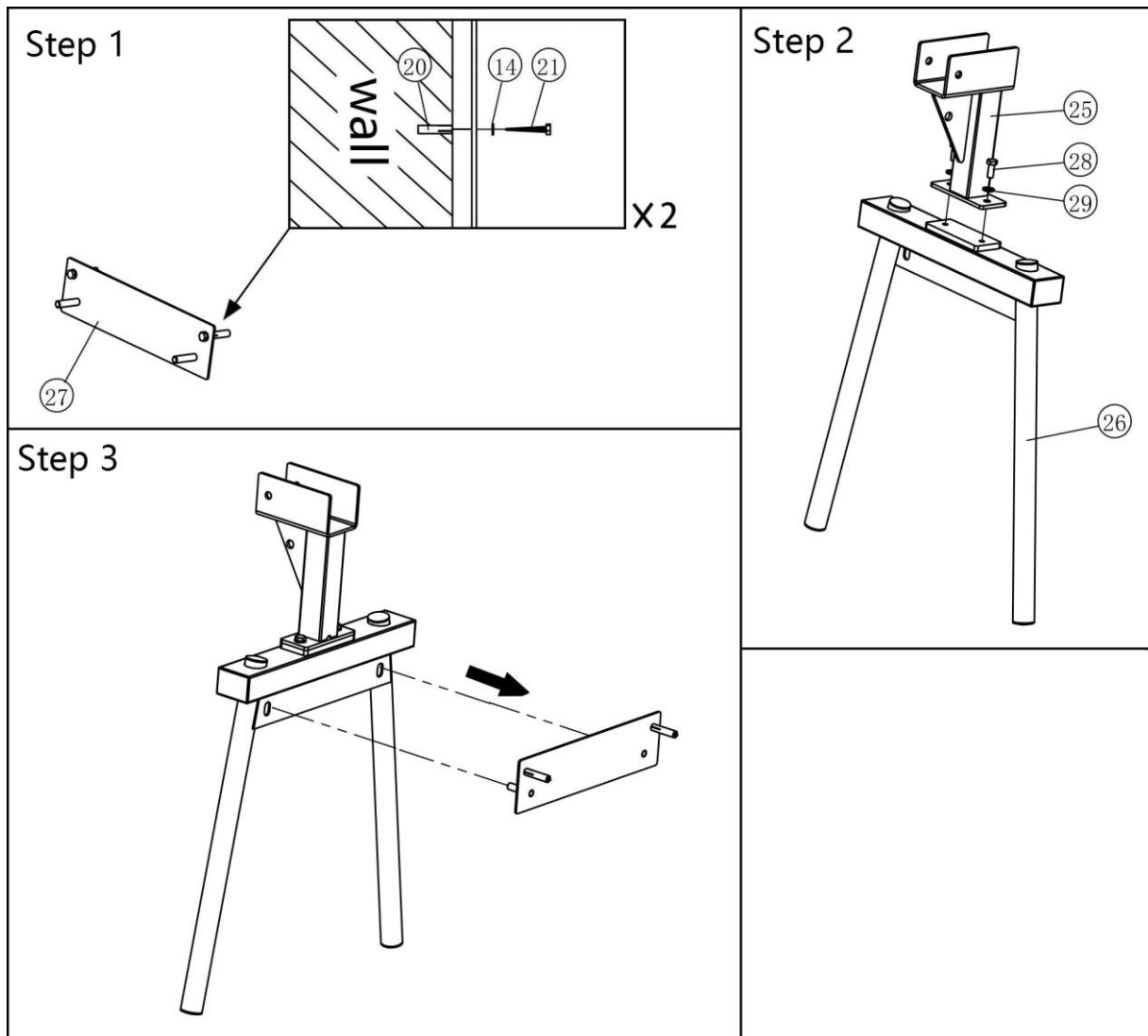


Dodatek 2 (Poręcz)

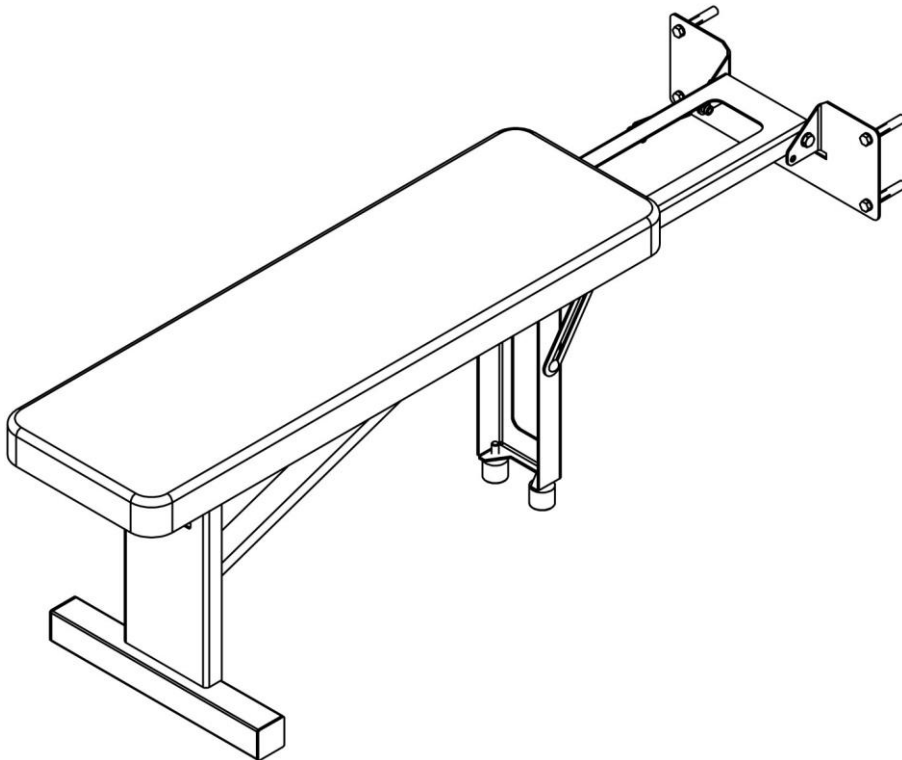
Lista części



Nr	Opis	Ilość
14	Podkładka $\varnothing 8$	2
20	Rura rozporowa	2
21	Śruba sześciokątna M8*80	2
25	Pręty równoległe Belka	1
26	Równoległe pręty Rama	1
27	Pręty równoległe Płyta	1
28	Śruba sześciokątna M10*25	2
29	Podkładka $\varnothing 10$	2



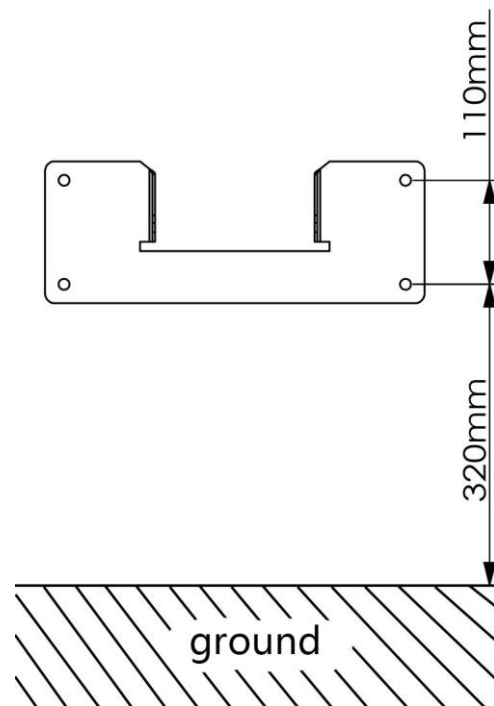
Dodatek 3 (Składana ławka płaska)



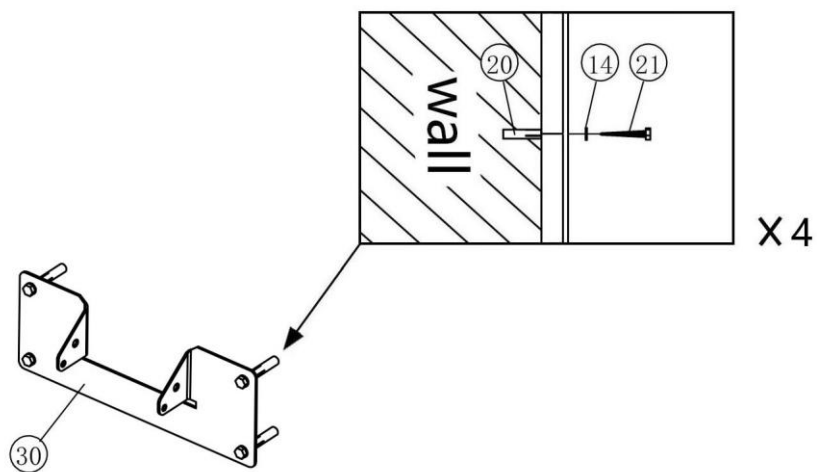
Lista części

Nr	Opis	Ilość
14	Podkładka $\varnothing 8$	6
18	Nylonowa nakrętka zabezpieczająca M8	2
20	Rura rozporowa	4
21	Śruba sześciokątna M8*80	4
29	Podkładka $\varnothing 10$	4
30	Płyta ławki	1
31	Ławka płaska	1
32	Śruba sześciokątna M10*20	2
33	Nylonowa nakrętka zabezpieczająca M10	2
34	Cylinder	1

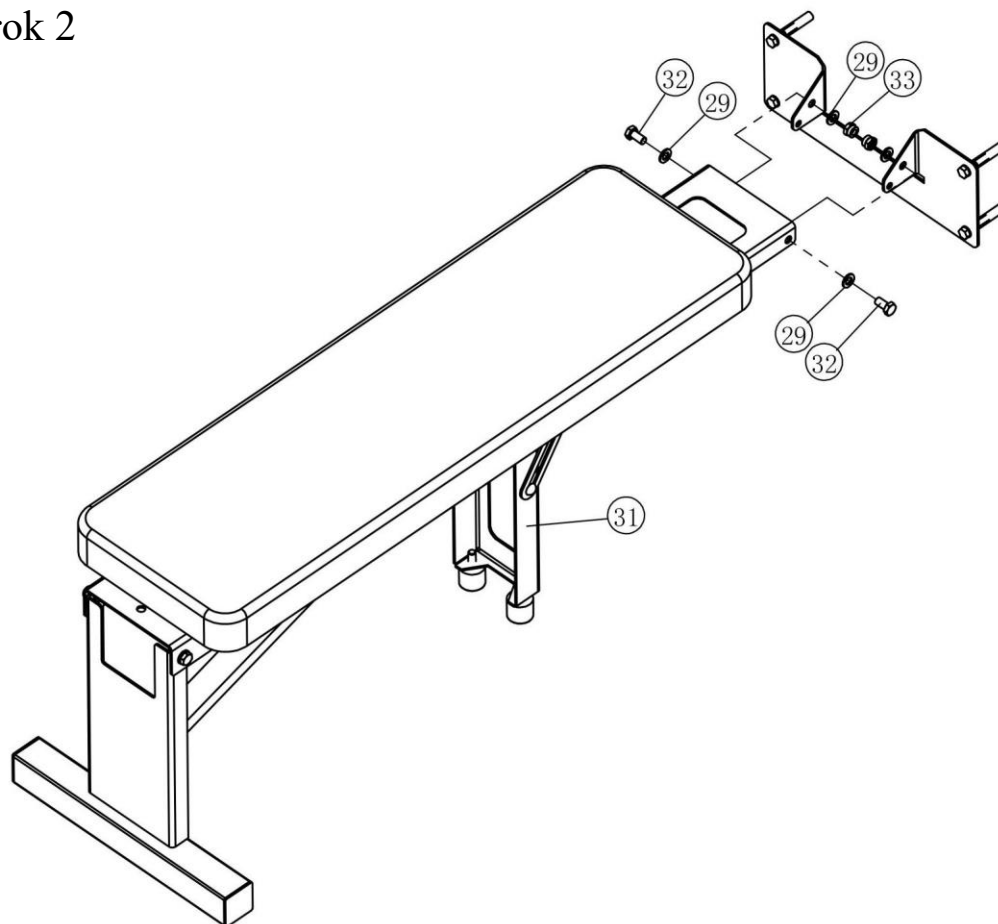
Pozycja przybijania śruby



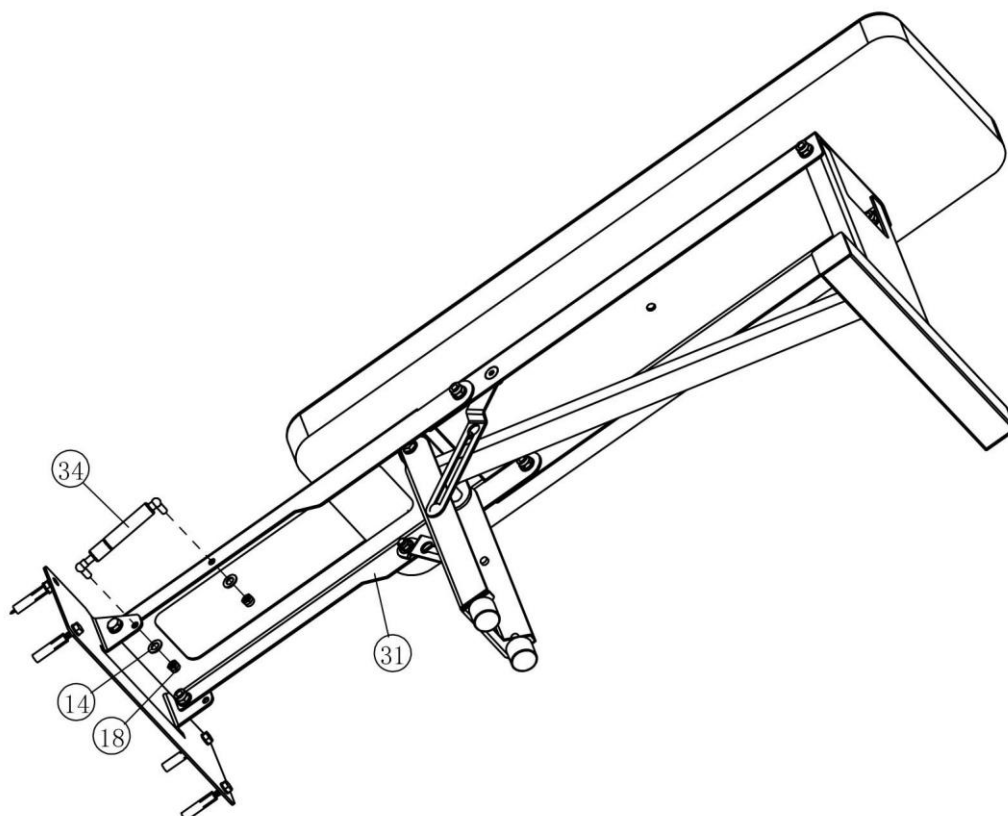
Krok 1

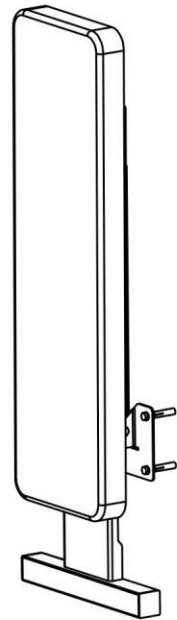
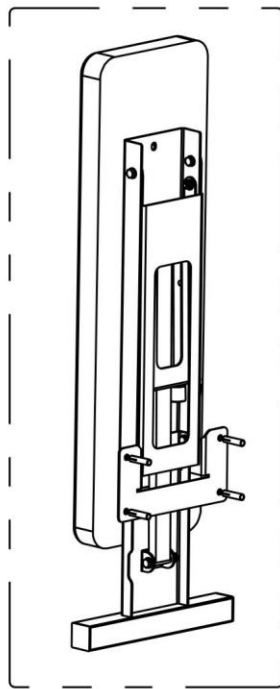
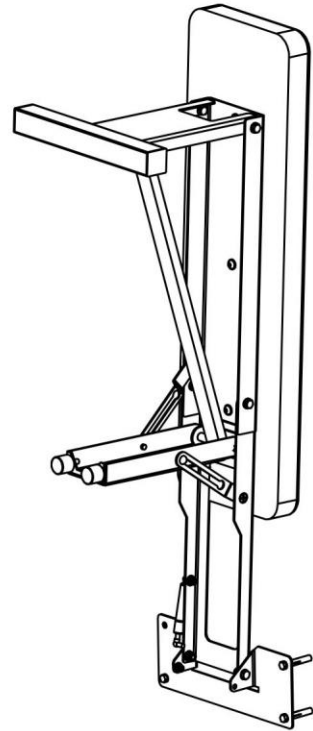
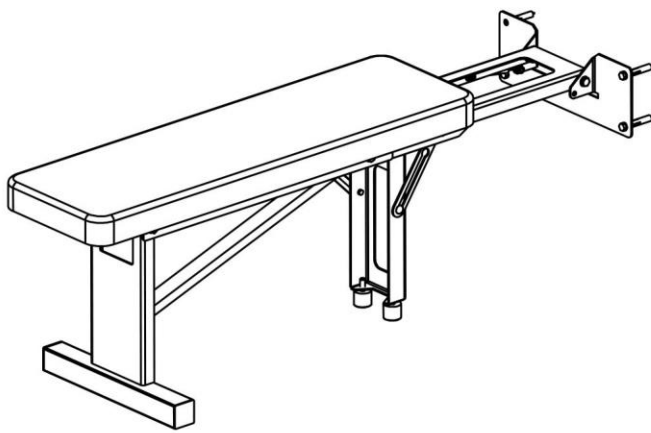


Krok 2

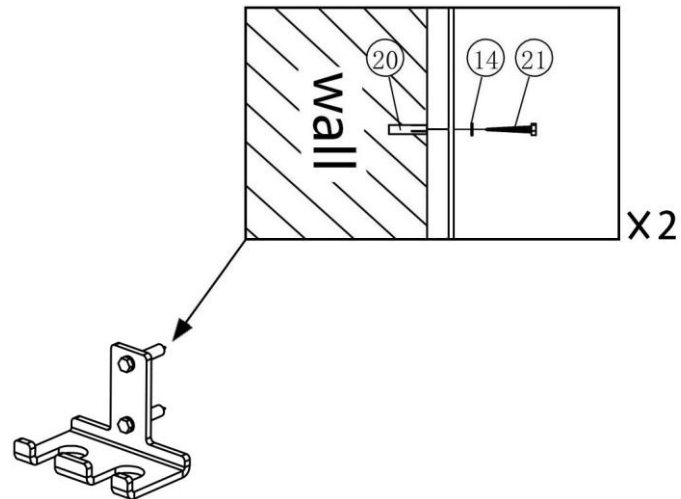


Krok 3



Składanie

Dodatek 4 (Uchwyt na gryfy)

**Lista części**

Nr	Opis	Ilość
14	Podkładka $\varphi 8$	2
20	Rura rozporowa	2
21	Śruba sześciokątna M8*80	2
35	Rama mocująca	1

Safety information

1 Please keep the box and the manual after installing the machine.

Checking the stability of the screws regularly.

Please install the machine in a commodious place.

Putting the machine on the level ground, and use a mat to protect the floor.

The machine is fit for the healthy people; please don't use it when you feel uncomfortable.

6 There are slip proof cover on the nut (little nylon circle on the nut); please strengthen them in wrench.

The product is only fit for corresponding exercise, please don't do other exercise.

8 Please strengthen the screws; otherwise it is very dangerous.

When there are some dilapidation and distortion, please don't use it.

10 It's very dangerous to change and mend the machine, so it's absolutely forbid.

11 Avoiding use and storage the product on the circumstance such as dampness, high temperature and under sun.

all mo ntin kit:

- 8x plastic dowel Fi 11mm x60mm
- 8x screw M8x80mm

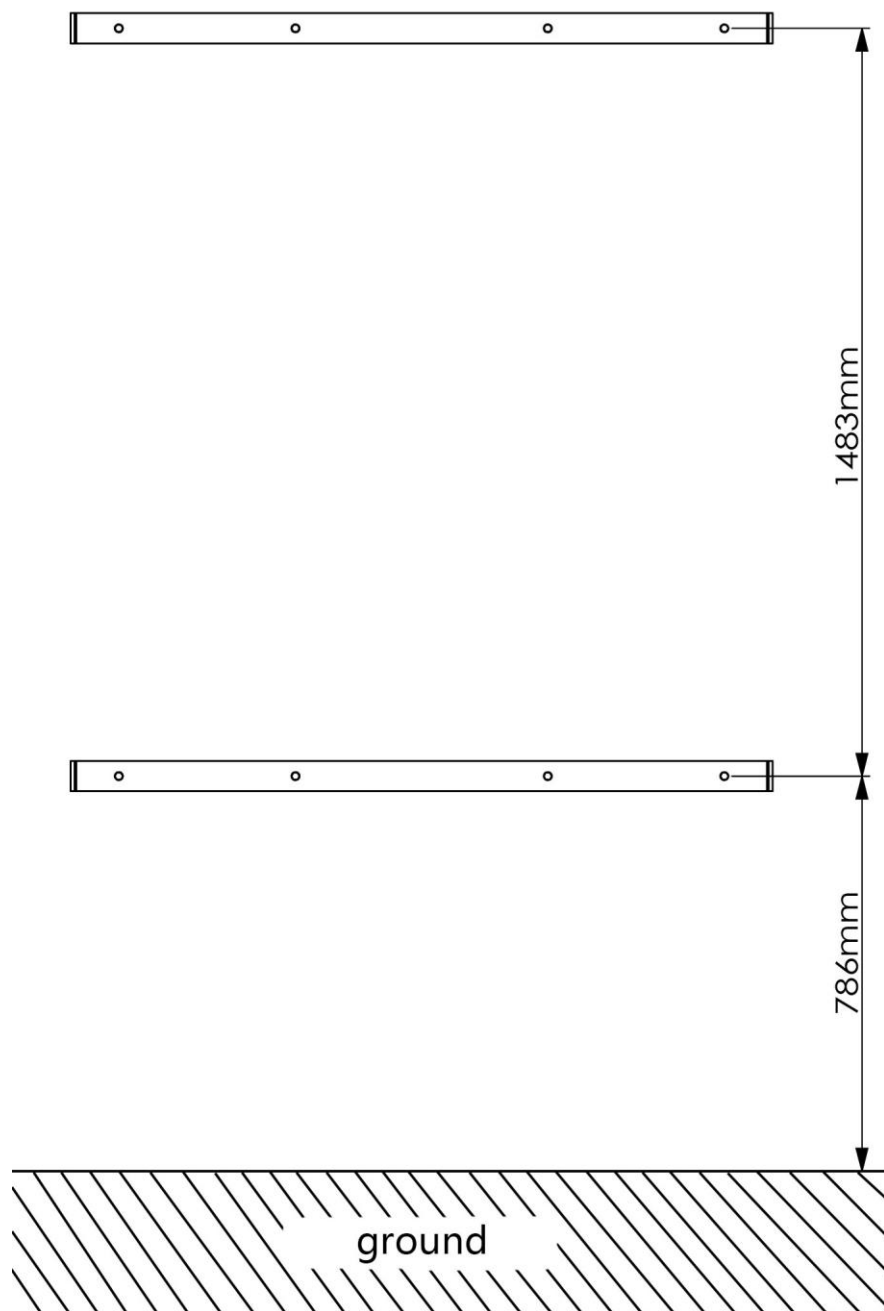
Part List

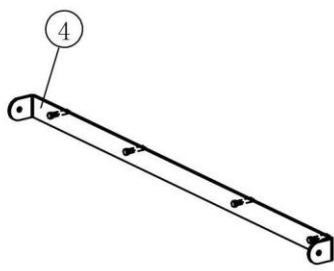
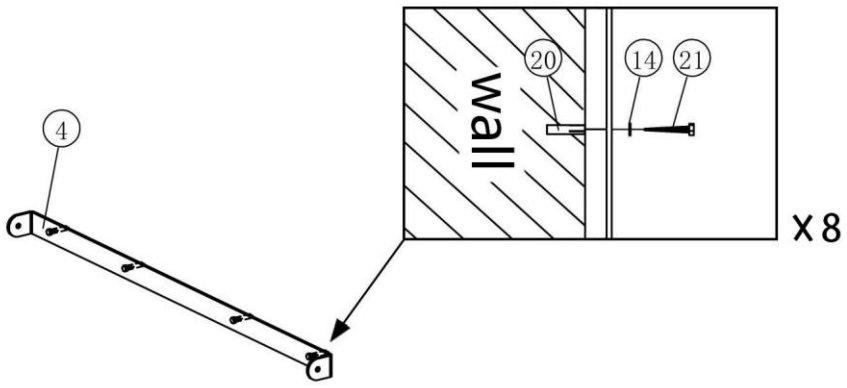
Key No.	Description	Qty.	Key No.	Description	Qty.
1	Main Upright	2	12	Hex Bolt M12*100	2
2	Left Top Support Frame	1	13	Hex Bolt M12*110	4
3	Right Top Support Frame	1	14	Washer ϕ 8	4
4	Main Support Frame	2	15	Washer ϕ 12	20
5	Top Beam	1	16	Big Washer ϕ 12	4
6	Left Bottom Support Frame	1	17	Nylon Lock Nut M5	8
7	Right Bottom Support Frame	1	18	Nylon Lock Nut M8	4
8	Main Connecting Frame	4	19	Nylon Lock Nut M12	10
9	Cylinder	4	20	Expansion Tube	8
10	Cross Bolt M5*16	4	21	Hex Bolt M8*80	8
11	Hex Bolt M12*35	4	22	Safety pins	3

Assembly

Step 1

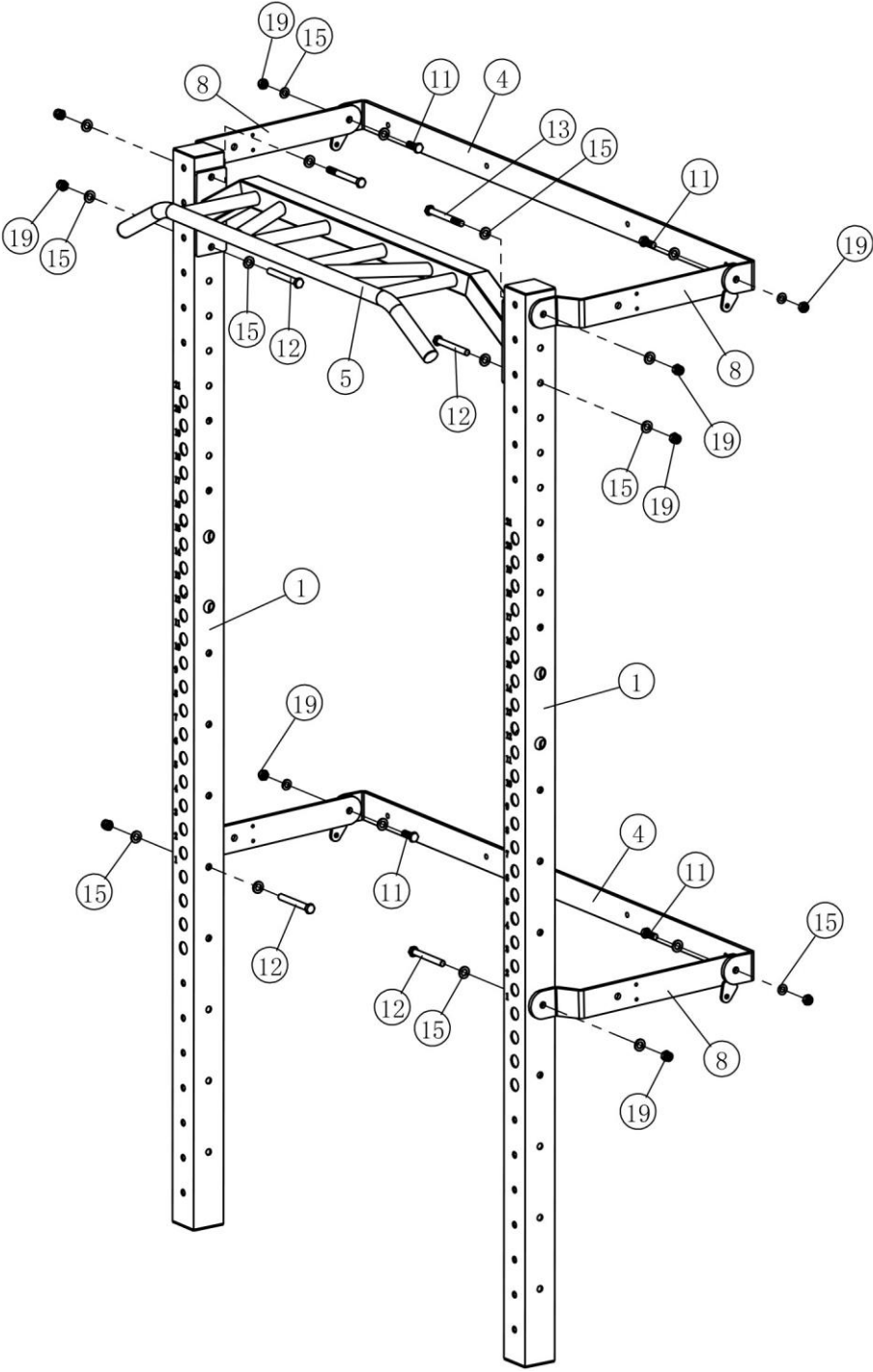
Punching position of expansion Screw





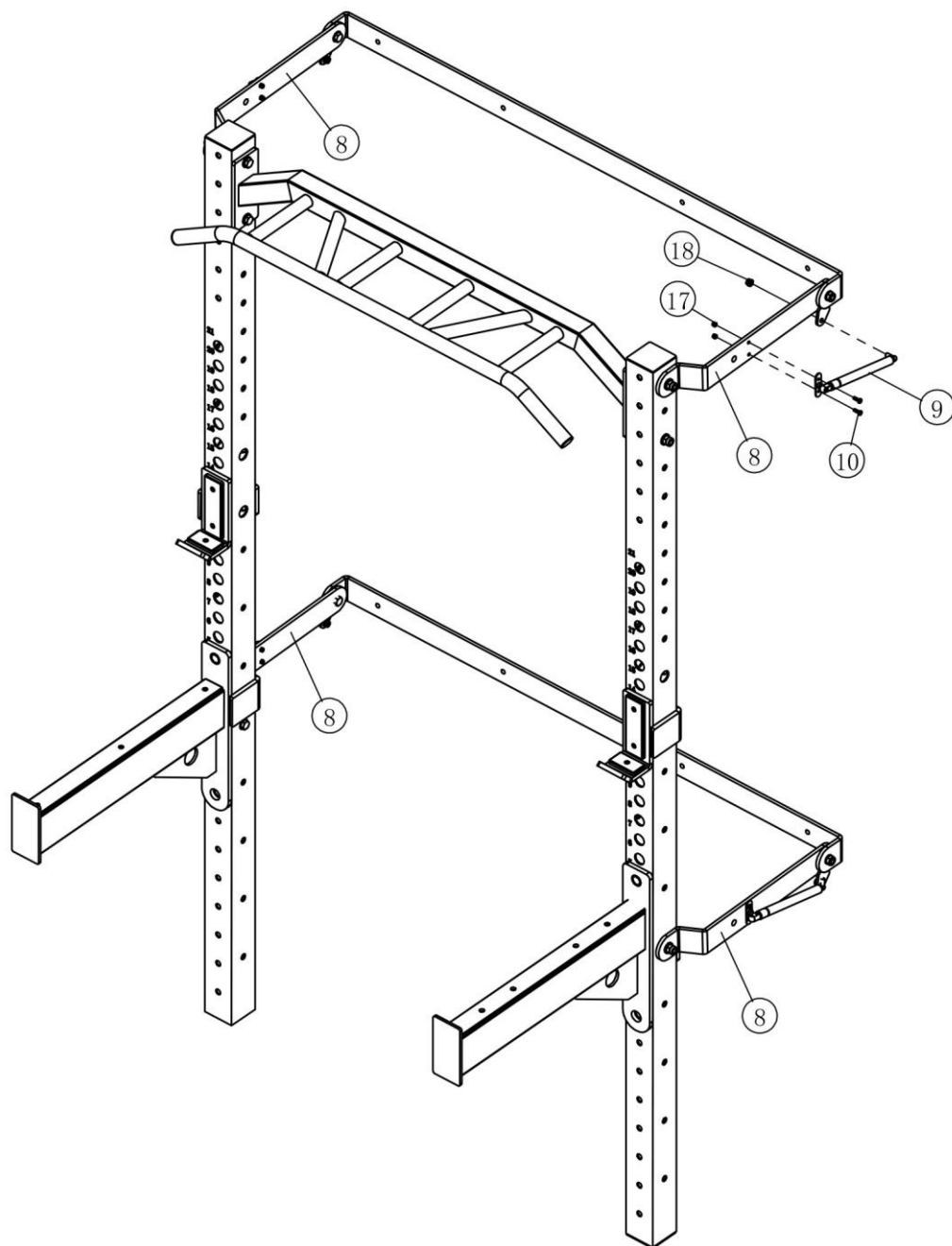
Assembly

Step 2



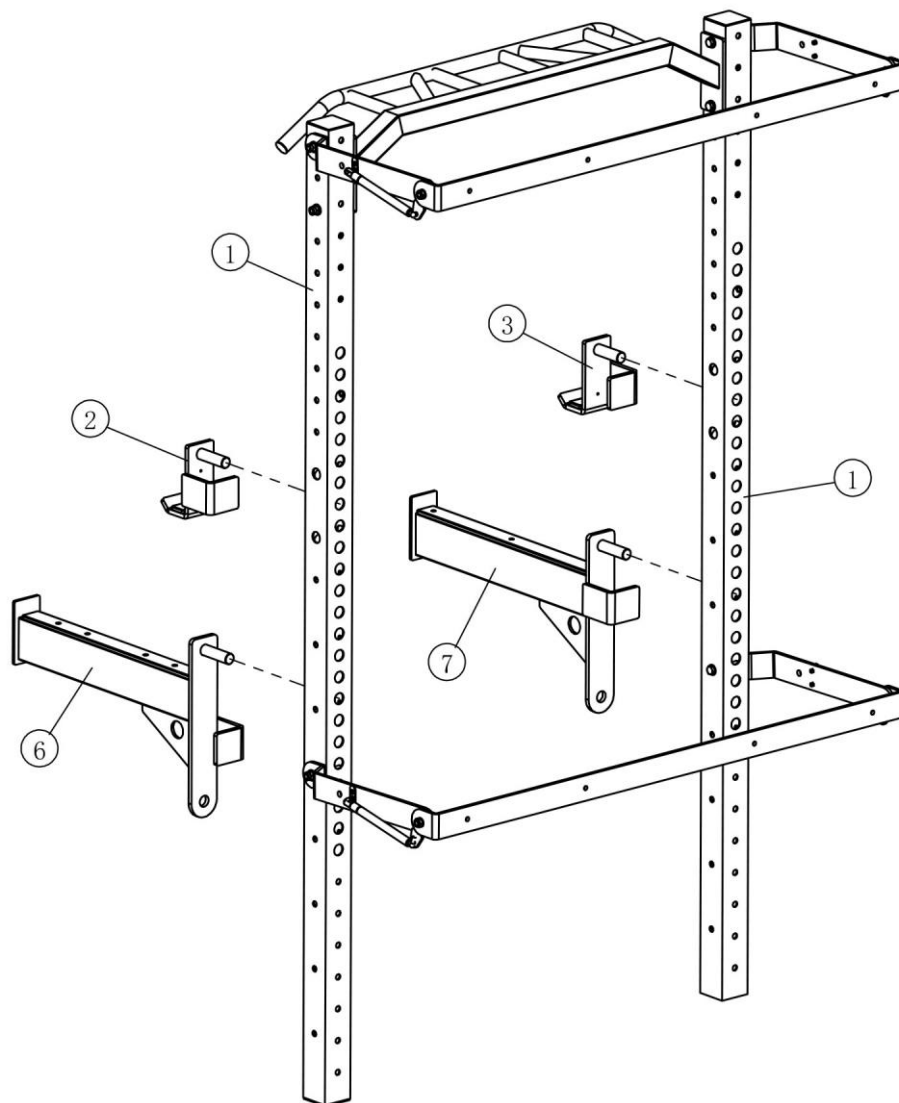
Assembly

Step 3



Assembly

Step 4

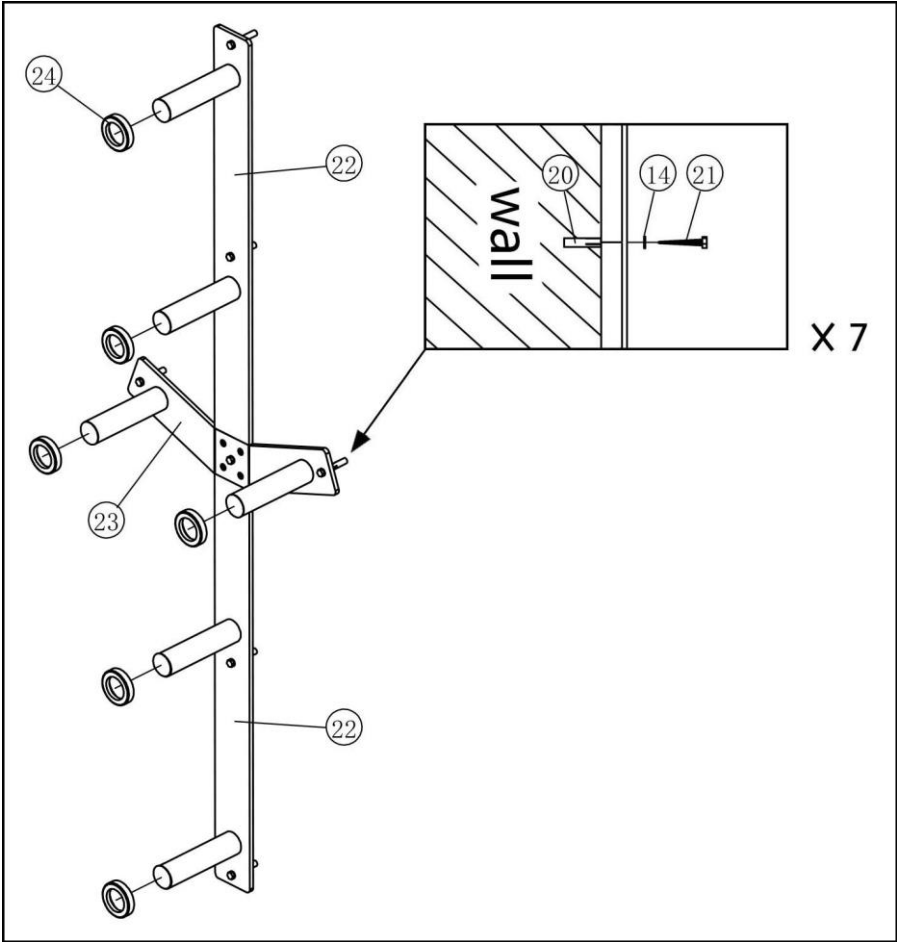
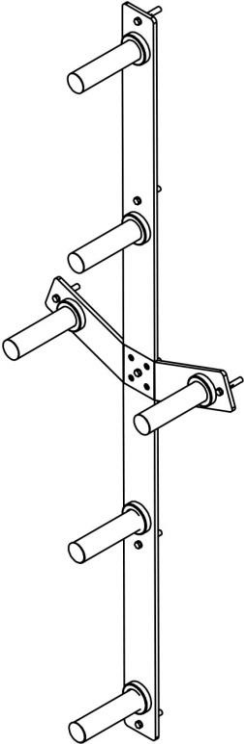


Wrench tighten all bolts and nuts.

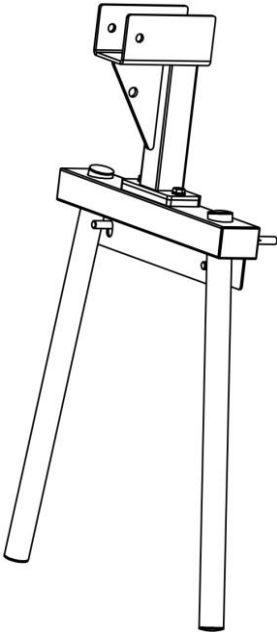
Appendix 1(Barbell Stand)

Part List

Key No.	Description	Qty.
14	Washer $\phi 8$	7
20	Expansion Tube	7
21	Hex Bolt M8*80	7
22	Plate Frame	2
23	Cross Frame	1
24	Weight Buffer	6

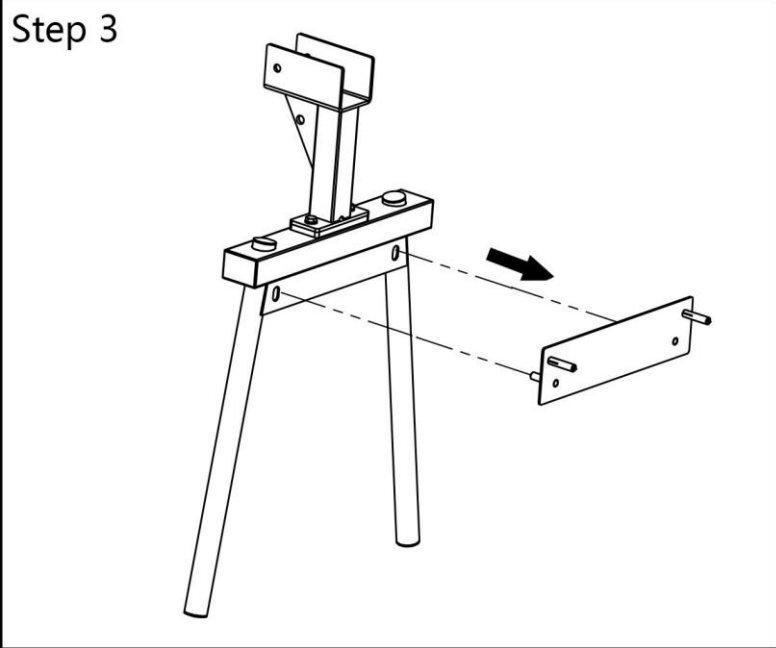
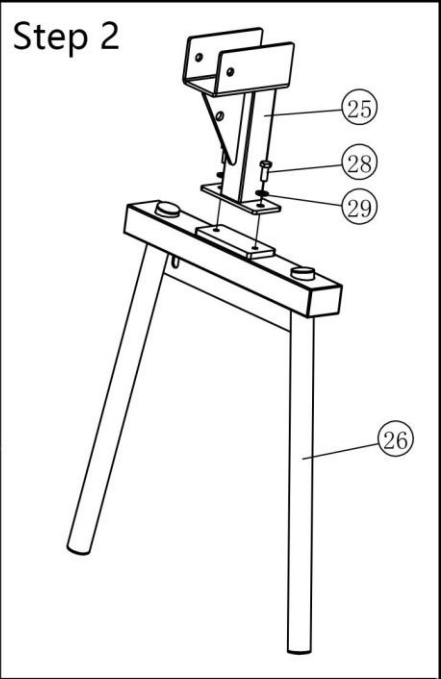
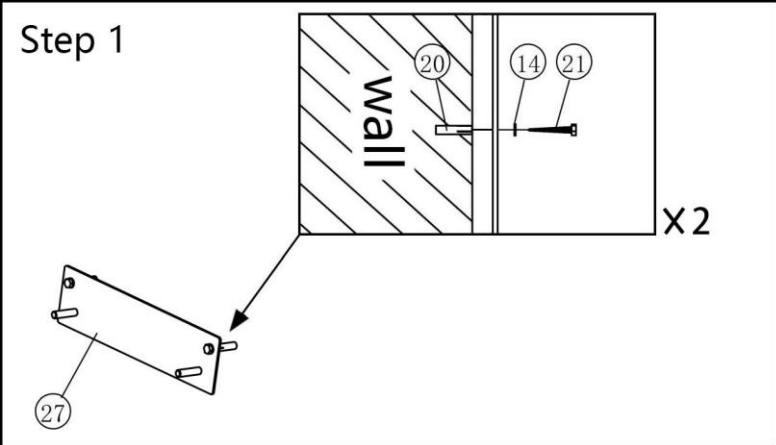


Appendix 2 (Parallel Bars)

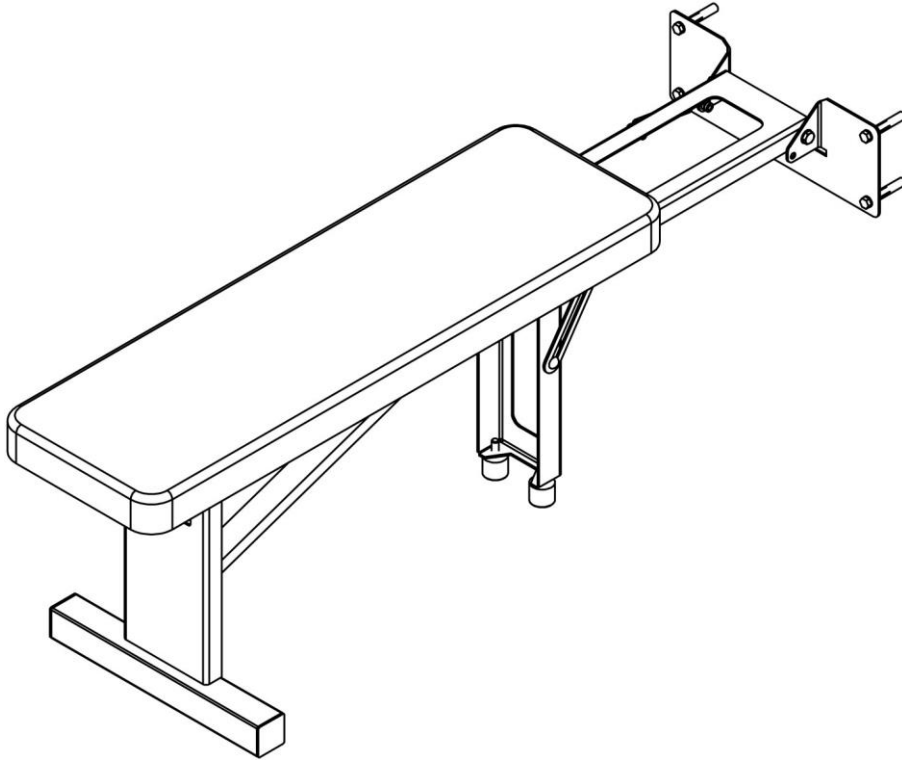


Part List

Key No.	Description	Qty.
14	Washer ϕ 8	2
20	Expansion Tube	2
21	Hex Bolt M8*80	2
25	Parallel bars Beam	1
26	Parallel bars Frame	1
27	Parallel bars Plate	1
28	Hex Bolt M10*25	2
29	Washer ϕ 10	2



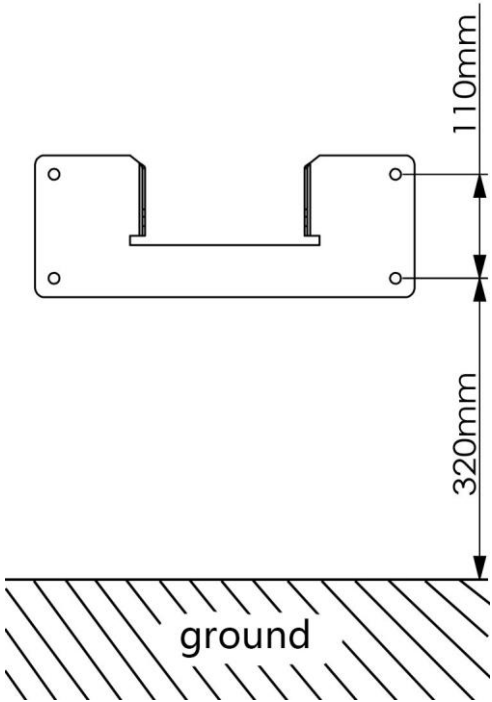
Appendix 3 (Sit up Bench)



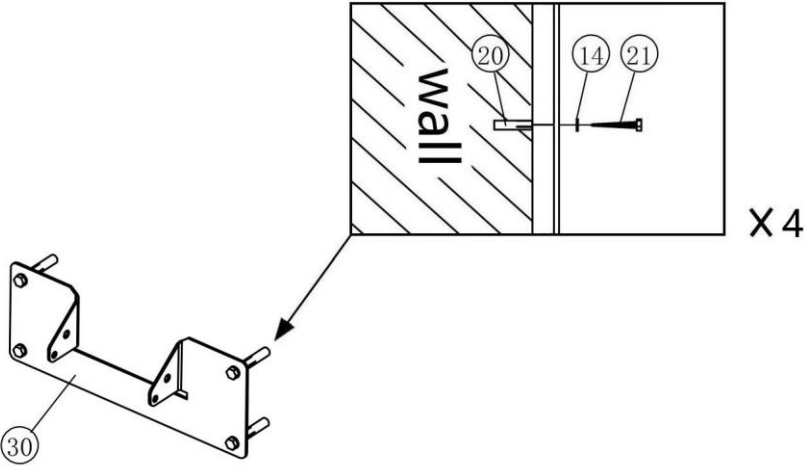
Part List

Key No.	Description	Qty.
14	Washer ϕ 8	6
18	Nylon Lock Nut M8	2
20	Expansion Tube	4
21	Hex Bolt M8*80	4
29	Washer ϕ 10	4
30	Bench Plate	1
31	Sit up Bench	1
32	Hex Bolt M10*20	2
33	Nylon Lock Nut M10	2
34	Cylinder	1

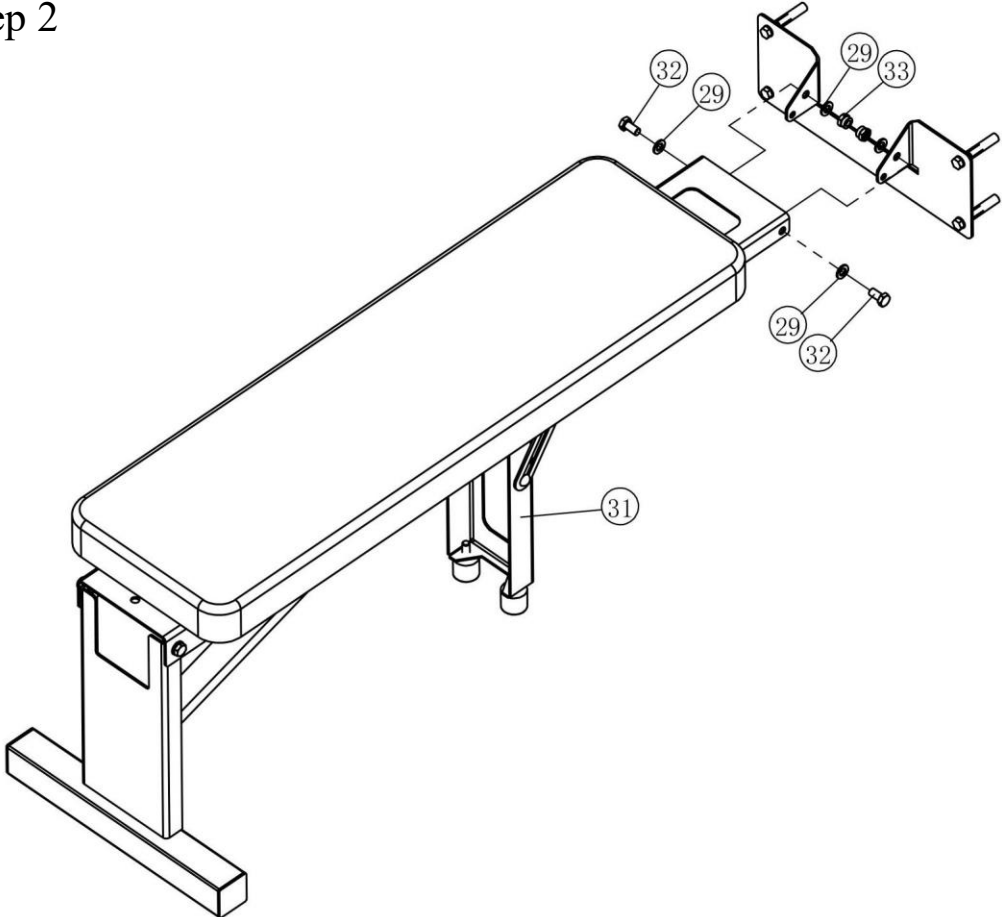
Punching position of expansion Screw



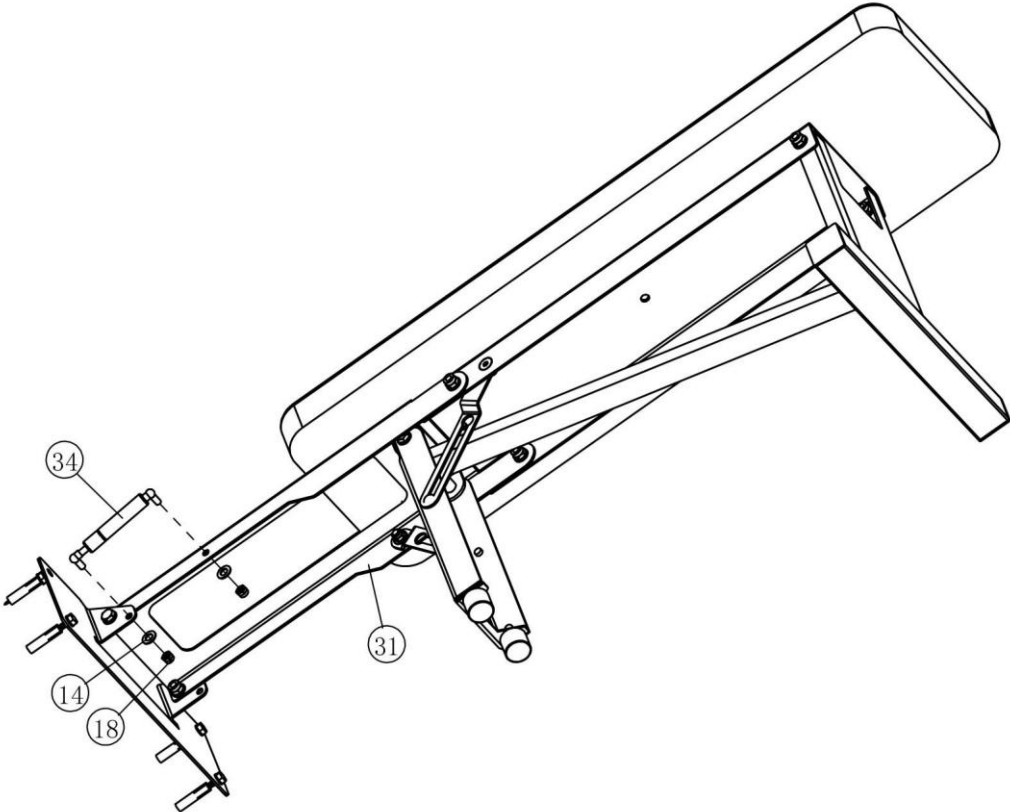
Step 1



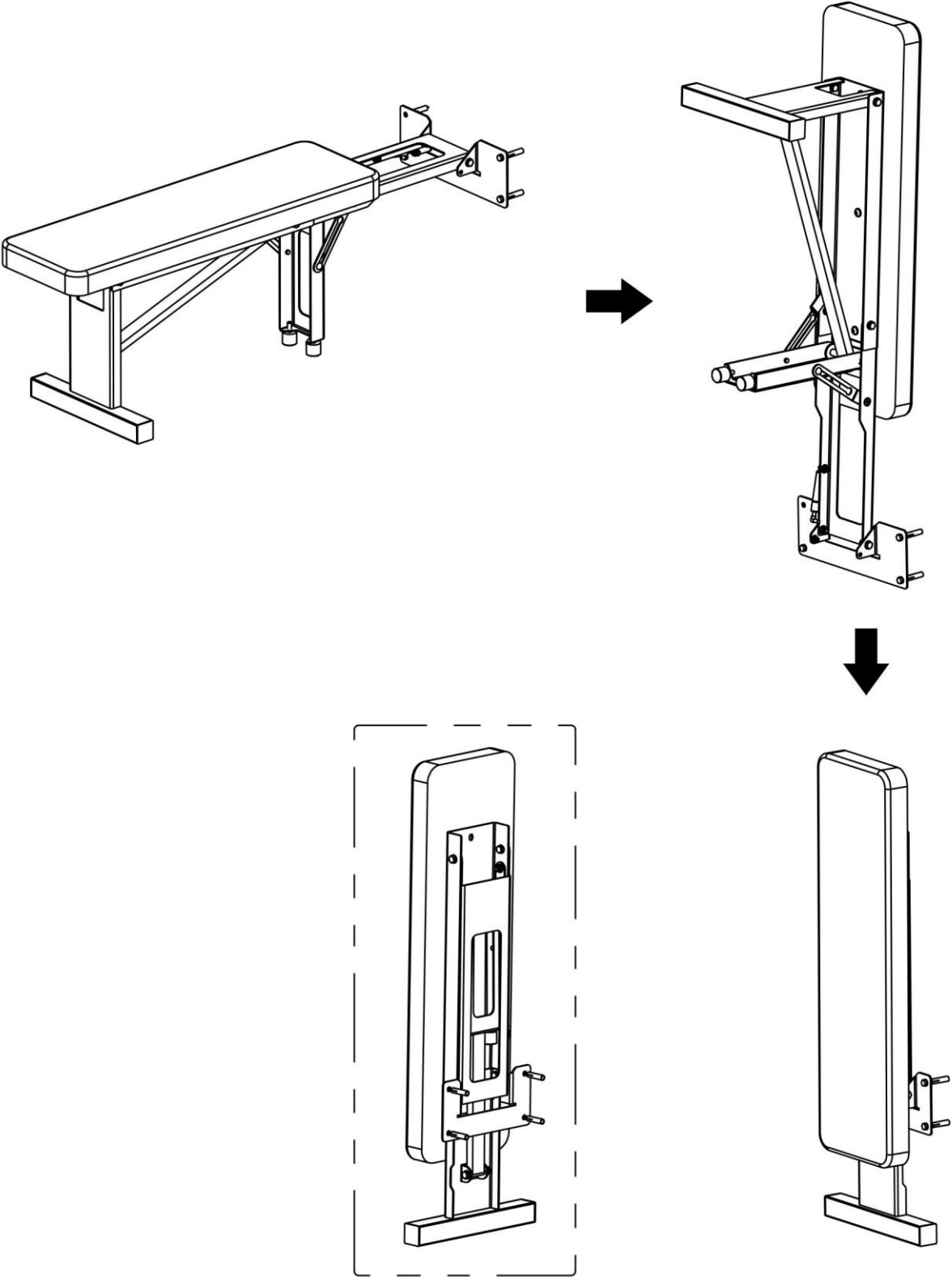
Step 2



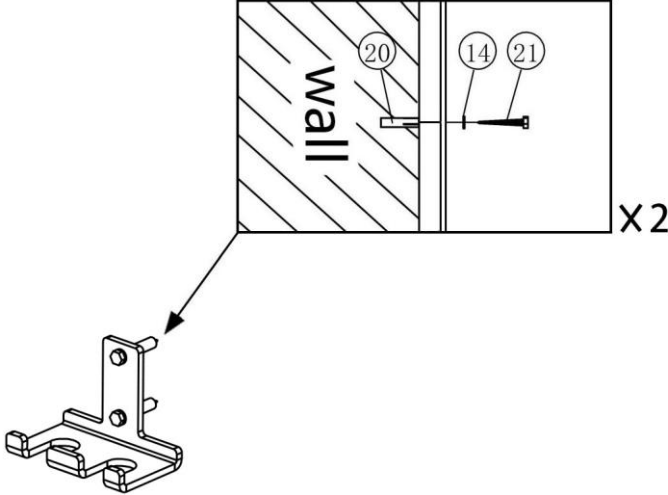
Step 3



Folding



Appendix 4 (Fixing Frame)



Part List

Key No.	Description	Qty.
14	Washer ϕ 8	2
20	Expansion Tube	2
21	Hex Bolt M8*80	2
35	Fixing Frame	1

1 Po instalaci stroje si uschovejte krabici a návod k obsluze.

Pravidelně kontrolujte dotažení šroubů.

Instalujte prosím stroj na vhodné a dostatečně prostorné místo.

Umístěte stroj na rovnou plochu a k ochraně podlahy použijte podložku.

Stroj je vhodný pro zdravé osoby; nepoužívejte jej, pokud se necítíte dobře.

6 V maticích jsou nylonové, bezpečnostní vložky (malé nylonové kolečko v matici); matice prosím utahujte klíčem.

Výrobek je vhodný pouze pro odpovídající cvičení, neprovádějte prosím jiná cvičení.

8 Dotáhněte šrouby, jinak může být product nebezpečný.

Pokud jsou na produktu známky opotřebení, prosím nepoužívejte jej.

10 Úprava konstrukce a pokusy o opravu mohou být nebezpečné a jsou zakázány.

11 Vyvarujte se používání a skladování výrobku v podmínkách, jako je vlhkost, vysoká teplota a přímé sluneční světlo.

ada pro mont na st n :

- 8x plastová deska 11mm x60mm
- 8x rohož M8x80mm

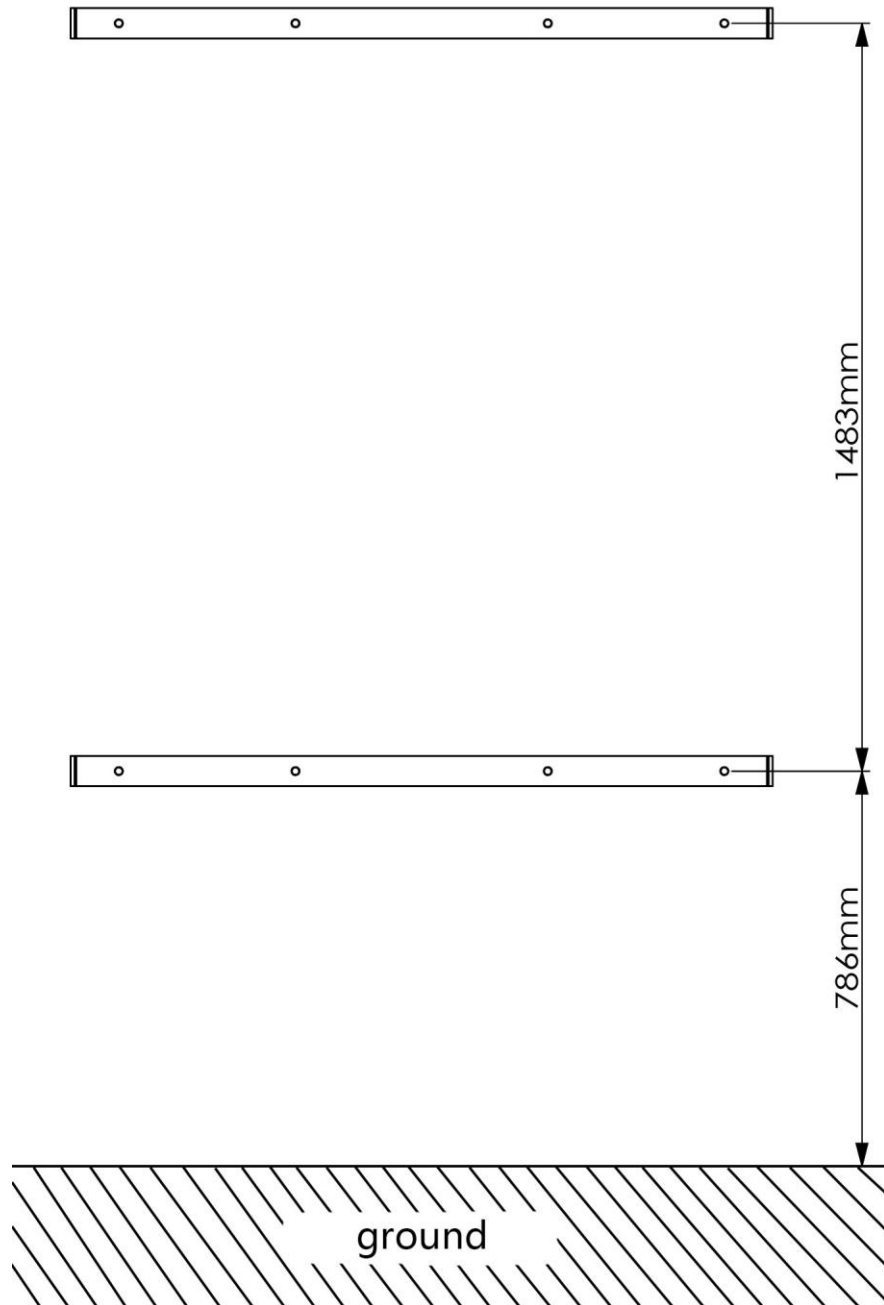
Seznam částí

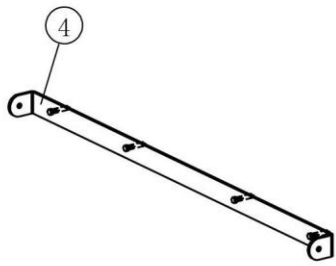
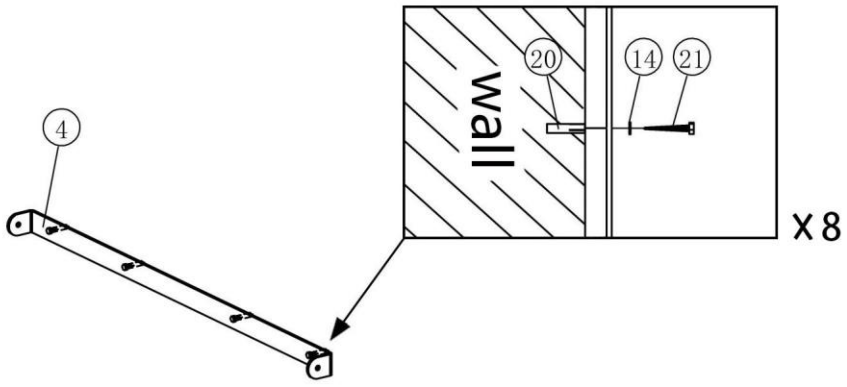
Č.dílu	Název	Ks	Č.dílu	Název	Ks
1	Hlavní stojna	2	12	Šroub M12*100	2
2	Držák osy	1	13	Šroub M12*110	4
3	Držák osy	1	14	Podložka $\varnothing 8$	4
4	Konzole	2	15	Podložka $\varnothing 12$	20
5	Hrazda	1	16	Velká podložka $\varnothing 12$	4
6	Bezpečnostní zarážka	1	17	Nylonová matice M5	8
7	Bezpečnostní zarážka	1	18	Nylonová matice M8	4
8	Výložník	4	19	Nylonová matice M12	10
9	Vzduchový píst	4	20	Hmoždinka	8
10	Křížový šroub M5*16	4	21	Šroub M8*80	8
11	Šroub M12*35	4	22	Bezpečnostní špendlíky	3

Montáž

Krok 1

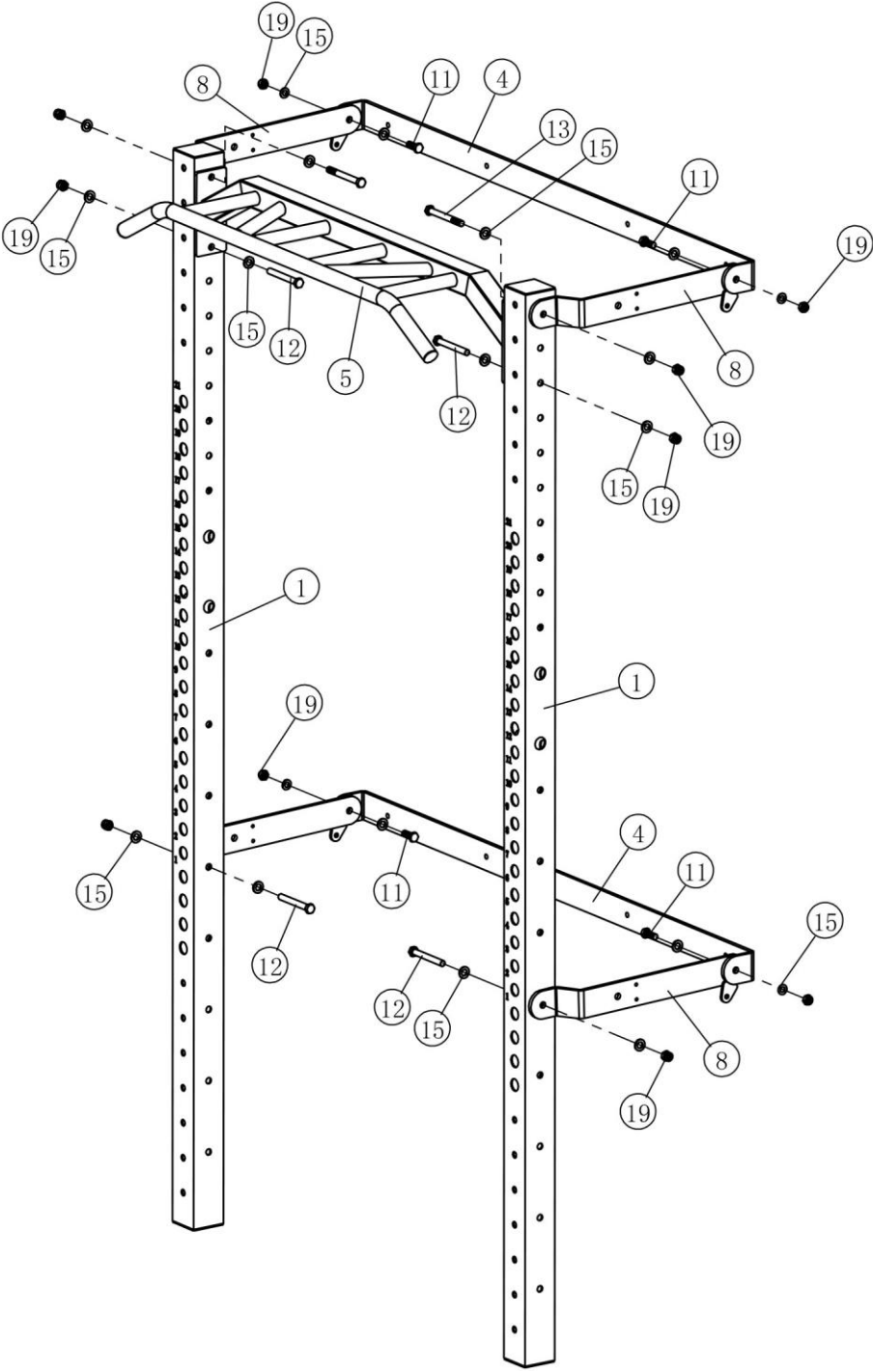
Montážní výška konzol





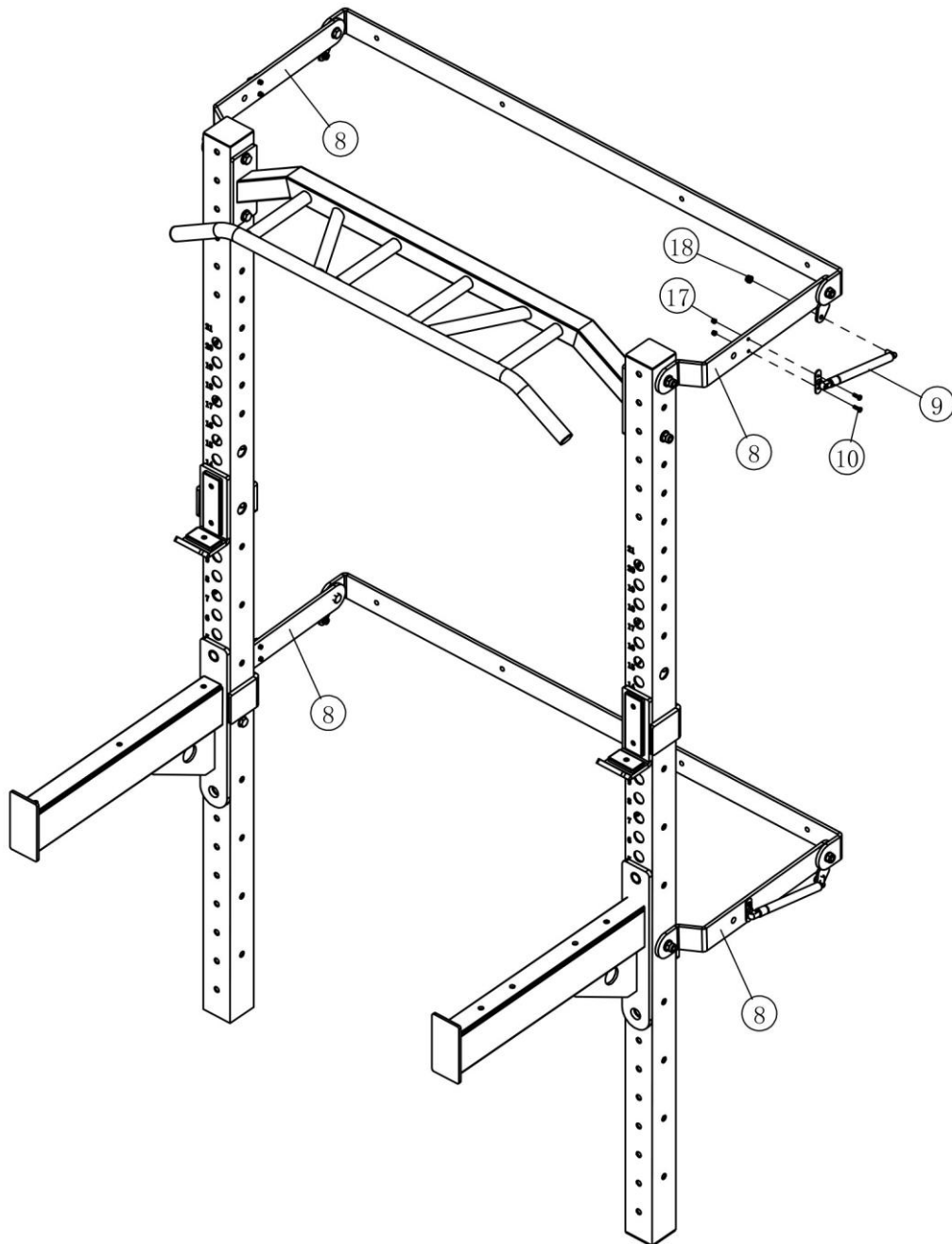
Montáž

Krok 2



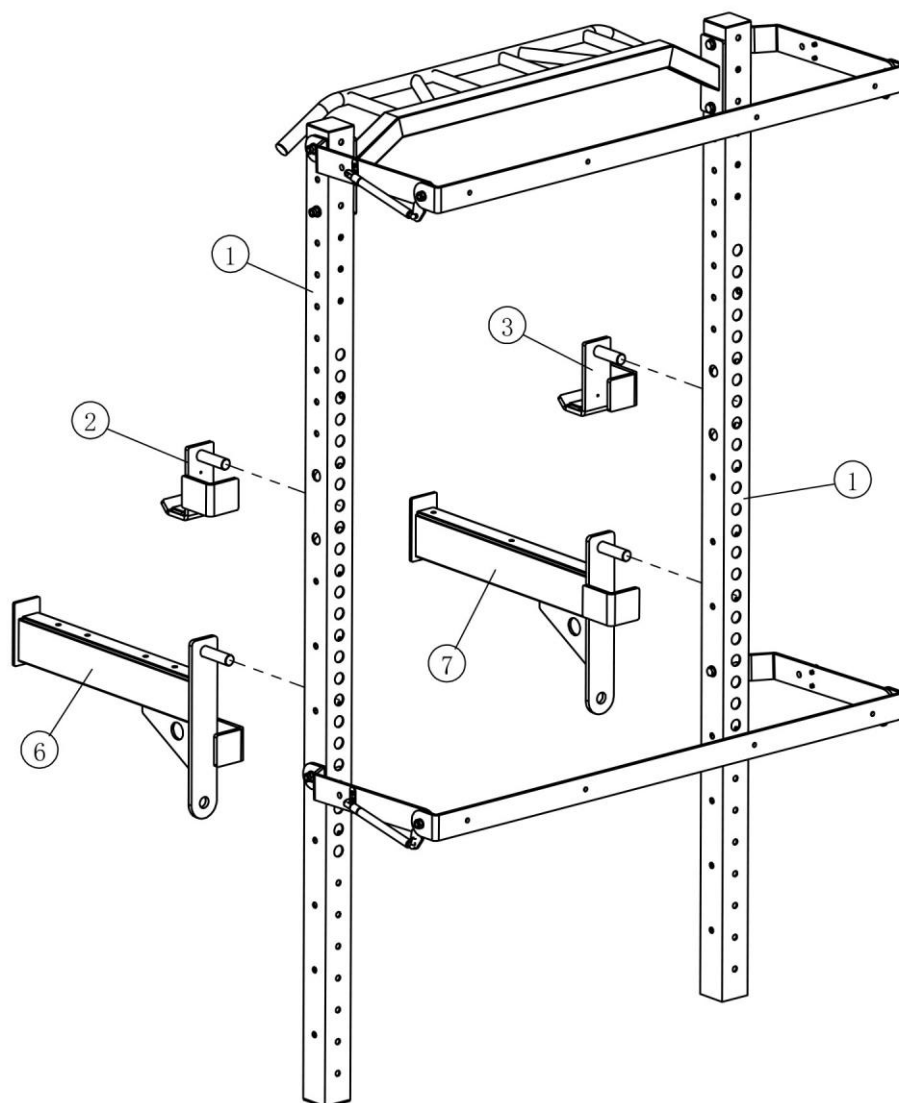
Montáž

Krok 3



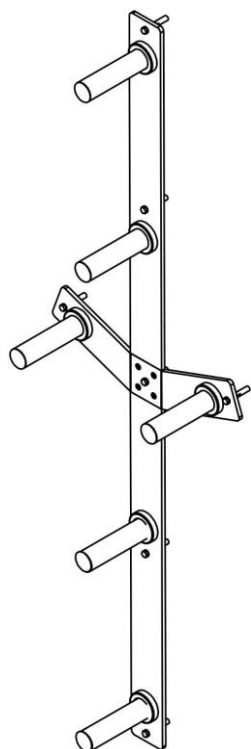
Montáž

Krok 4



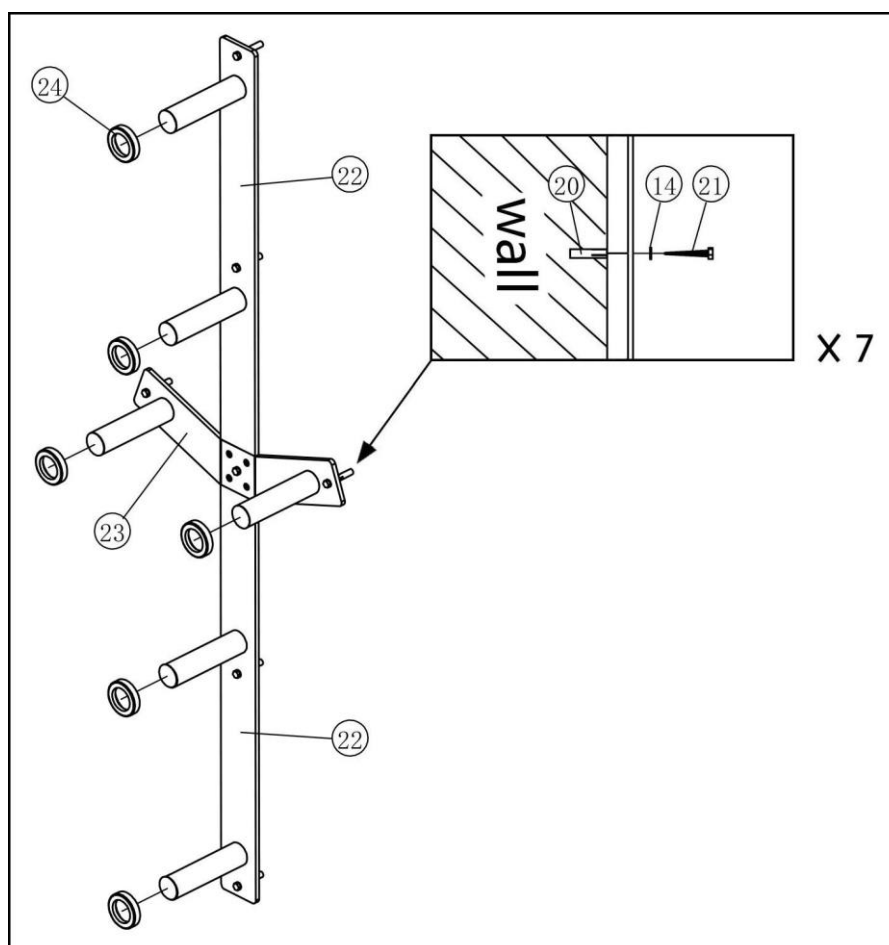
Všechny šrouby a matice utáhněte klíčem.

Dodatek 1 (Nástěnný držák na kotouče)

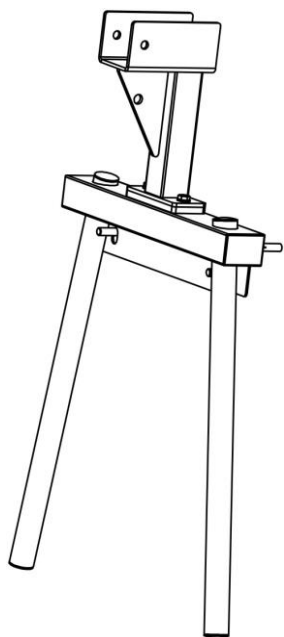


Seznam částí

Č. dílu	Název	Ks
14	Podložka $\varnothing 8$	7
20	Hmoždinka	7
21	Šroub M8*80	7
22	Svislý desky	2
23	Křížový rám	1
24	Gumový doraz	6

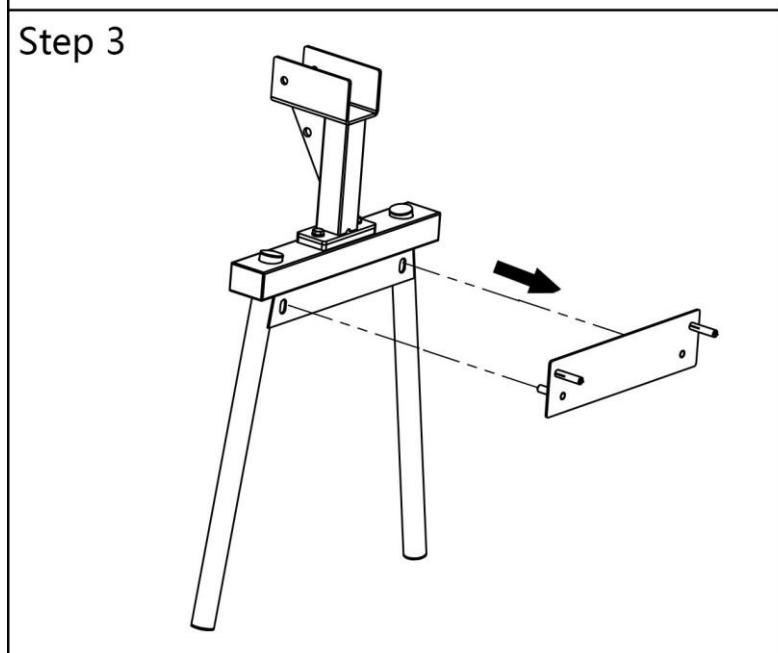
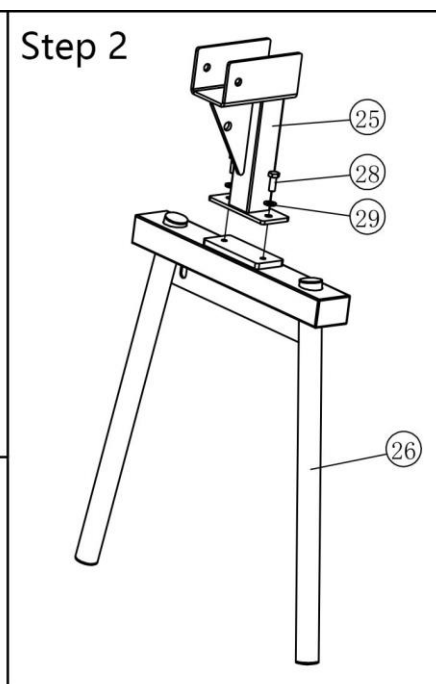
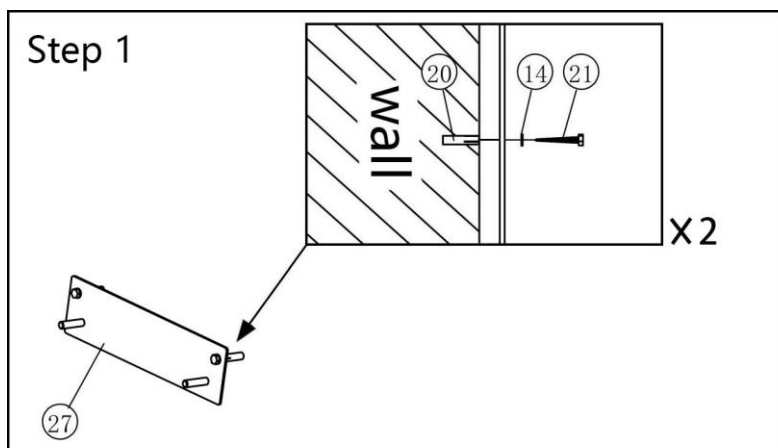


Dodatek 2 (DIP adaptér)

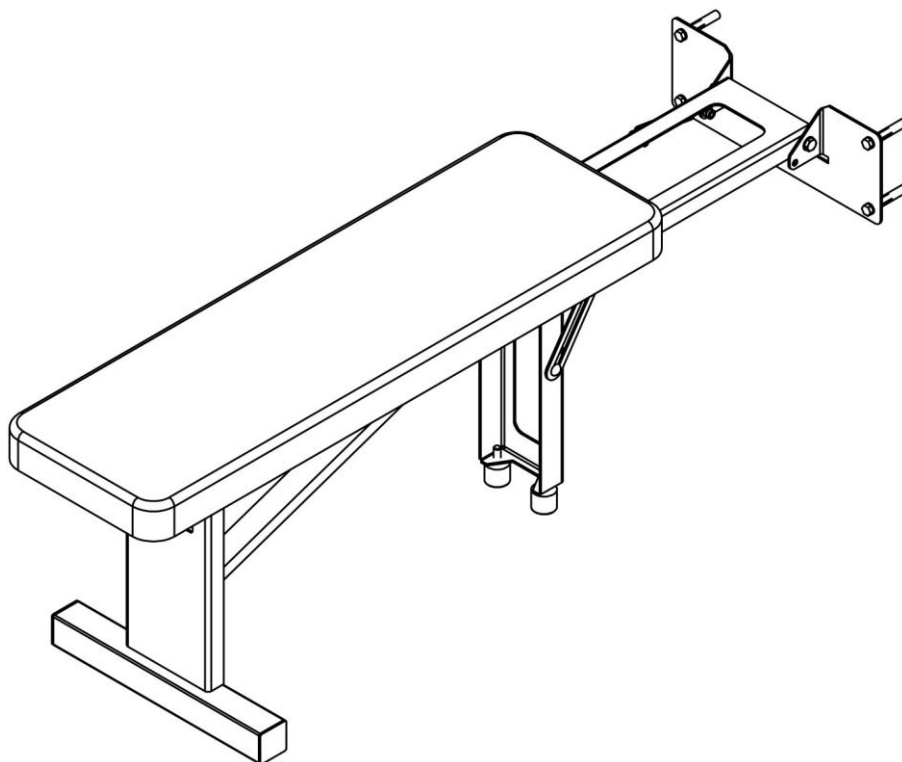


Seznam částí

Č.dílu	Název	Ks
14	Podložka $\varnothing 8$	2
20	Hmoždinka	2
21	Šroub M8*80	2
25	Držák	1
26	DIP adaptér	1
27	Držák na zeď	1
28	Šroub M10*25	2
29	Podložka $\varnothing 10$	2



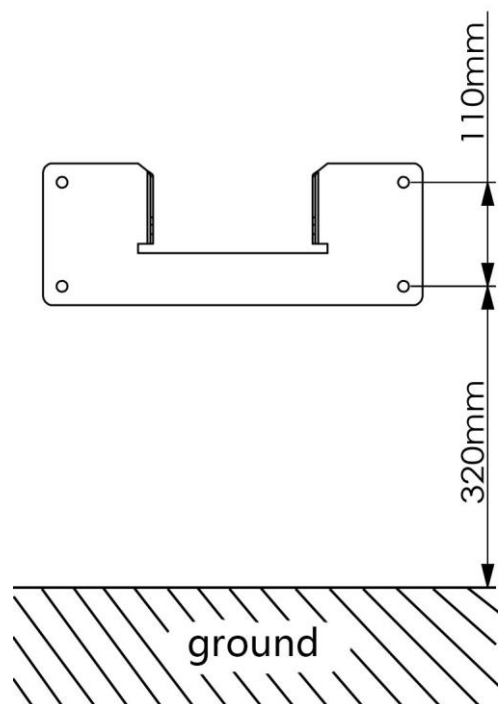
Dodatek 3 (Lavice)



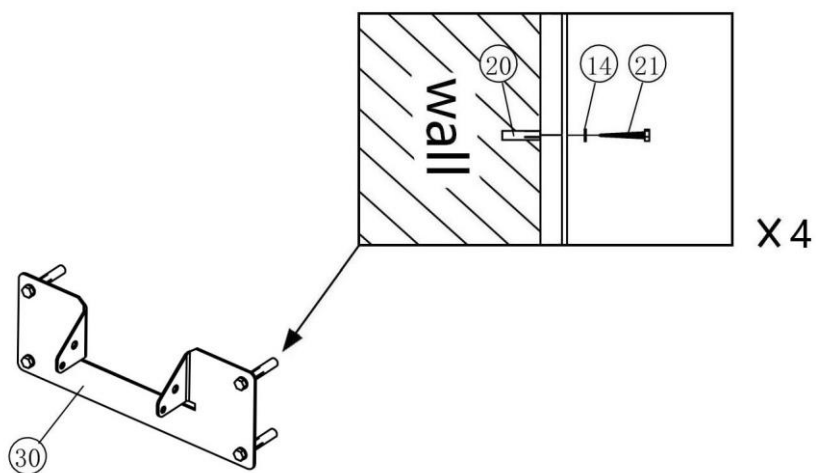
Seznam částí

Č. dílu	Název	Ks
14	Podložka $\varnothing 8$	6
18	Nylonová matice M8	2
20	Hmoždinka	4
21	Šroub M8*80	4
29	Podložka $\varnothing 10$	4
30	Konzole na zeď	1
31	Lavice	1
32	Šroub M10*20	2
33	Nylonová matice M10	2
34	Vzduchový píst	1

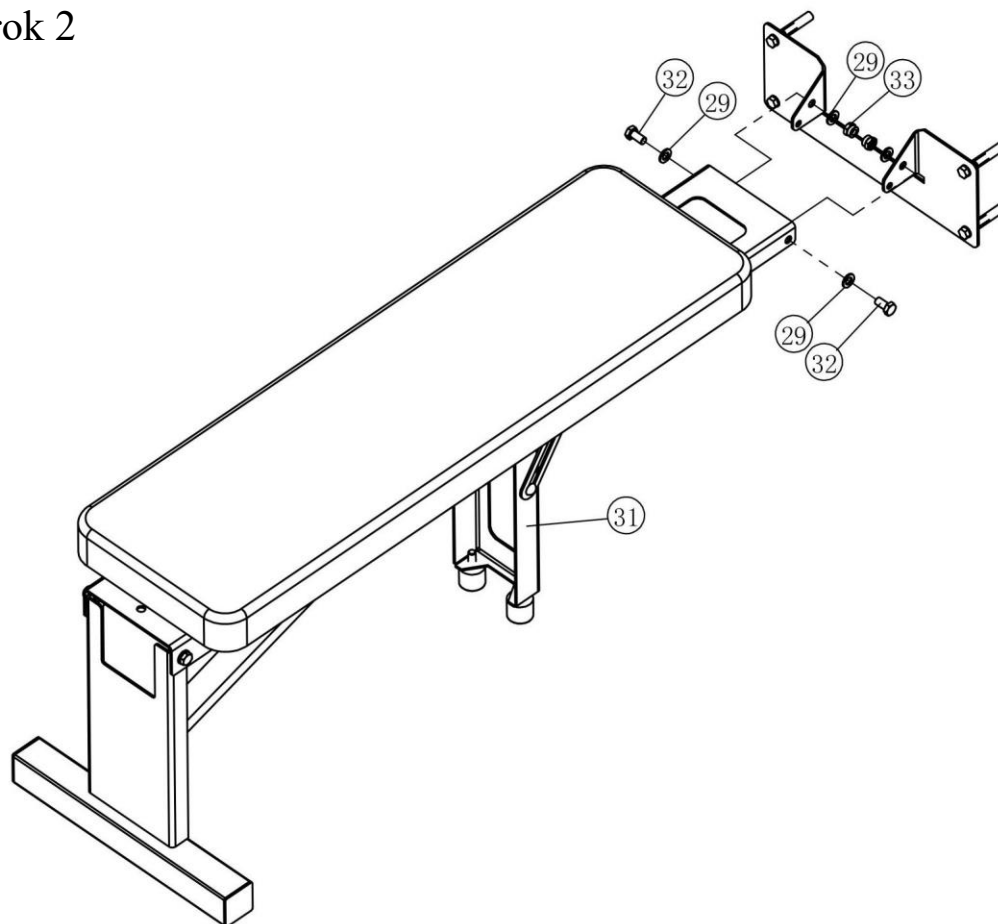
Montážní výška konzole na zed'



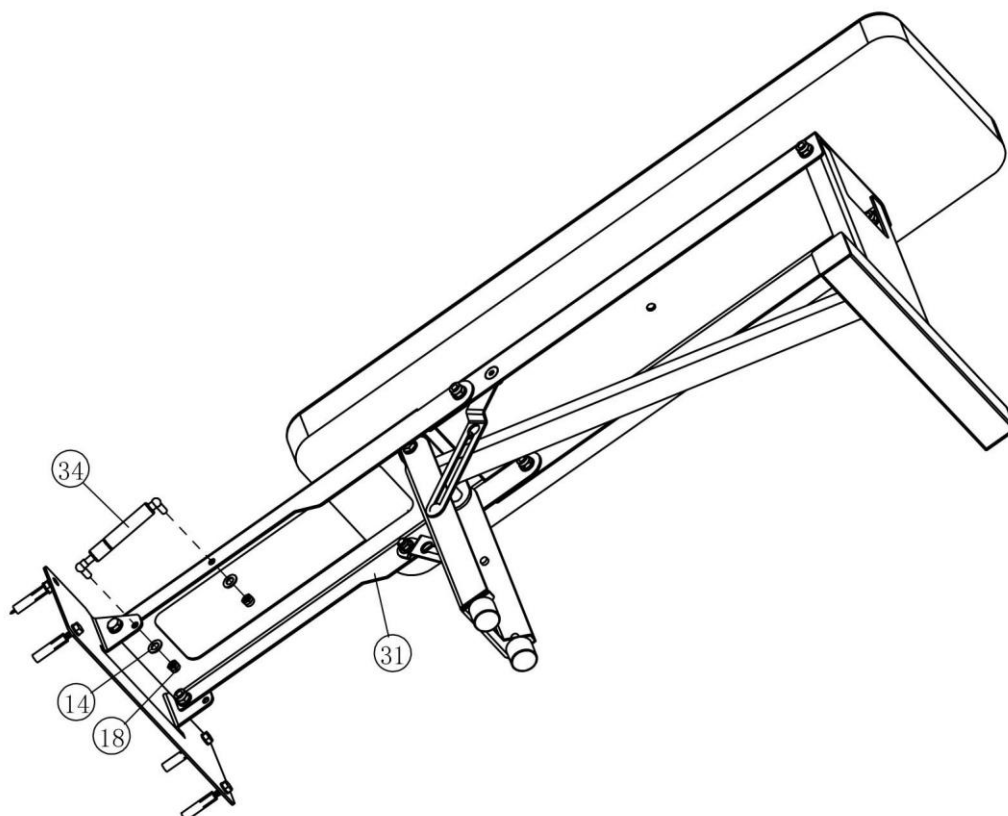
Krok 1

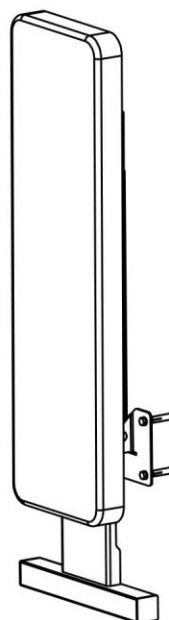
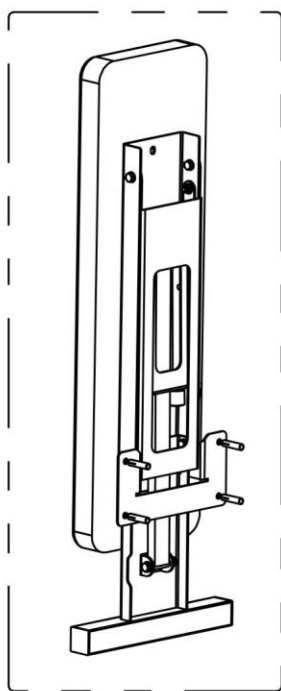
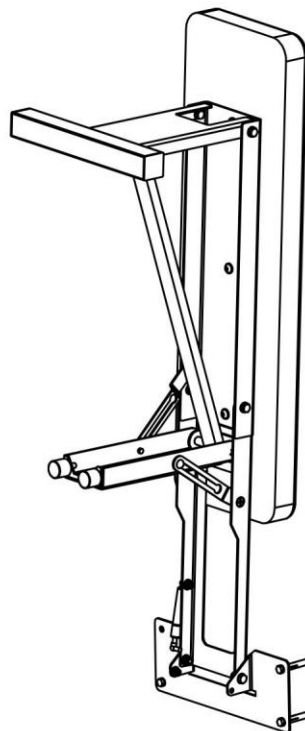
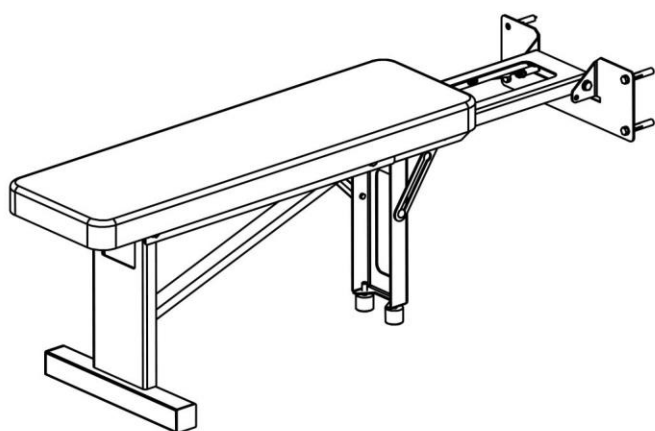


Krok 2

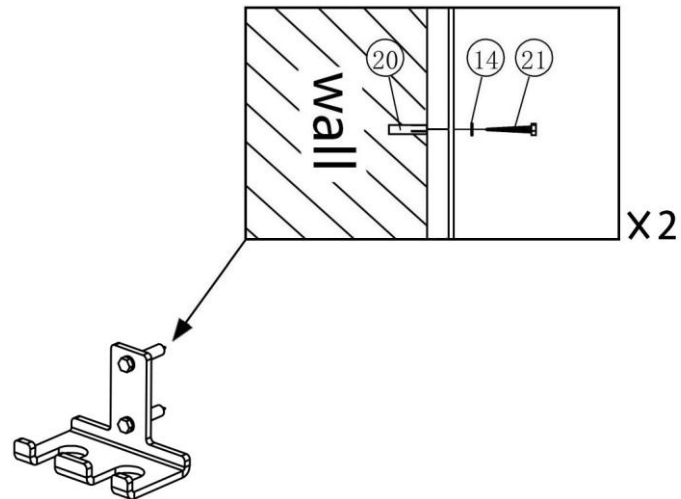


Krok 3



Skládání

Dodatek 4 (Držák na osy)



Seznam částí

Č. dílu	Název	Ks
14	Podložka $\varphi 8$	2
18	Nylonová matice M8	2
20	Hmoždinka	2
35	Rám	1

Informationen zur Sicherheit

1 Bitte bewahren Sie den Karton und die Bedienungsanleitung nach der Installation des Geräts auf.

Überprüfen Sie regelmäßig die Stabilität der Schrauben.

Bitte stellen Sie das Gerät an einem geeigneten Ort auf.

Stellen Sie die Maschine auf einen ebenen Boden und verwenden Sie eine Matte zum Schutz des Bodens.

Die Maschine ist für gesunde Menschen geeignet; bitte benutzen Sie sie nicht, wenn Sie sich unwohl fühlen.

6 Es gibt eine rutschfeste Abdeckung auf der Mutter (kleiner Nylonkreis auf der Mutter); bitte verstärken Sie sie im Schraubenschlüssel.

Das Produkt ist nur für die entsprechende Übung geeignet, bitte machen Sie keine anderen Übungen.

8 Bitte verstärken Sie die Schrauben, sonst ist es sehr gefährlich.

Wenn es einige Dilapidation und Verzerrung, bitte nicht verwenden.

10 Es ist sehr gefährlich, die Maschine zu ändern und zu reparieren, deshalb ist es absolut verboten.

11 Vermeiden Sie die Verwendung und Lagerung des Produkts unter Umständen wie Feuchtigkeit, hohe Temperatur und Sonne.

andmonta esatz:

- 8x nststo d el Fi 1mm x60mm
- 8x c ra e M8x80mm

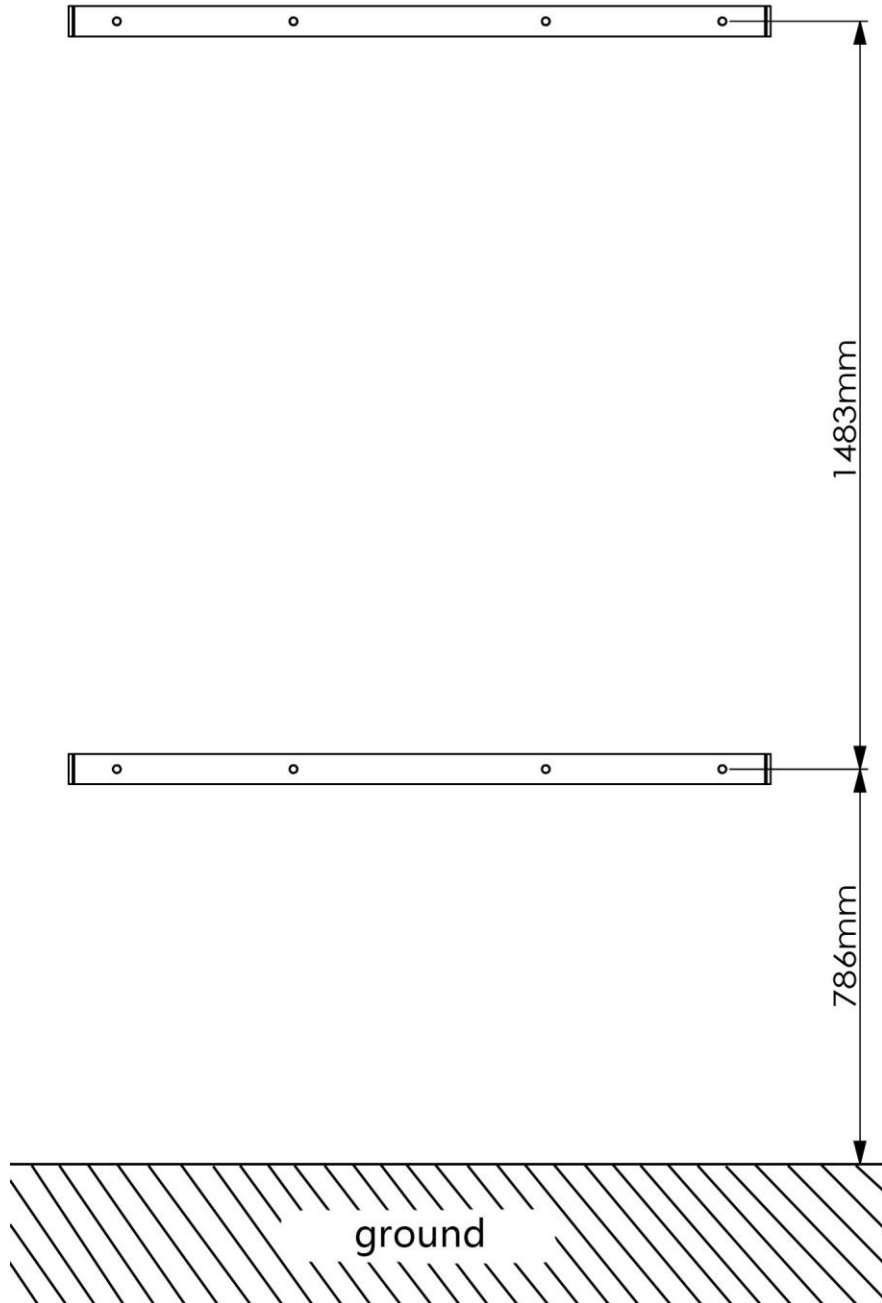
Teileliste

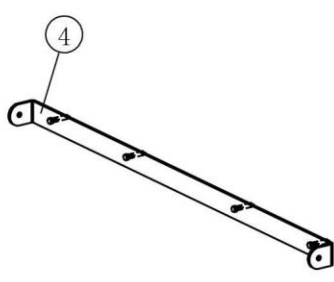
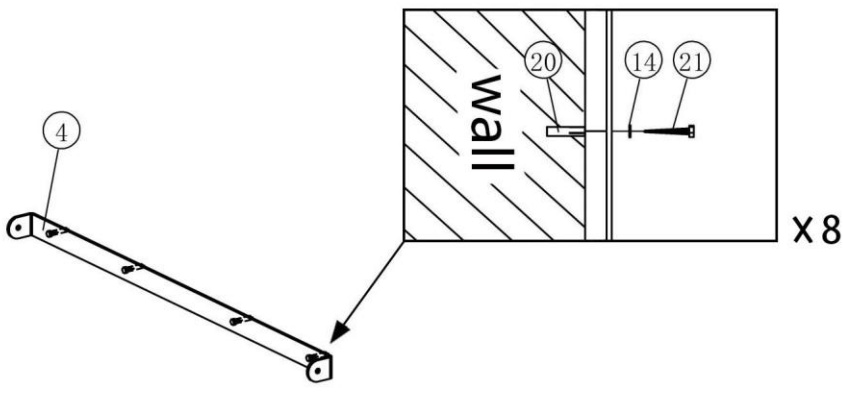
Nr.	Beschreibung	Stk.	Nr..	Beschreibung	Stk.
1	Hauptständer	2	12	Sechskantschraube M12*100	2
2	Linker oberer Stützrahmen	1	13	Sechskantschraube M12*110	4
3	Rechter oberer Stützrahmen	1	14	Unterlegscheibe $\varnothing 8$	4
4	Haupttragrahmen	2	15	Unterlegscheibe $\varnothing 12$	20
5	Oberer Träger	1	16	Große Unterlegscheibe $\varnothing 12$	4
6	Linker unterer Stützrahmen	1	17	Nylon-Sicherungsmutter M5	8
7	Rechter unterer Stützrahmen	1	18	Nylon-Sicherungsmutter M8	4
8	Hauptverbindungsrahmen	4	19	Nylon-Sicherungsmutter M12	10
9	Zylinder	4	20	Expansionsrohr	8
10	Querschraube M5*16	4	21	Sechskantschraube M8*80	8
11	Sechskantschraube M12*35	4	22	Sicherheitsnadeln	3

Montage

Schritt 1

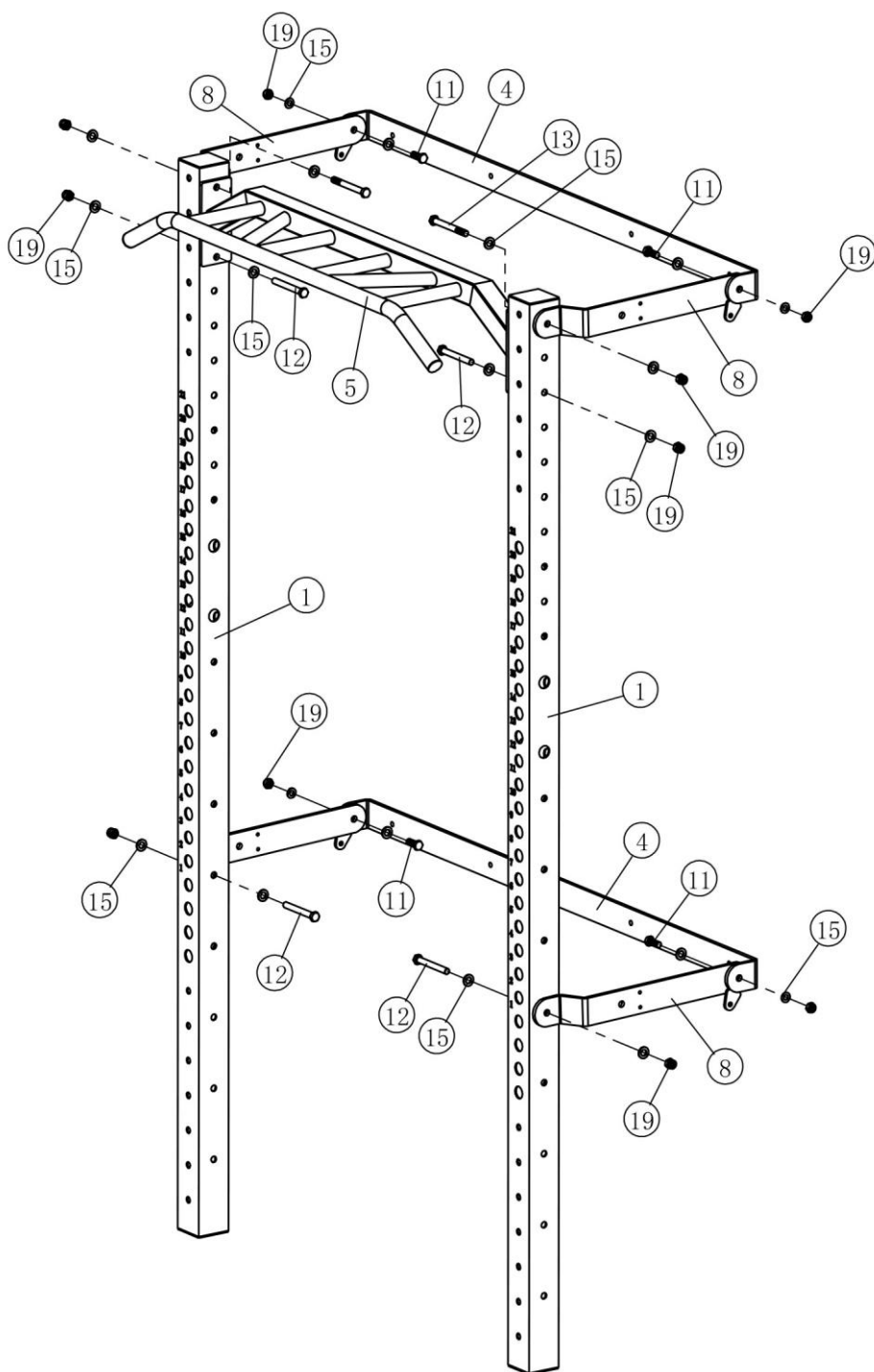
Stanzposition der Dehnschraube





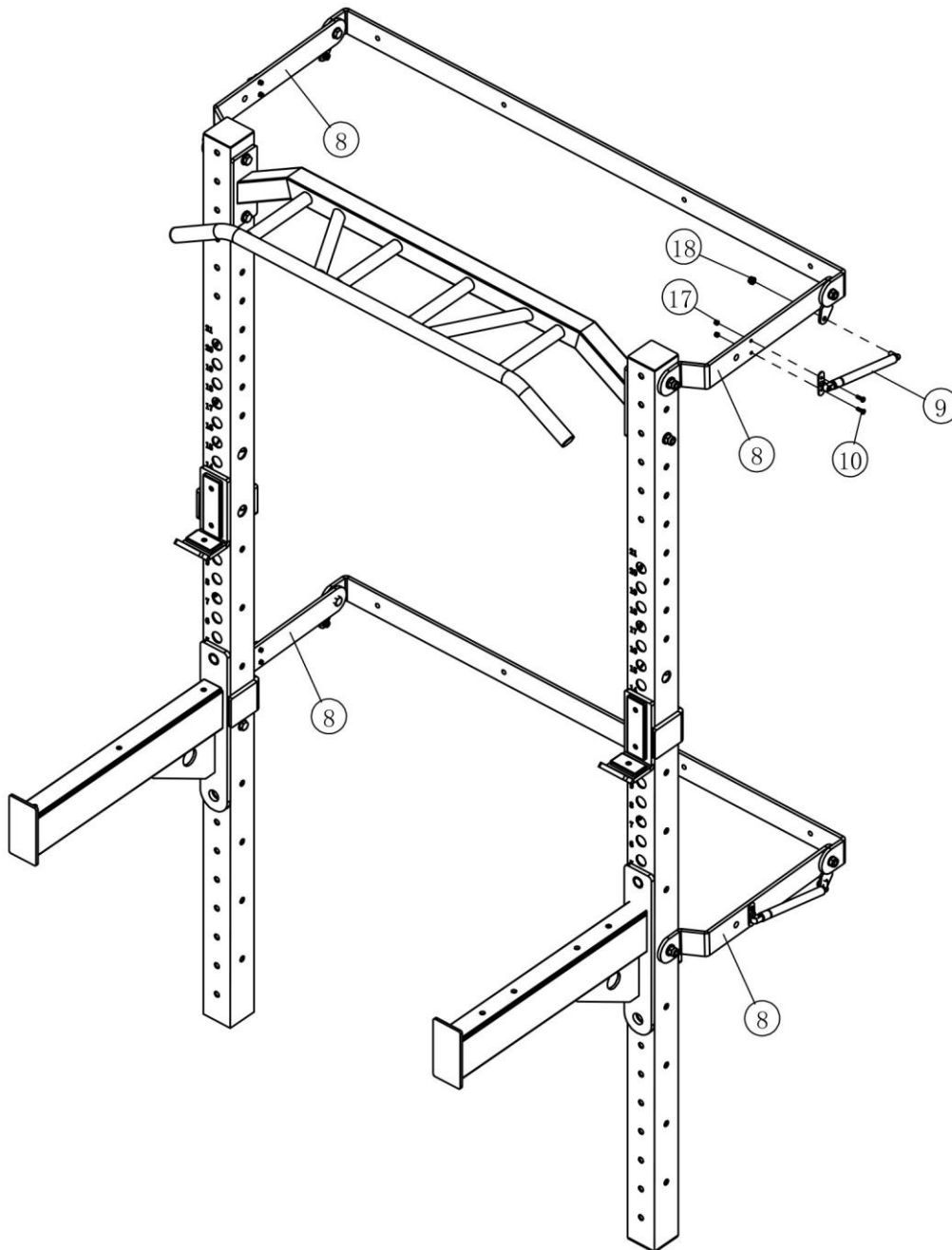
Montage

Schritt 2



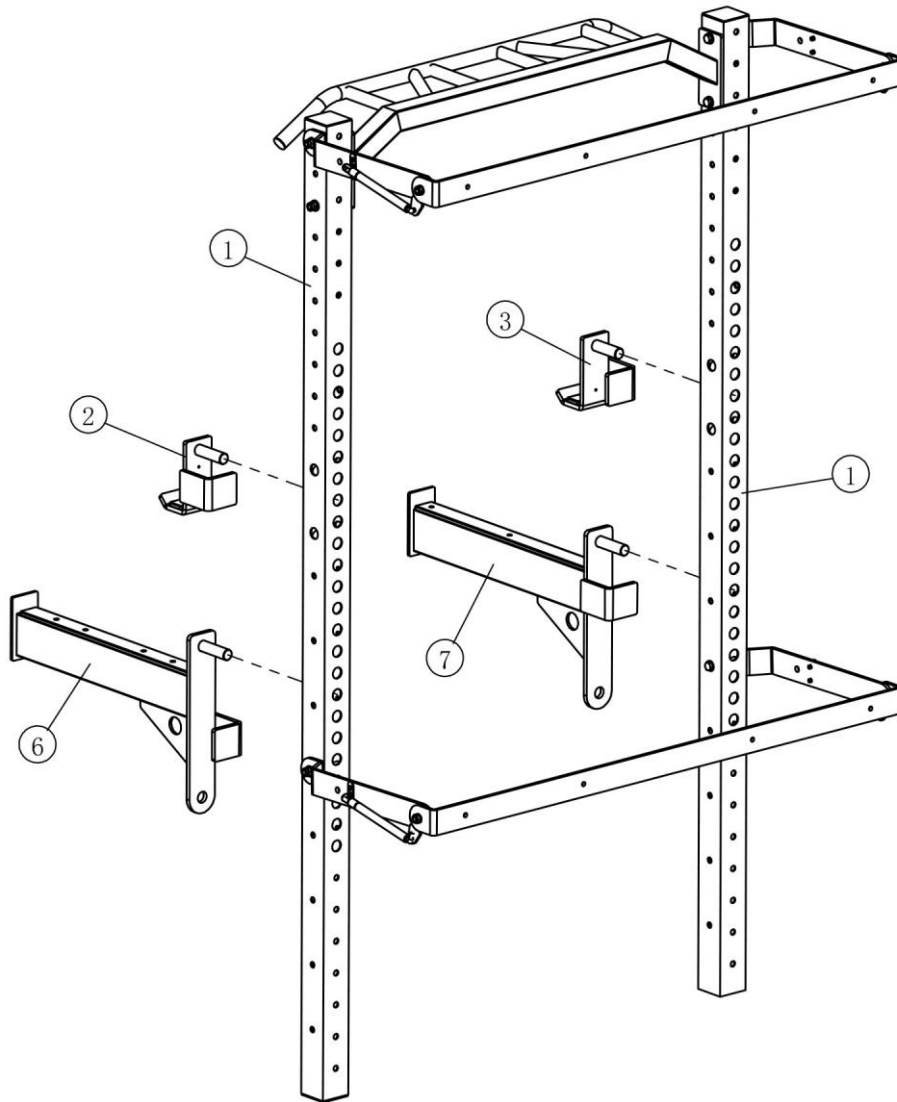
Montage

Schritt 3



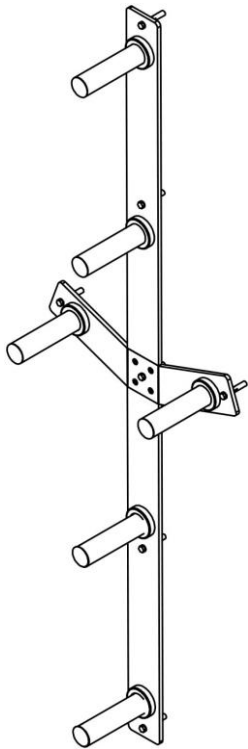
Montage

Schritt 4



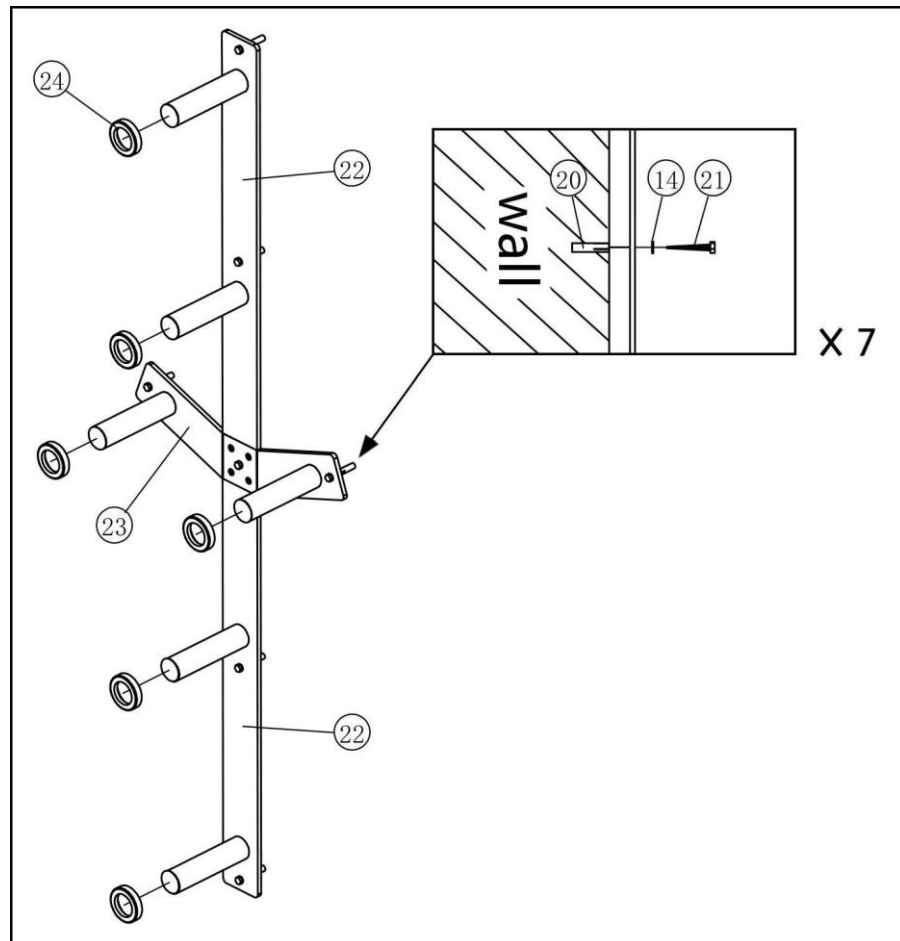
Ziehen Sie alle Schrauben und Muttern mit einem Schraubenschlüssel an.

Anhang 1 (Langhantelständer)

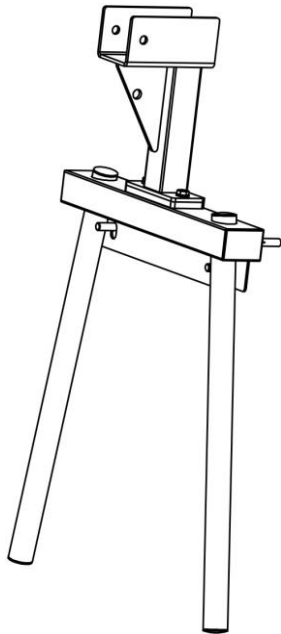


Liste der Teile

Nr.	Beschreibung	Stk.
14	Unterlegscheibe $\varnothing 8$	7
20	Expansionsrohr	7
21	Sechskantschraube M8*80	7
22	Tellerrahmen	2
23	Kreuzrahmen	1
24	Gewichtspuffer	6

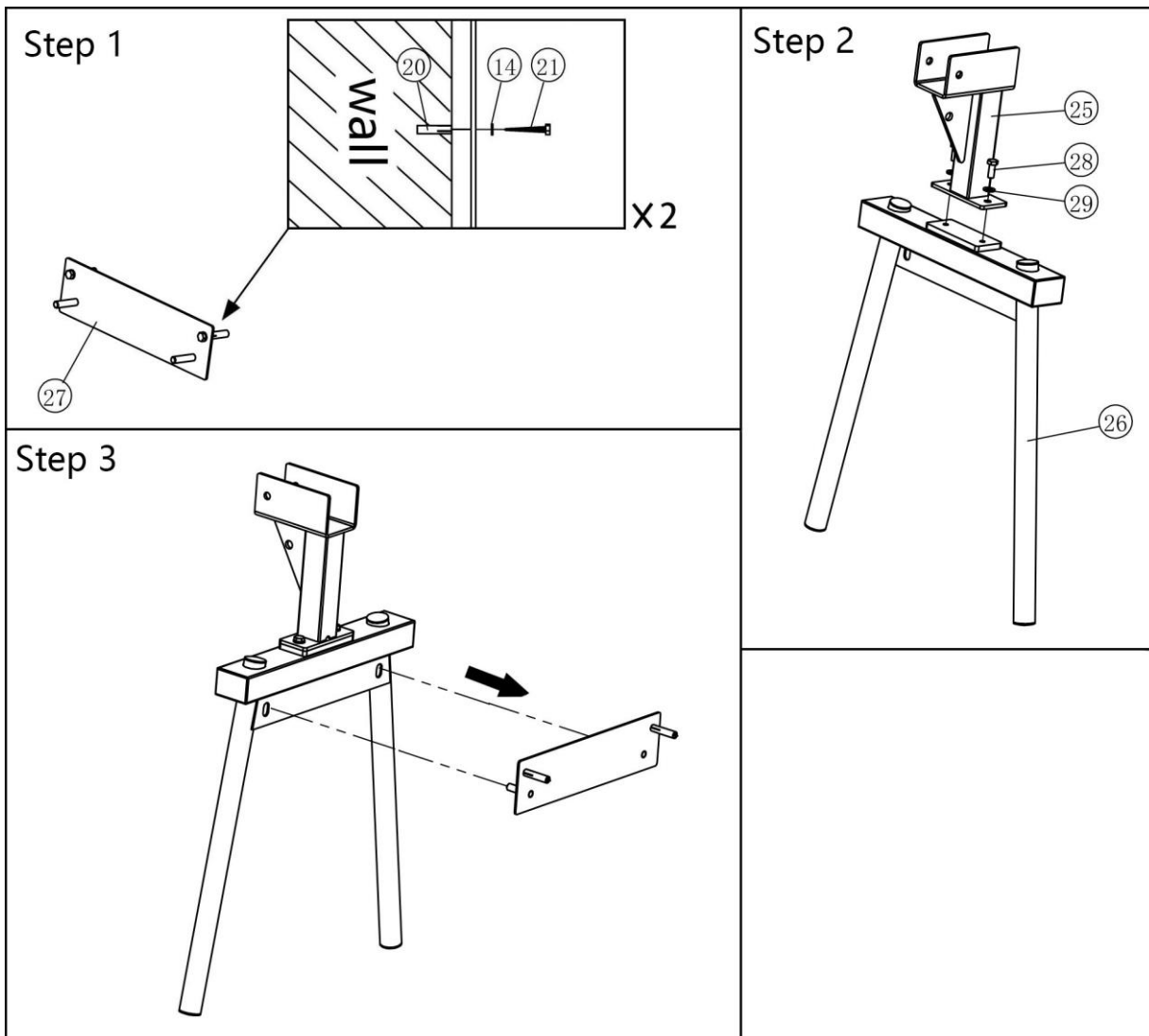


Anhang 2 (Langhantelständer)

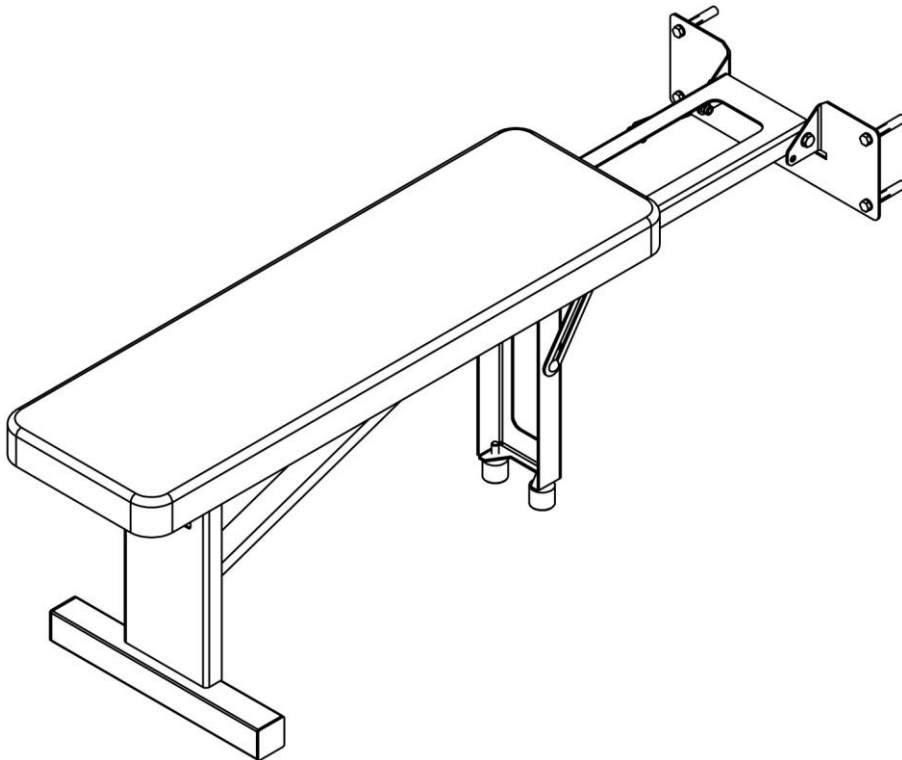


Liste der Teile

Nr.	Beschreibung	Stk.
14	Unterlegscheibe $\varnothing 8$	2
20	Expansionsrohr	2
21	Sechskantschraube M8*80	2
25	Parallelbarren Balken	1
26	Parallele Stäbe Rahmen	1
27	Parallelbarren Platte	1
28	Sechskantschraube M10*25	2
29	Unterlegscheibe $\varnothing 10$	2



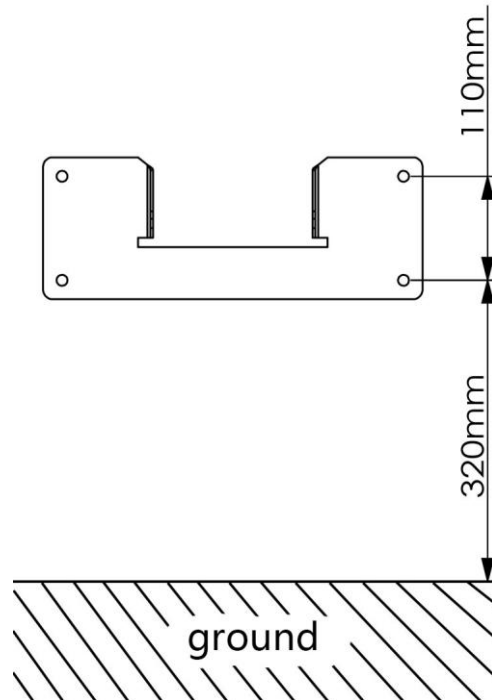
Anhang 3 (Bank)



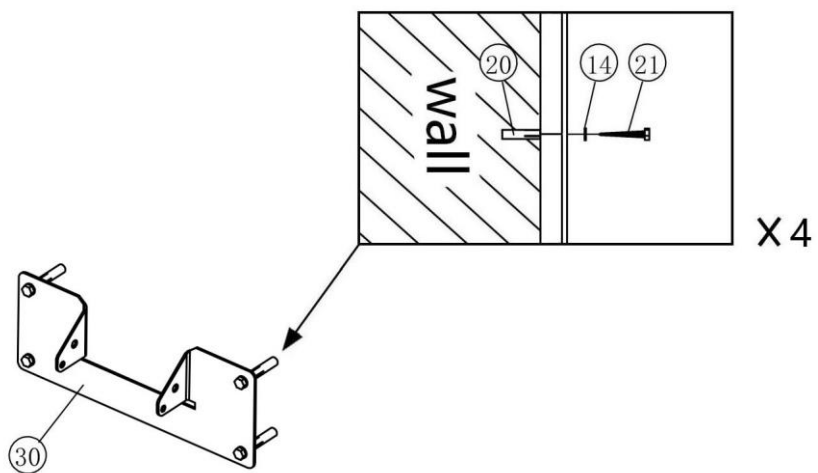
Liste der Teile

Nr.	Beschreibung	Stk.
14	Unterlegscheibe $\phi 8$	6
18	Nylon-Sicherungsmutter M8	2
20	Expansionsrohr	4
21	Sechskantschraube M8*80	4
29	Unterlegscheibe $\phi 10$	4
30	Bankplatte	1
31	Bank	1
32	Sechskantschraube M10*20	2
33	Nylon Sicherungsmutter M10	2
34	Cylinder	1

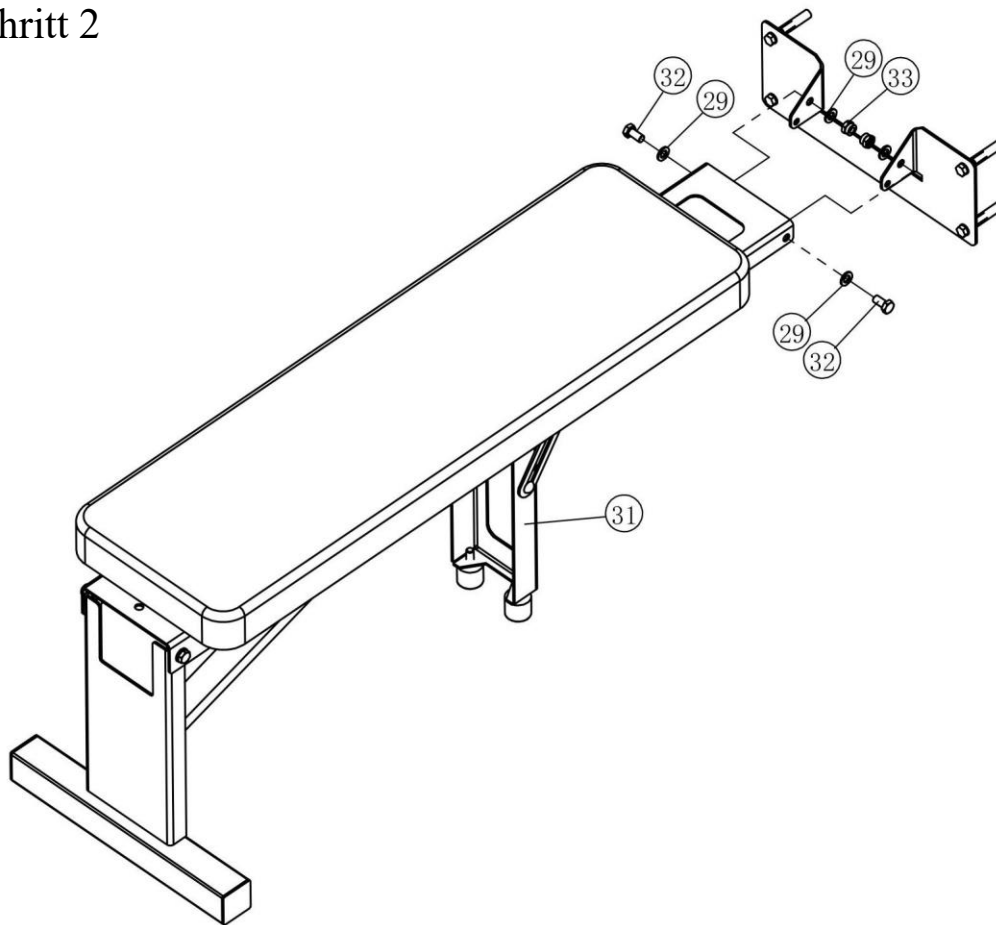
Stanzposition der Dehnschraube



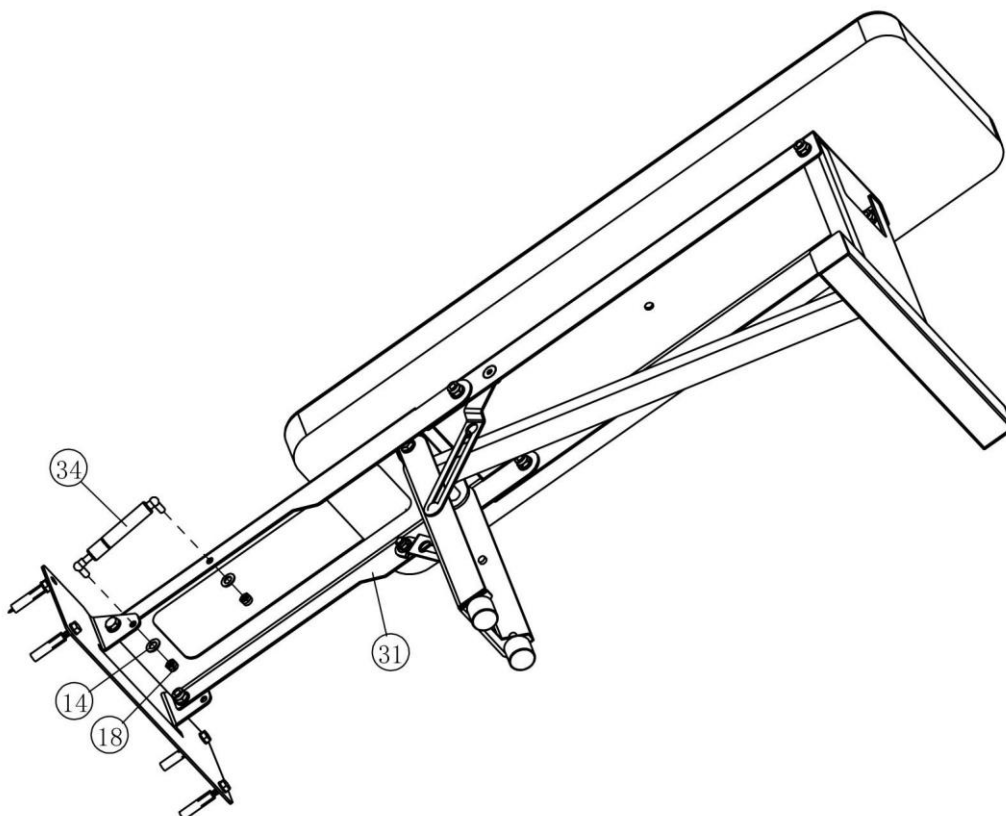
Schritt 1

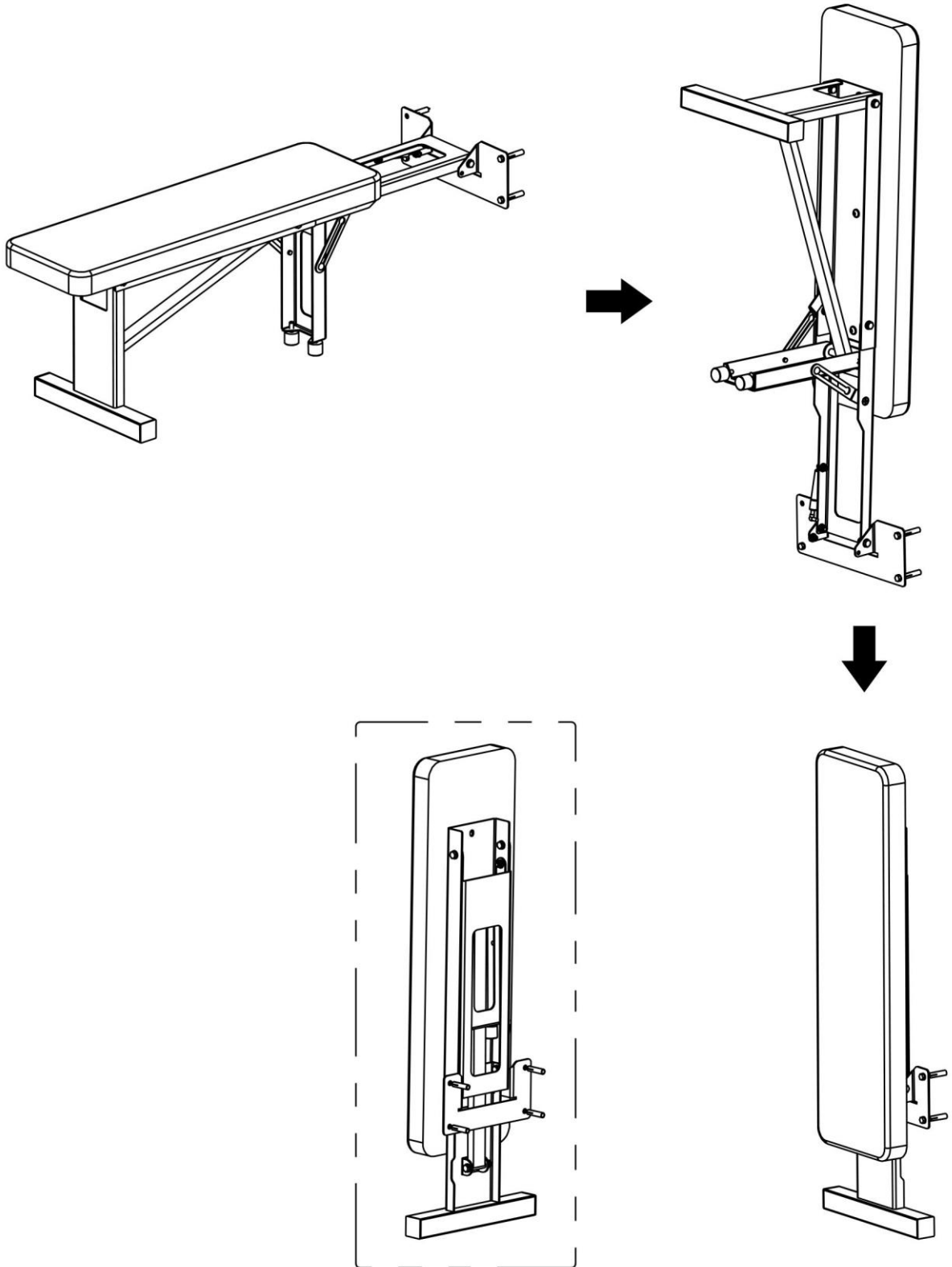


Schritt 2

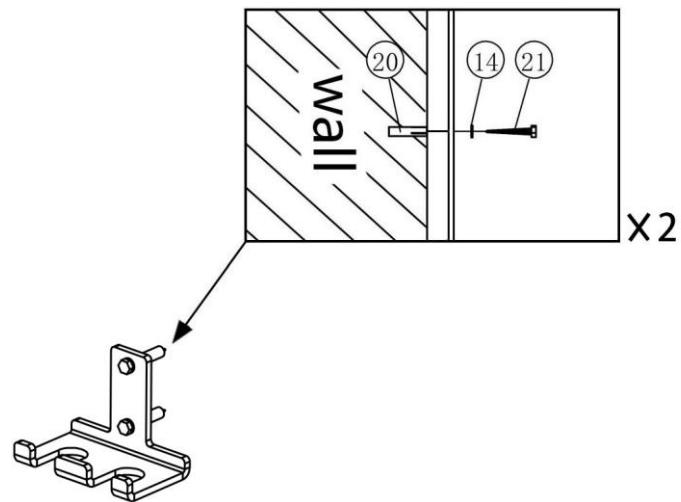


Schritt 3



Klappbar

Anhang 4 (Fixierrahmen)



Liste der Teile

Nr.	Beschreibung	Stk.
14	Unterlegscheibe $\varnothing 8$	2
20	Expansionsrohr	2
21	Sechskantschraube M8*80	2
35	Fixierrahmen	1

Bezpečnostné informácie

- 1 Po inštalácii zariadenia si uschovajte škatuľu a príručku.
Pravidelne kontrolujte stabilitu skrutiek.
Stroj nainštalujte na komoditné miesto.
Stroj umiestnite na rovnú zem a na ochranu podlahy použite podložku.
Stroj je vhodný pre zdravých ľudí; nepoužívajte ho, keď sa necítite dobre.
- 6 Na matici sú protišmykové kryty (malé nylonové koliesko na matici); prosím, spevnite ich v kľúči.
Výrobok je vhodný len na zodpovedajúce cvičenie, prosím, nerobte iné cvičenia.
- 8 Prosím, spevnite skrutky; inak je to veľmi nebezpečné.
Ak sa vyskytnú nejaké poškodenia a deformácie, nepoužívajte ho.
- 10 Je veľmi nebezpečné meniť a opravovať stroj, preto je to absolútne zakázané.
- 11 Vyhnite sa používaniu a skladovaniu výrobku za okolností, ako je vlhkosť, vysoká teplota a pod slnkom.

pra a na mont na sten :

- 8x plastová dierka Fil 11mm x60mm
- 8x skrutka M8x80mm

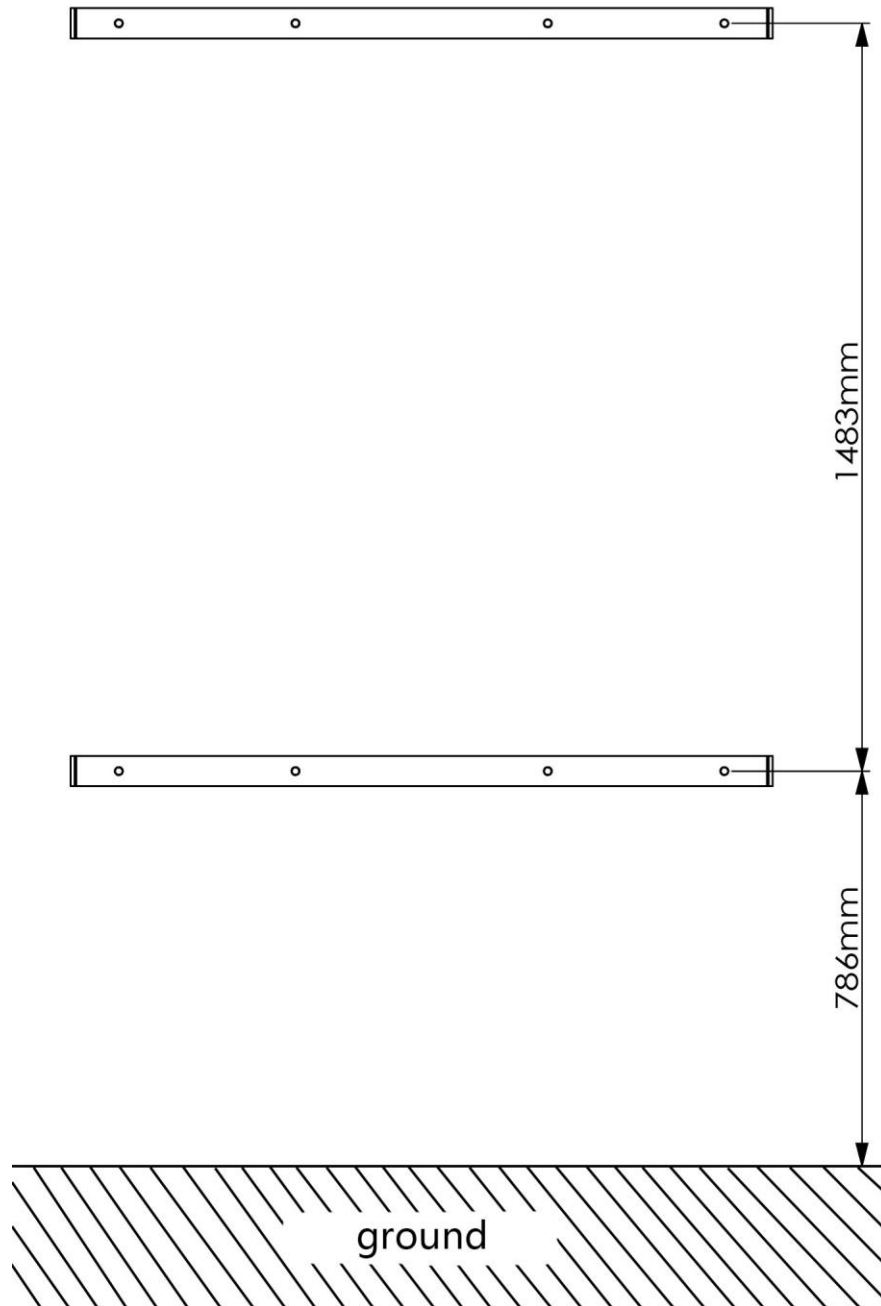
Zoznam častí

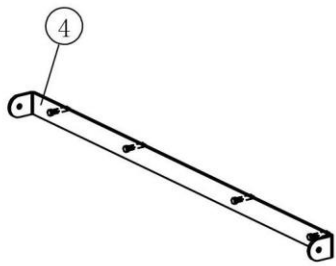
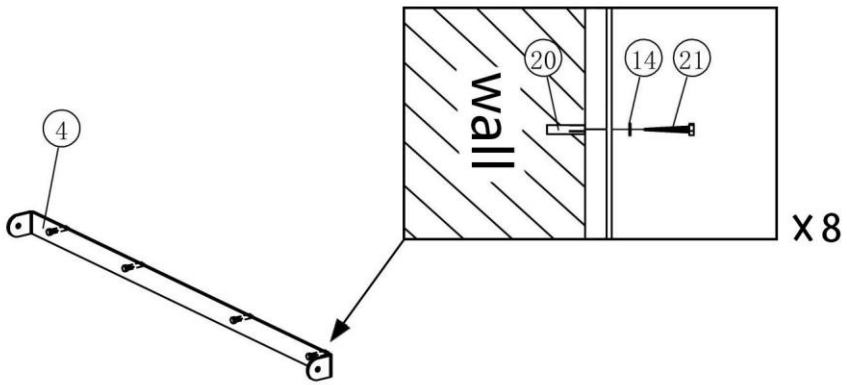
Kľúč č.	Popis	Množst.	Kľúč č.	Popis	Množst.
1	Hlavný stojan	2	12	Šesťhranná skrutka M12*100	2
2	Ľavý horný nosný rám	1	13	Šesťhranná skrutka M12*110	4
3	Pravý horný nosný rám	1	14	Podložka $\varnothing 8$	4
4	Hlavný nosný rám	2	15	Podložka $\varnothing 12$	20
5	Horný nosník	1	16	Veľká podložka $\varnothing 12$	4
6	Ľavý spodný nosný rám	1	17	Nylonová poistná matica M5	8
7	Pravý spodný nosný rám	1	18	Nylonová poistná matica M8	4
8	Hlavný spojovací rám	4	19	Nylonová poistná matica M12	10
9	Valec	4	20	Rozširovacia rúrka	8
10	Križová skrutka M5*16	4	21	Šesťhranná skrutka M8*80	8
11	Šesťhranná skrutka M12*35	4	22	Bezpečnostné kolíky	3

Montáž

Krok 1

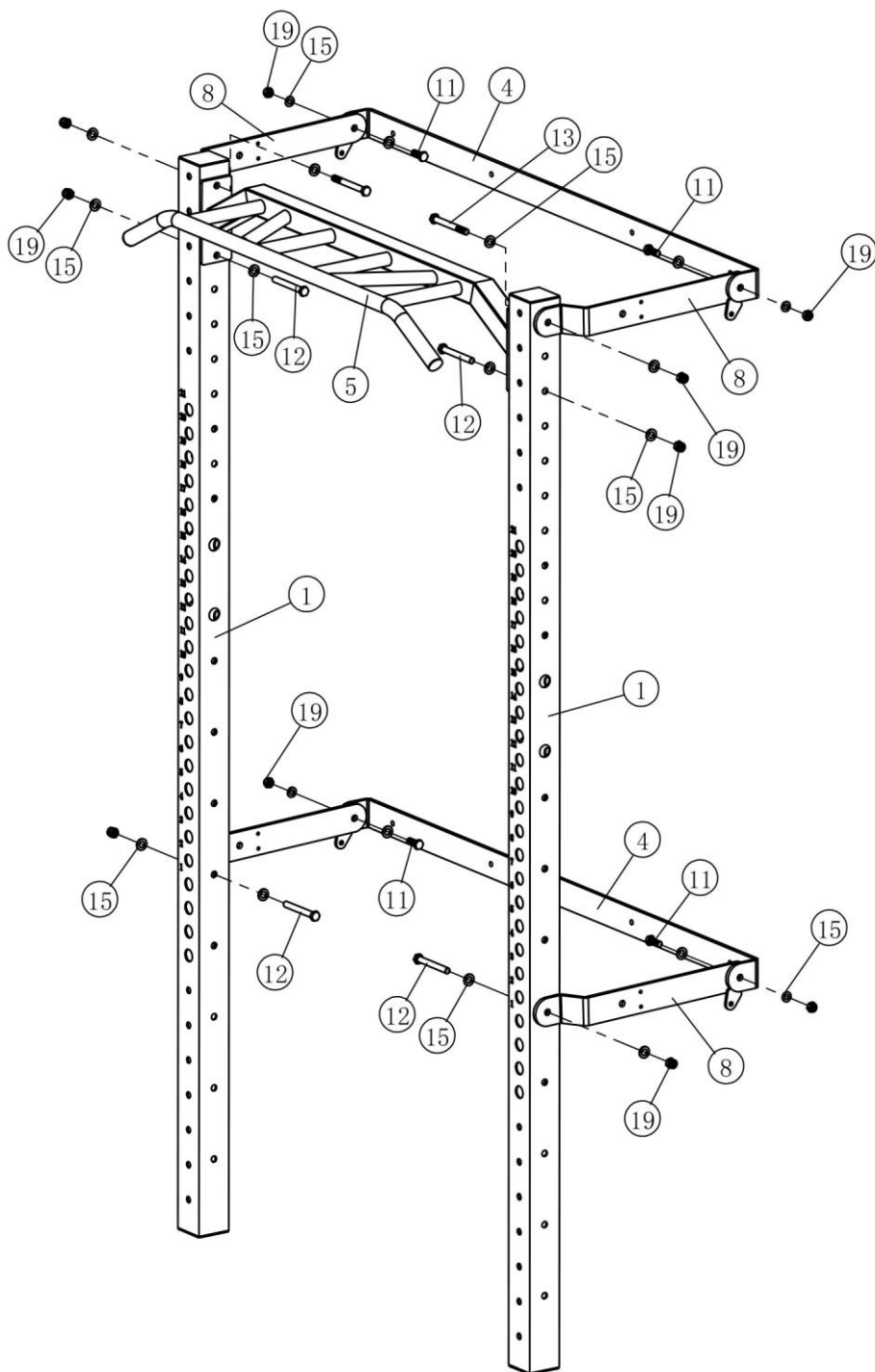
Vyrazenie polohy rozpernej skrutky





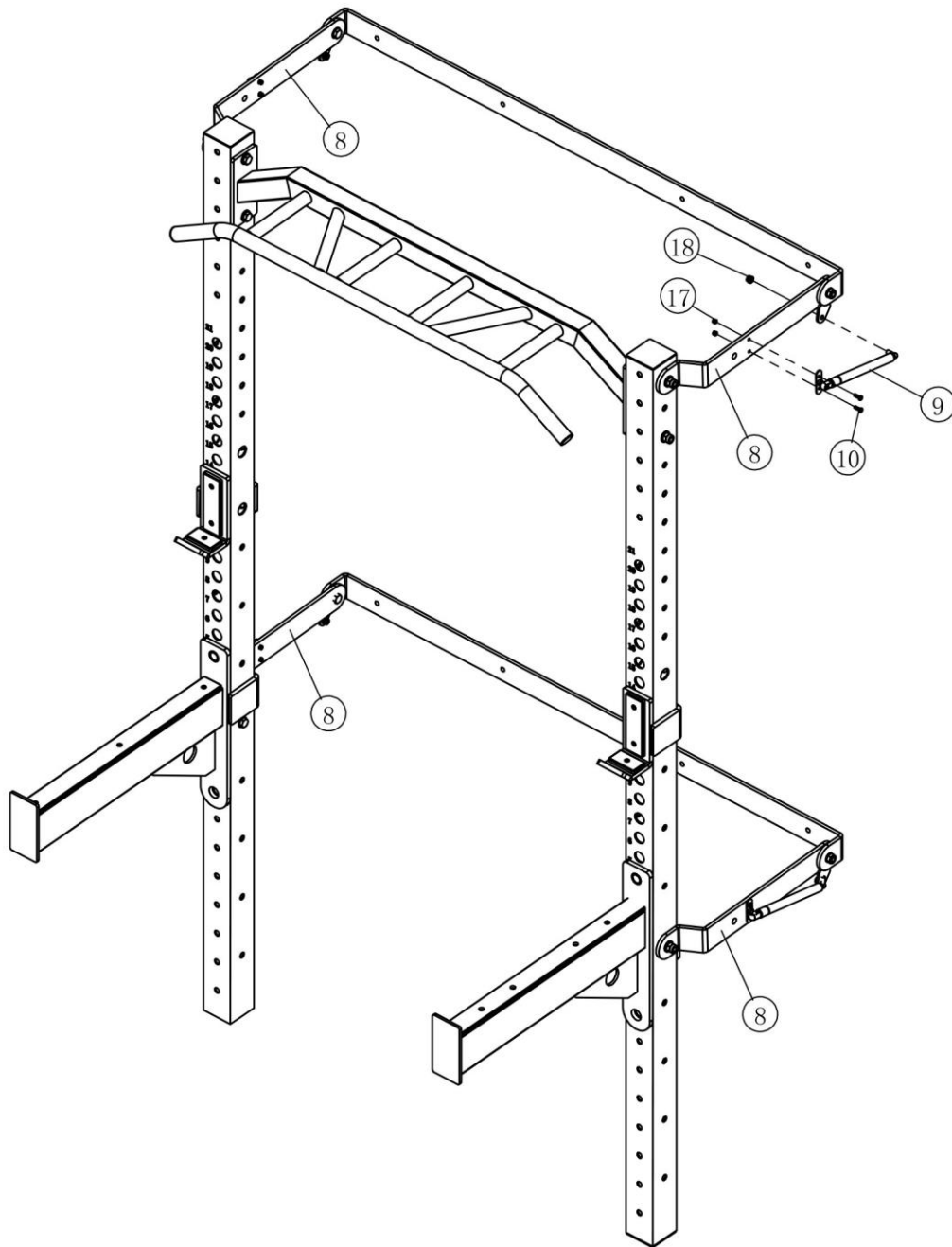
Montáž

Krok 2



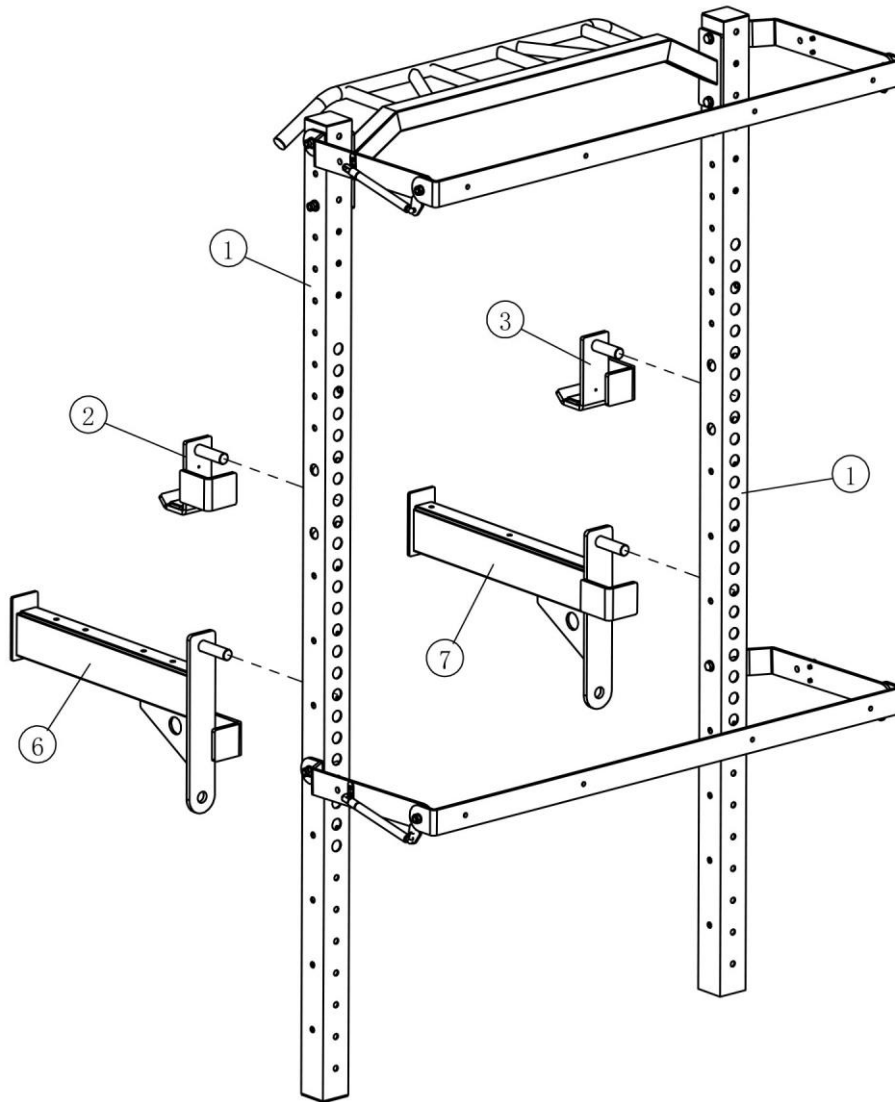
Montáž

Krok 3



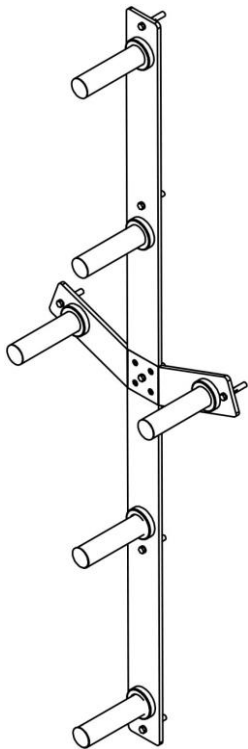
Montáž

Krok 4



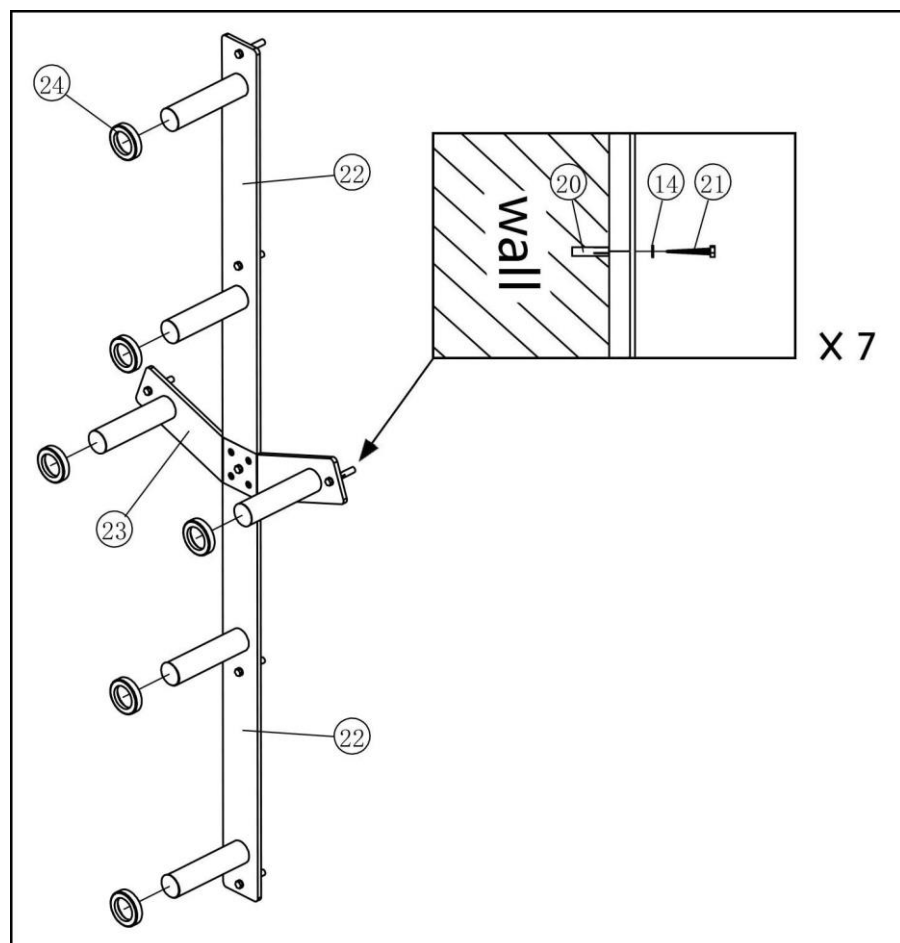
Kľúčom utiahnite všetky skrutky a matice.

Príloha 1 (Stojan na činky)

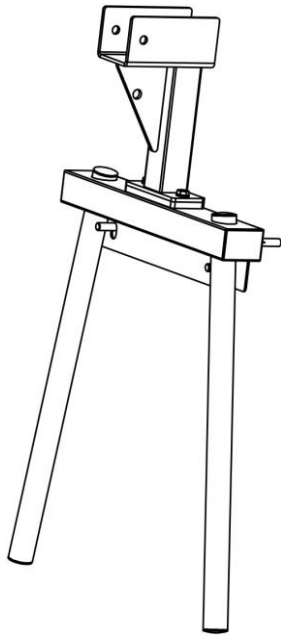


Zoznam dielov

Kľúč č.	Popis	Množ.
14	Podložka $\varnothing 8$	7
20	Rozširovacia rúrka	7
21	Šesťhranná skrutka M8*	7
22	Rám dosky	2
23	Priečný rám	1
24	Závažie nárazníka	6

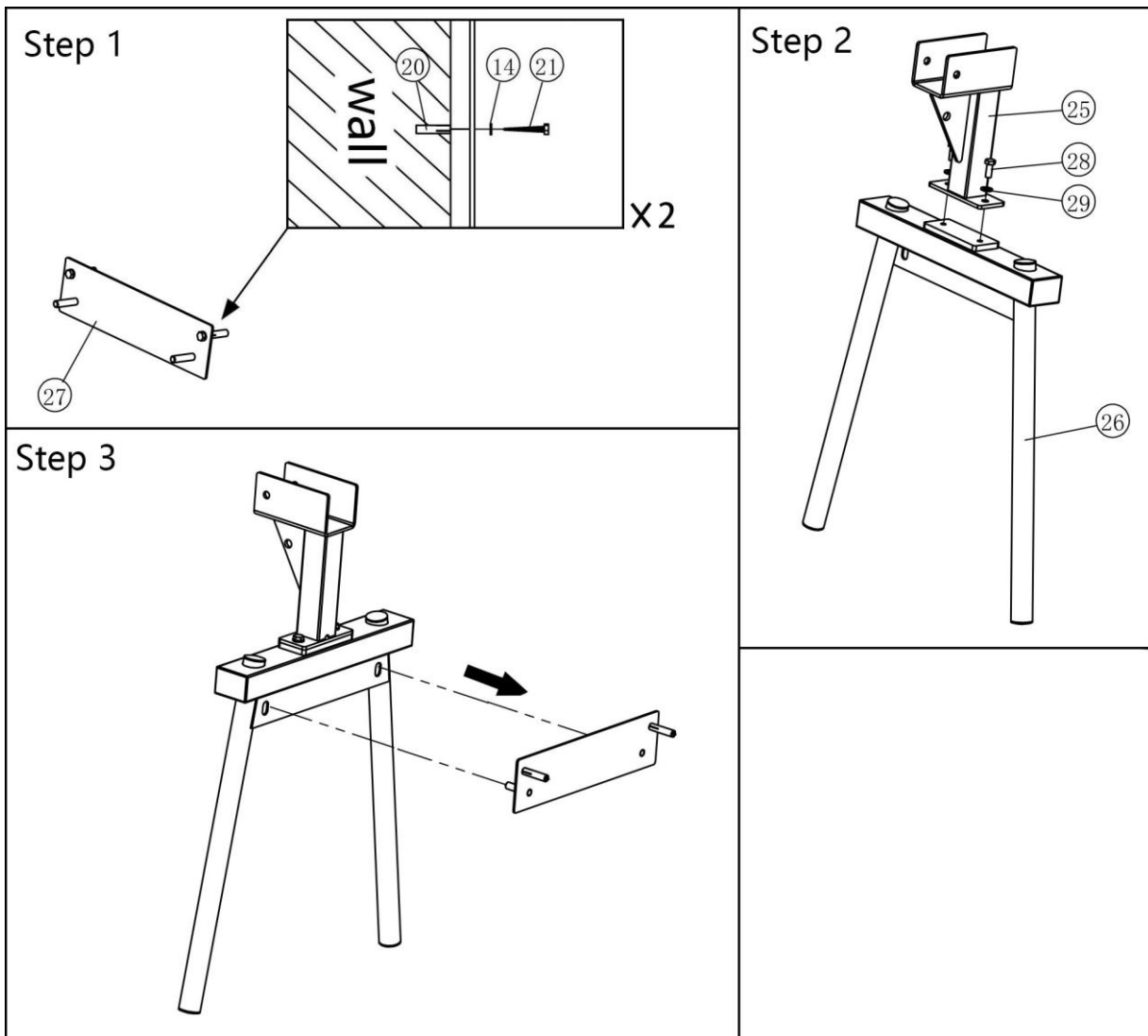


Dodatok 2 (Paralelné tyče)

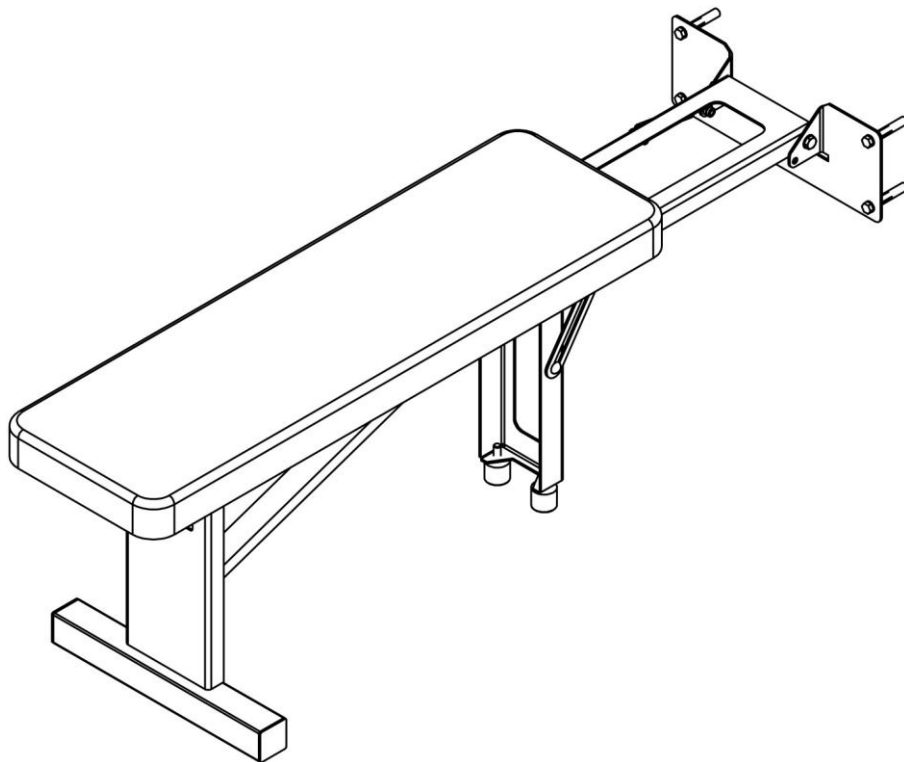


Zoznam dielov

Kľúč č.	Popis	Množ.
14	Podložka $\varnothing 8$	2
20	Rozširovacia rúrka	2
21	Šesťhranná skrutka M8*80	2
25	Rovnobežné tyče Nosník	1
26	Paralelné tyče Rám	1
27	Paralelné tyče Doska	1
28	Šesťhranná skrutka M10*25	2
29	Podložka $\varnothing 10$	2



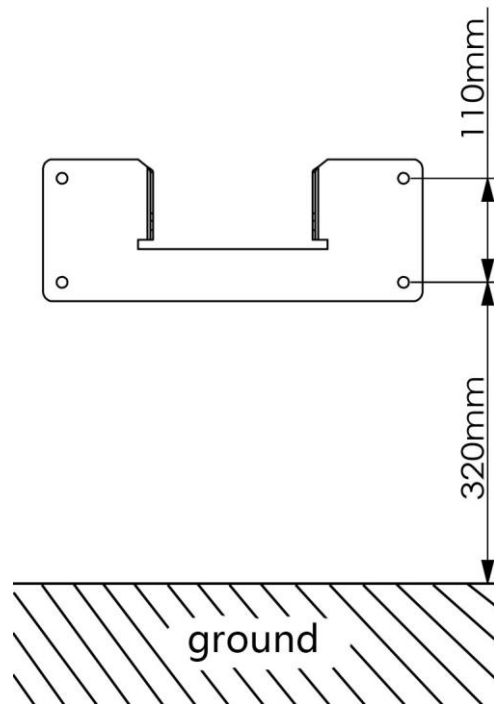
odatok a i ka na sedenie



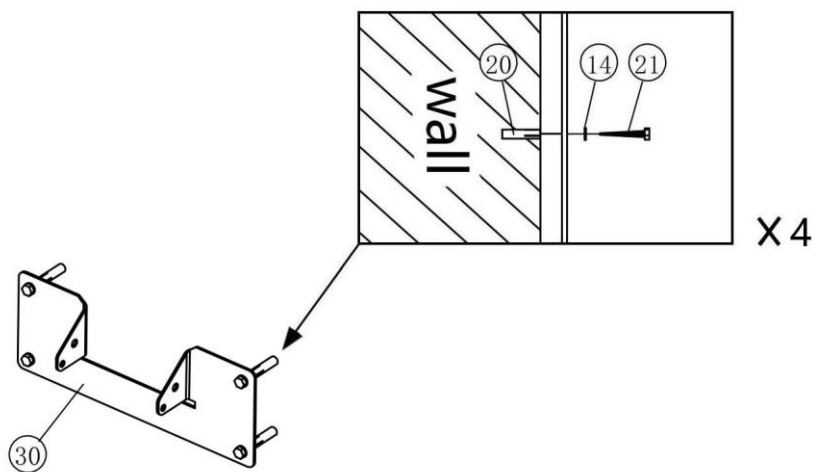
Zoznam dielov

Kľúč č.	Popis	Množ.
14	Podložka $\varnothing 8$	6
18	Nylonová poistná matica M8	2
20	Rozširovacia rúrka	4
21	Šesťhranná skrutka M8	4
29	Podložka $\varnothing 10$	4
30	Stolová doska	1
31	Lavica na sedenie	1
32	Šesťhranná skrutka M10*20	2
33	Nylonová poistná matica M10	2
34	Valec	1

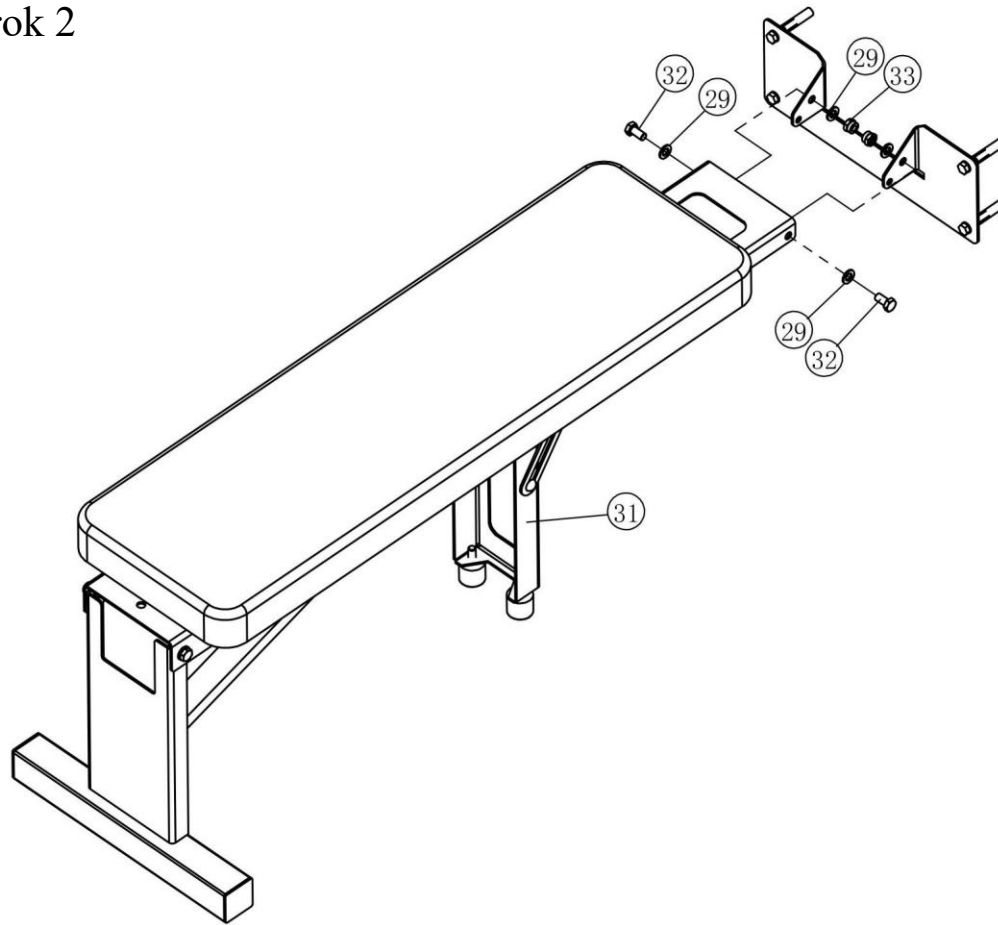
Poloha dierovania rozpernej skrutky



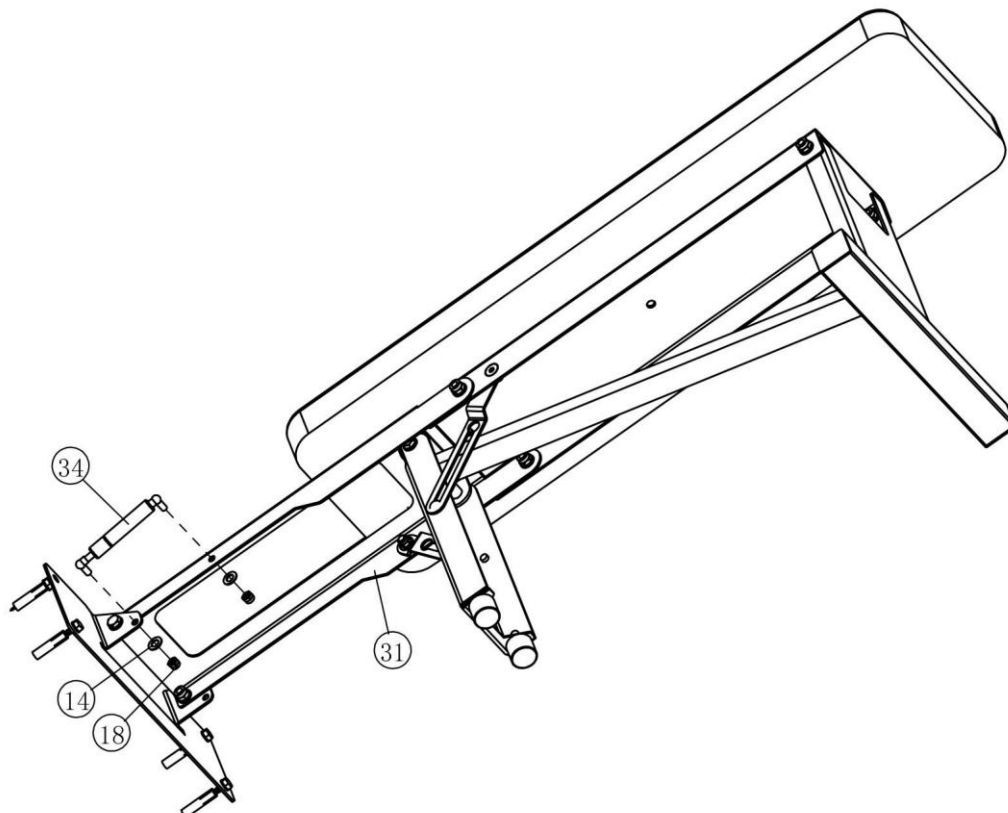
Krok 1

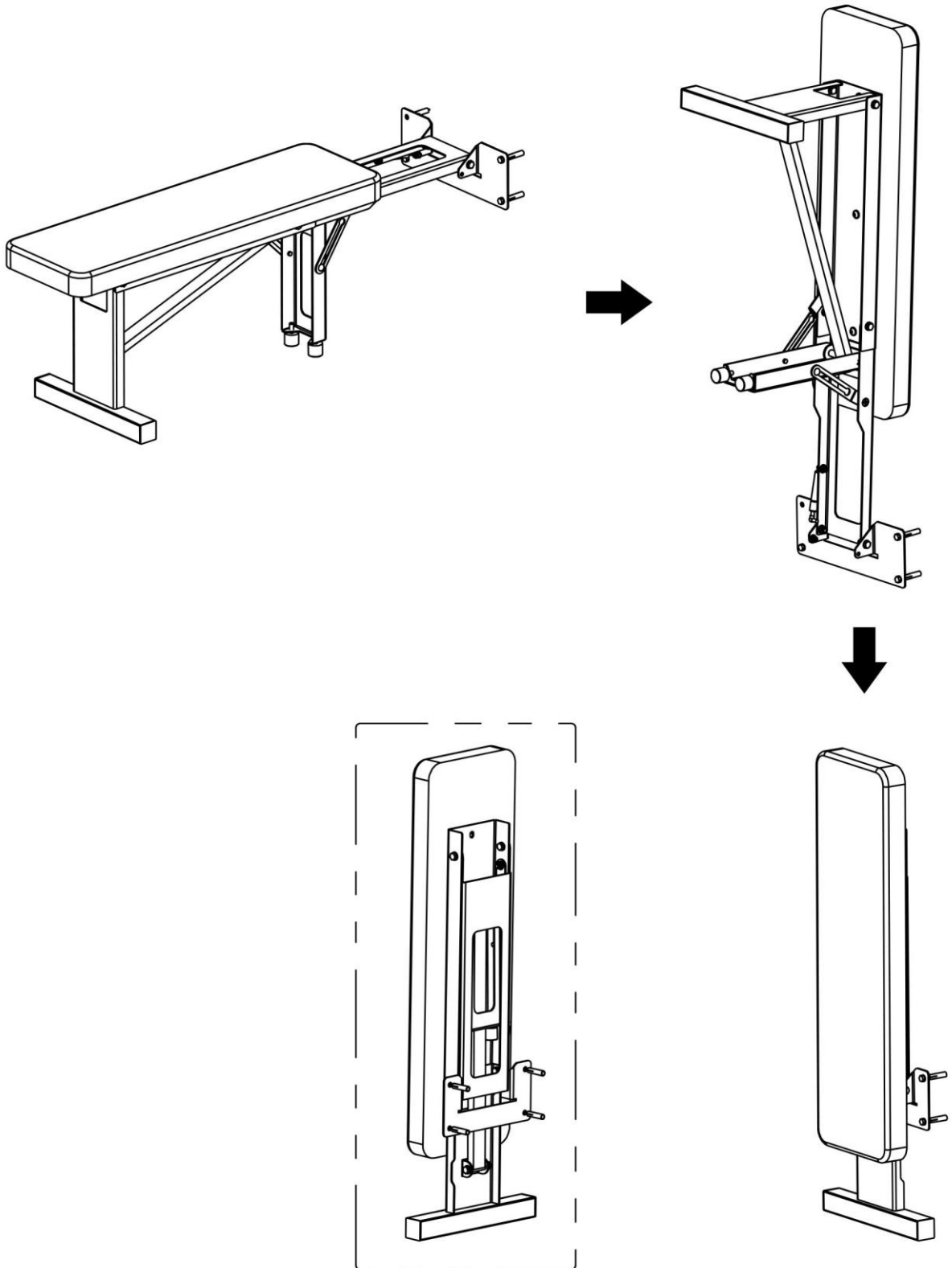


Krok 2

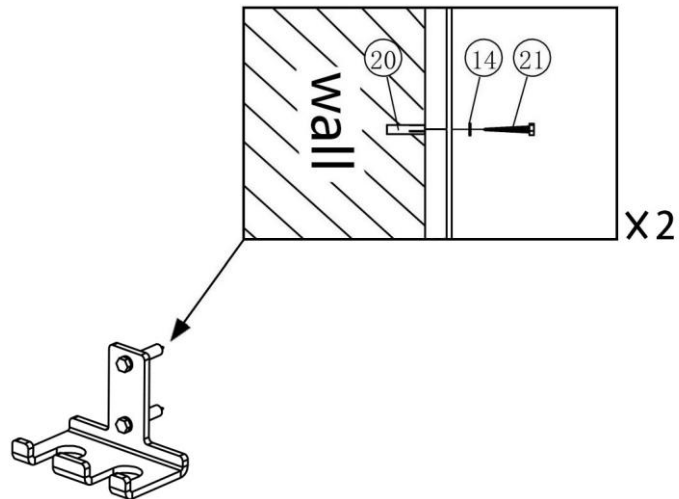


Krok 3



Predloženie

Dodatok 4 (Upevňovací rám)



Zoznam dielov

Kľúč č.	Popis	Množ.
14	Podložka $\varnothing 8$	2
20	Rozširovacia rúrka	2
21	Šesťhranná skrutka M8*80	2
35	Upevňovací rám	1

Veiligheidsinformatie

1 Bewaar de doos en de handleiding na het installeren van het apparaat.

Controleer regelmatig de stabiliteit van de schroeven.

Installeer het apparaat op een geschikte plaats.

Plaats het apparaat op een vlakke ondergrond en gebruik een mat om de vloer te beschermen.

Het apparaat is geschikt voor gezonde mensen; gebruik het niet als u zich ongemakkelijk voelt.

6 Er zit een antislip laag op de moer (kleine nylon cirkel op de moer); versterk deze met een moersleutel.

Het product is alleen geschikt voor overeenkomstige oefening, gelieve geen andere oefening te doen.

8 Versterk de schroeven, anders is het erg gevaarlijk.

Als er sprake is van slijtage en vervorming, gebruik het dan niet.

10 Het is erg gevaarlijk om de machine te vervangen of te repareren, dus het is absoluut verboden.

11 Vermijd gebruik en opslag van het product in omstandigheden zoals vochtigheid, hoge temperatuur en zon.

andmonta eset:

- 8x plastic pl Fil 1mm x60mm
- 8x sc roe M8x80mm

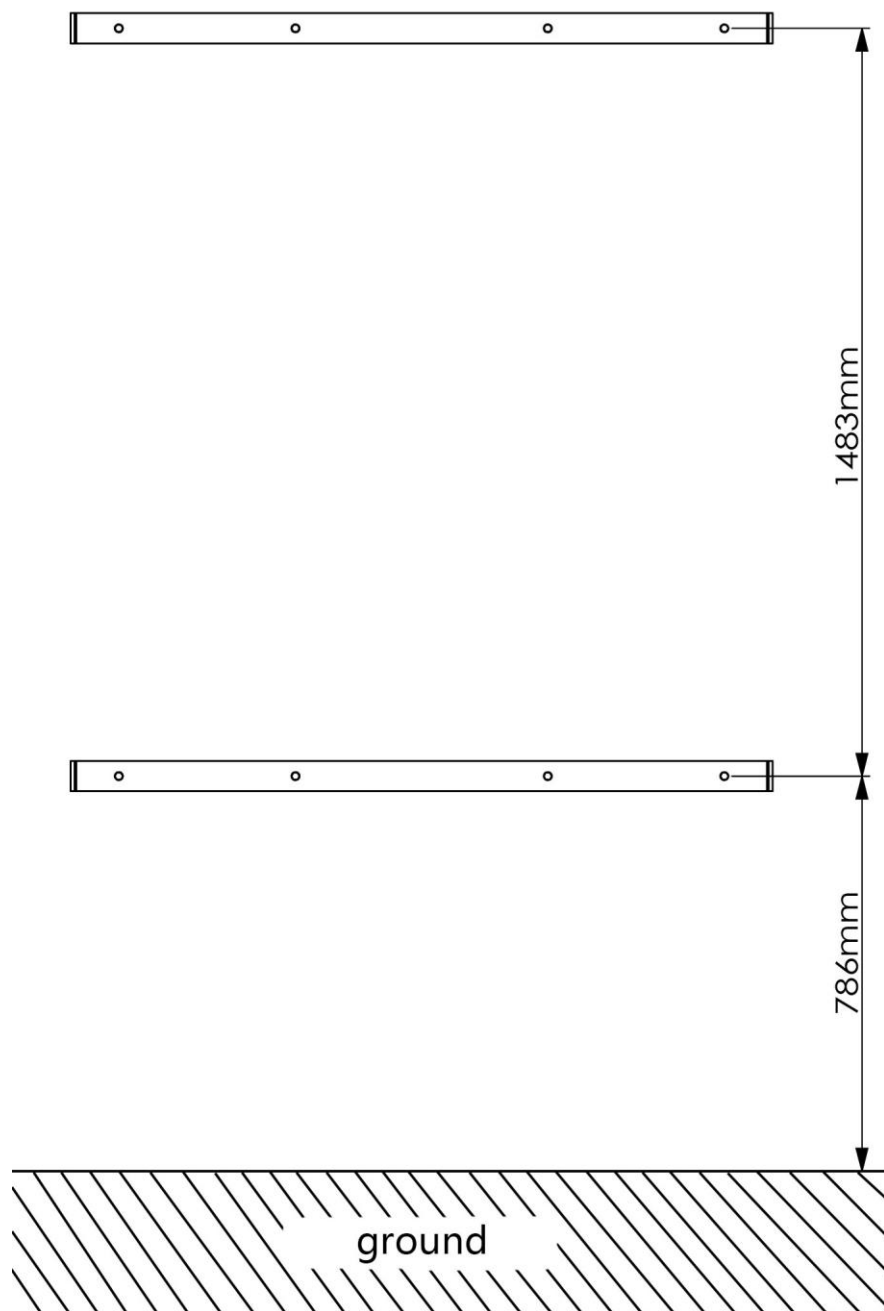
Onderdelenlijst

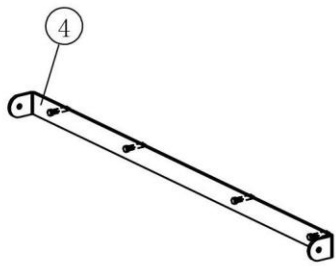
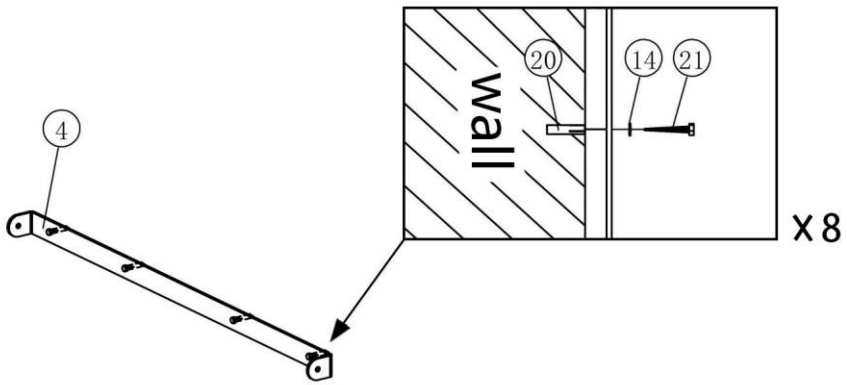
Nr	Omschrijving	Aantal	Nr	Omschrijving	Aantal
1	oo dste n	2	12	Zeskant o t M1 100	2
2	inker o enste ste n rame	1	13	Zeskant o t M1 110	4
3	o enste ste n rame rec ts	1	14	asmac ine 8	4
4	oo dste n rame	2	15	l itrin 1	20
5	o enste alk	1	16	rote rin 1	4
6	nderste ste n rame links	1	17	ylon or moer M	8
7	nderste ste n rame rec ts	1	18	ylon or moer M8	4
8	oo dste n rame	4	19	ylon or moer M1	10
9	ilinder	4	20	it reidin s is	8
10	r iskop o t M 16	4	21	Zeskant o t M8 80	8
11	Zeskant o t M1	4	22	eili eidsspelden	3

Montage

Stap 1

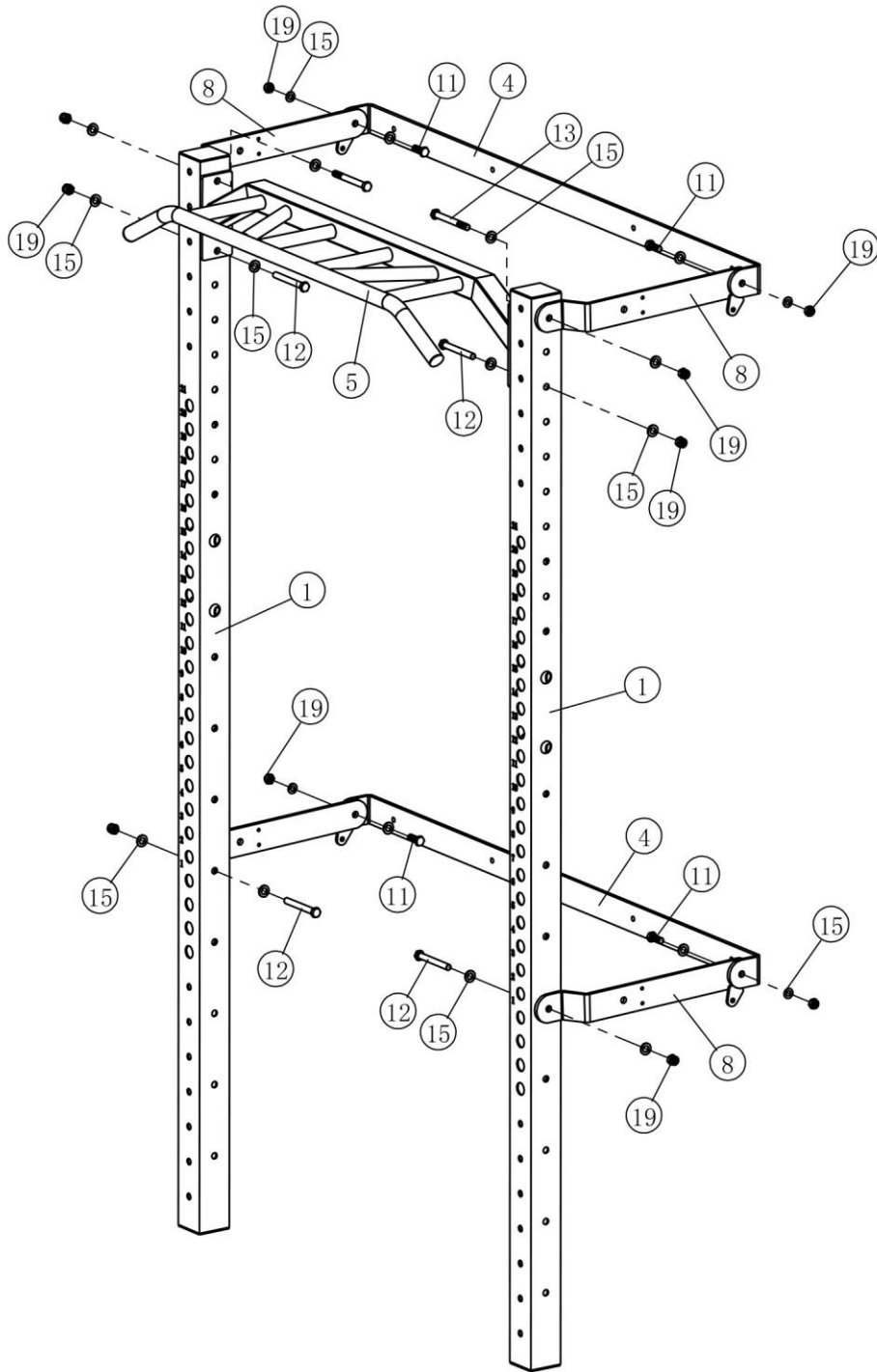
Stanspositie van expansieschroef





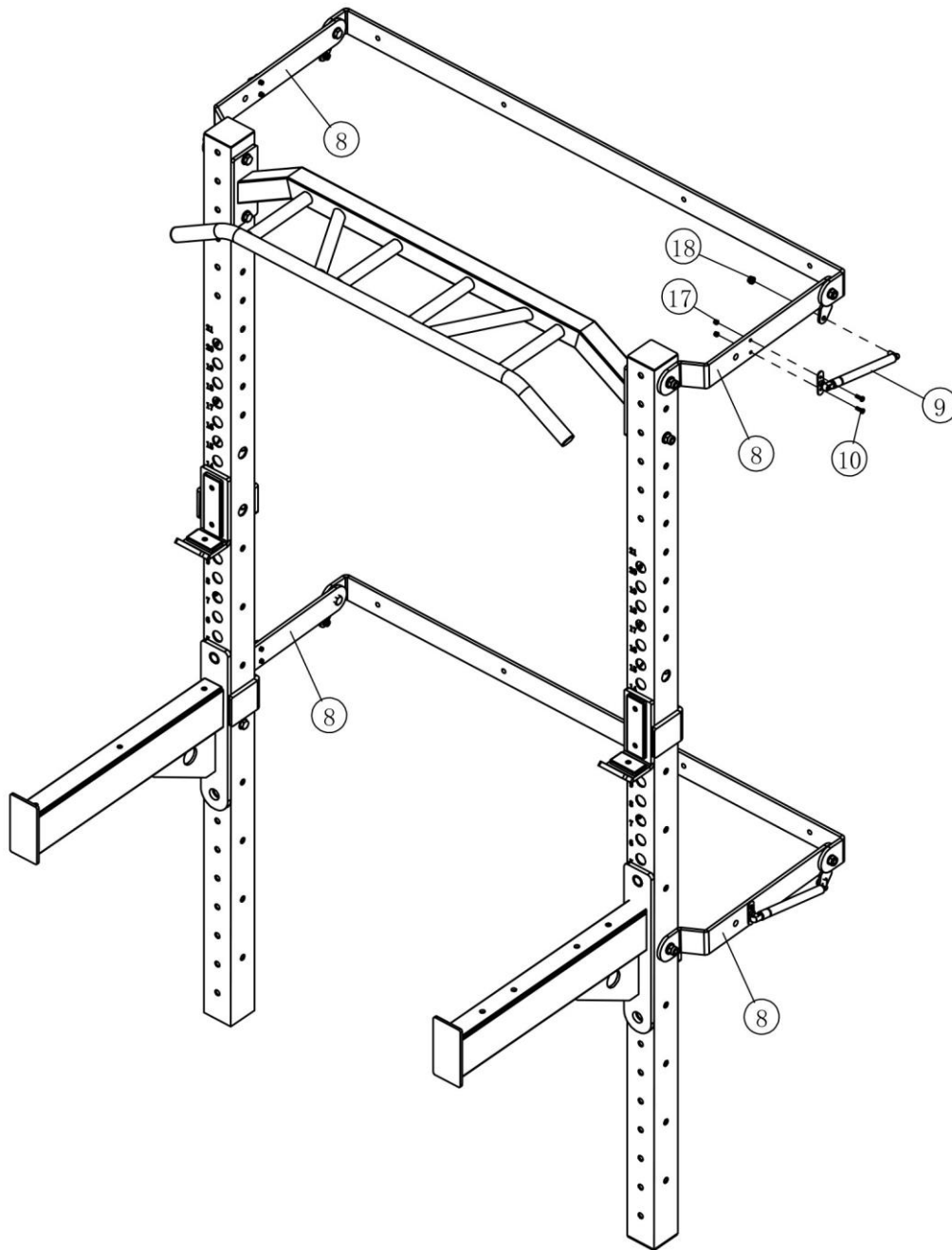
Montage

Stap 2



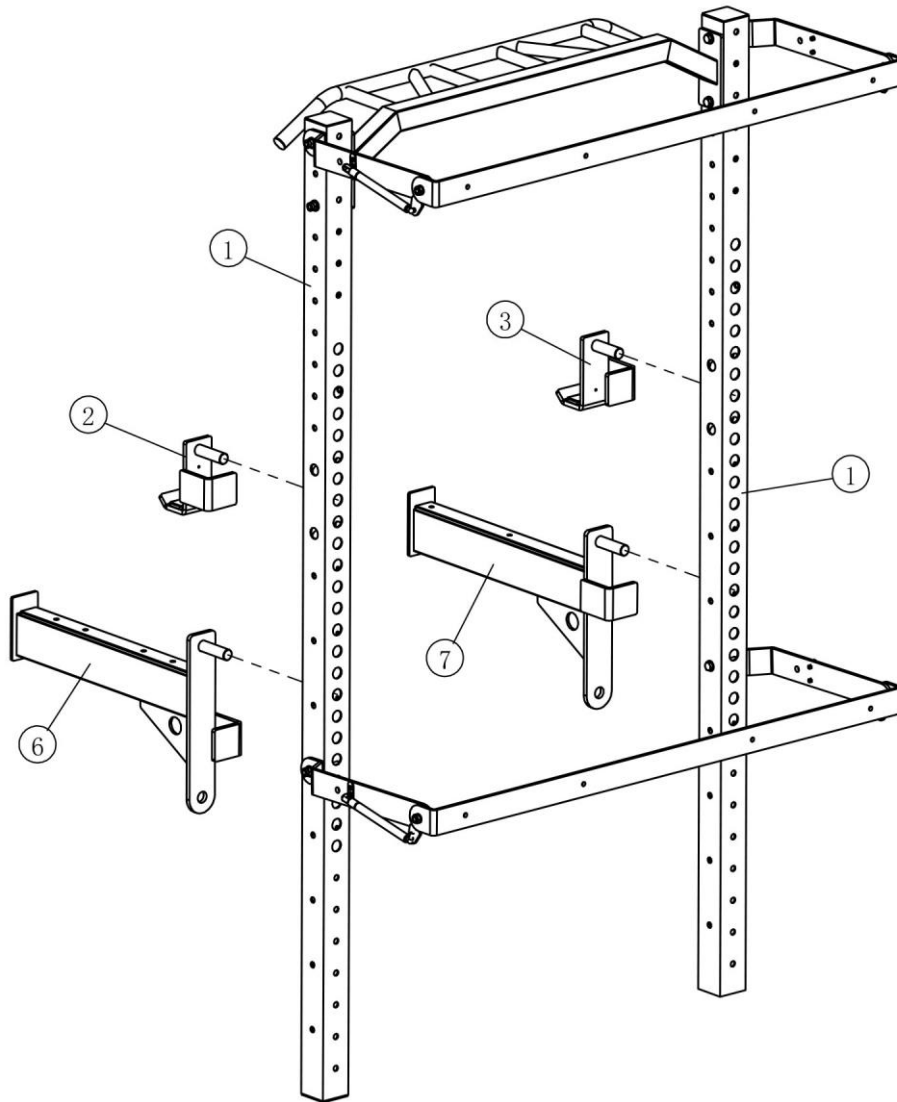
Montage

Stap 3



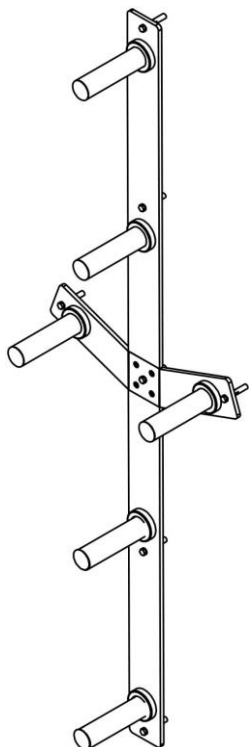
Montage

Stap 4



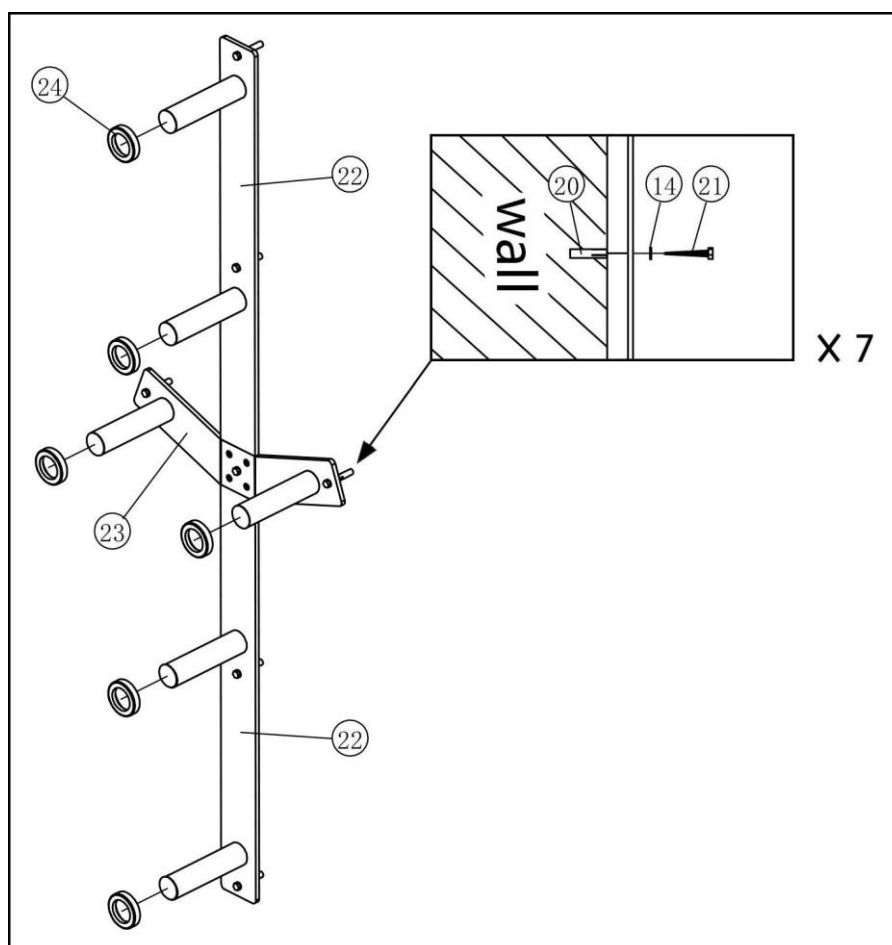
Draai alle bouten en moeren vast met een sleutel.

Bijlage 1 (Halterstandaard)

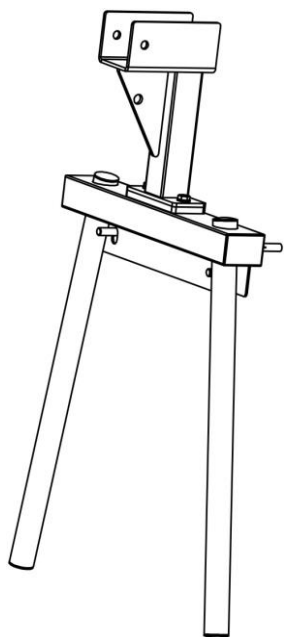


Onderdelenlijst

Nr	Omschrijving	Aantal
14	Sluitring $\varnothing 8$	7
20	Uitzettingsbuis	7
21	Zeskantbout M8*80	7
22	Plaat Frame	2
23	Kruisframe	1
24	Gewicht buffer	6

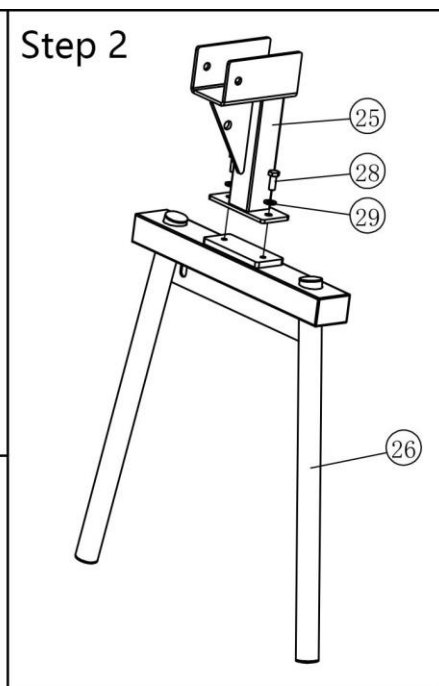
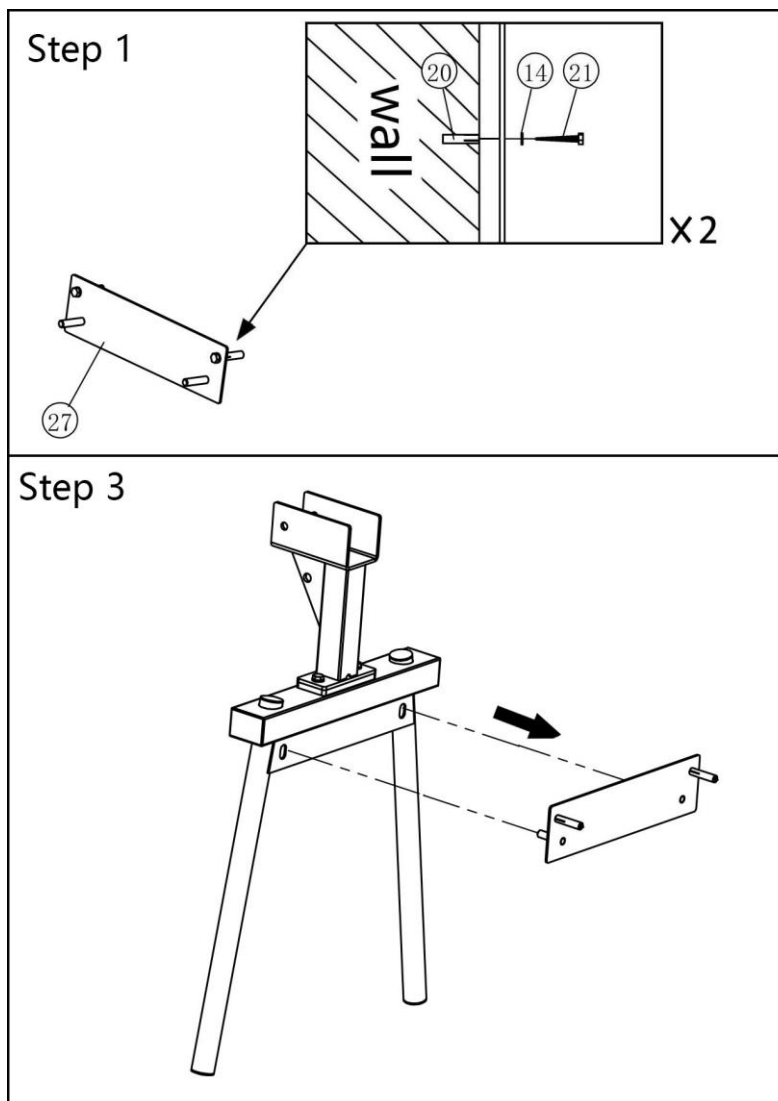


Bijlage 2 (Parallelstangen)

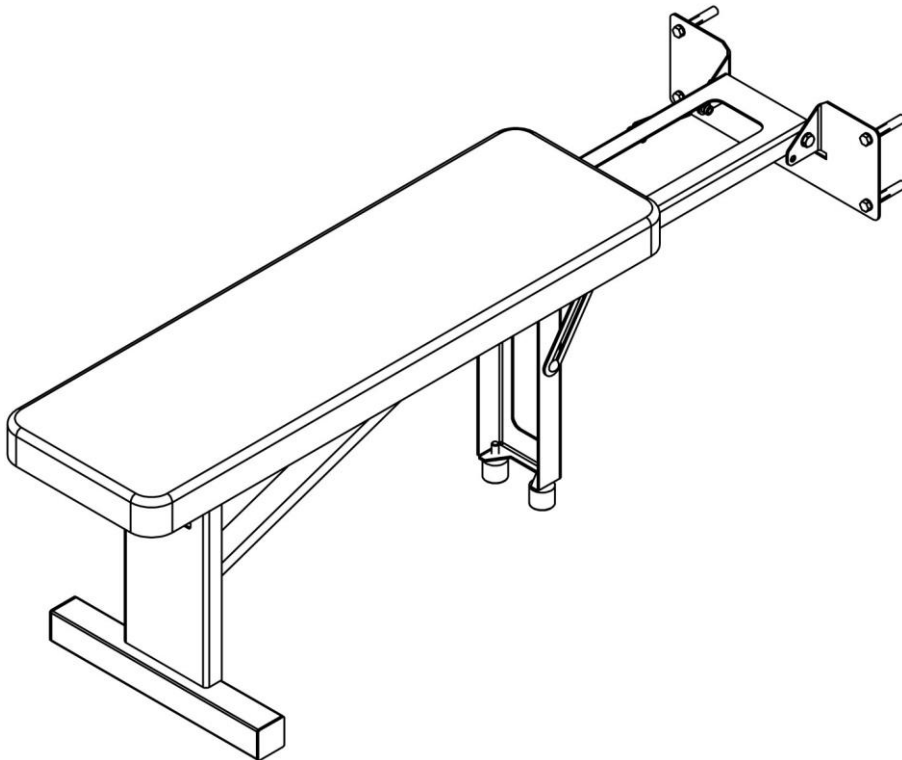


Onderdelenlijst

Nr	Omschrijving	Aantal
14	Sluitring $\varnothing 8$	2
20	Uitzettingsbuis	2
21	Zeskantbout M8*80	2
25	Parallele staven Balk	1
26	Parallele staven Frame	1
27	Parallele staven Plaat	1
28	Zeskantbout M10*25	2
29	Sluitring $\varnothing 10$	2

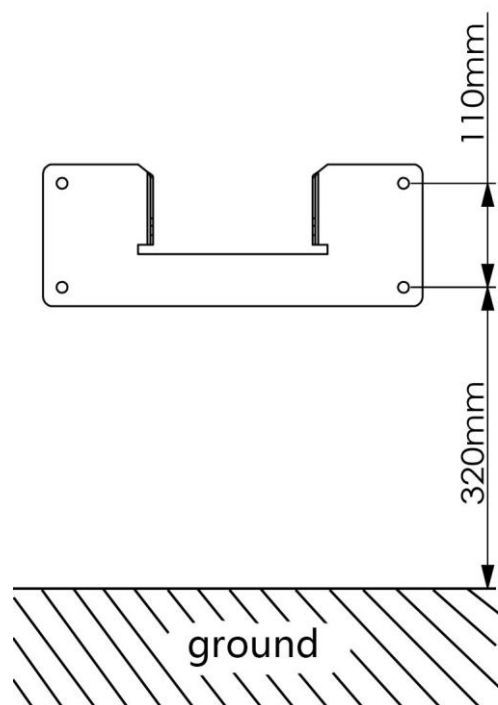


Bijlage 3 (Zit bank)

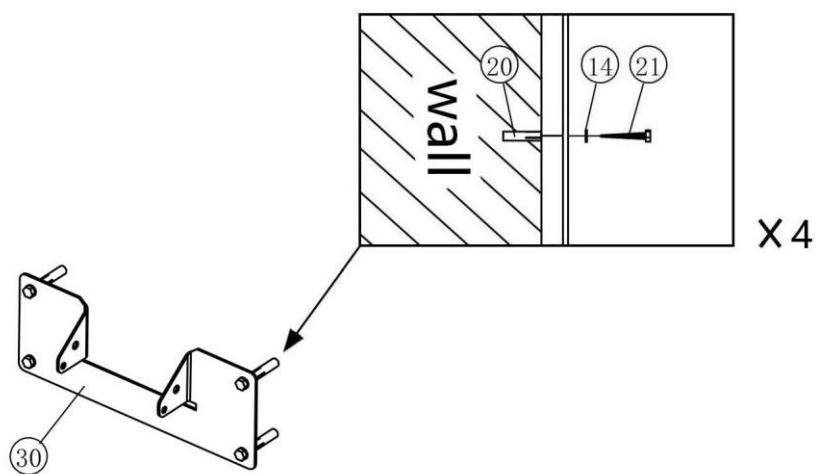
**Onderdelenlijst**

Nr	Omschrijving	Aantal
14	Sluistring $\varnothing 8$	6
18	Nylon borgmoer M8	2
20	Uitbreidingsbuis	4
21	Zeskantbout M8*80	4
29	Sluistring $\varnothing 10$	4
30	Bankplaat	1
31	Zitbank	1
32	Zeskantbout M10*20	2
33	Nylon borgmoer M10	2
34	Cilinder	1

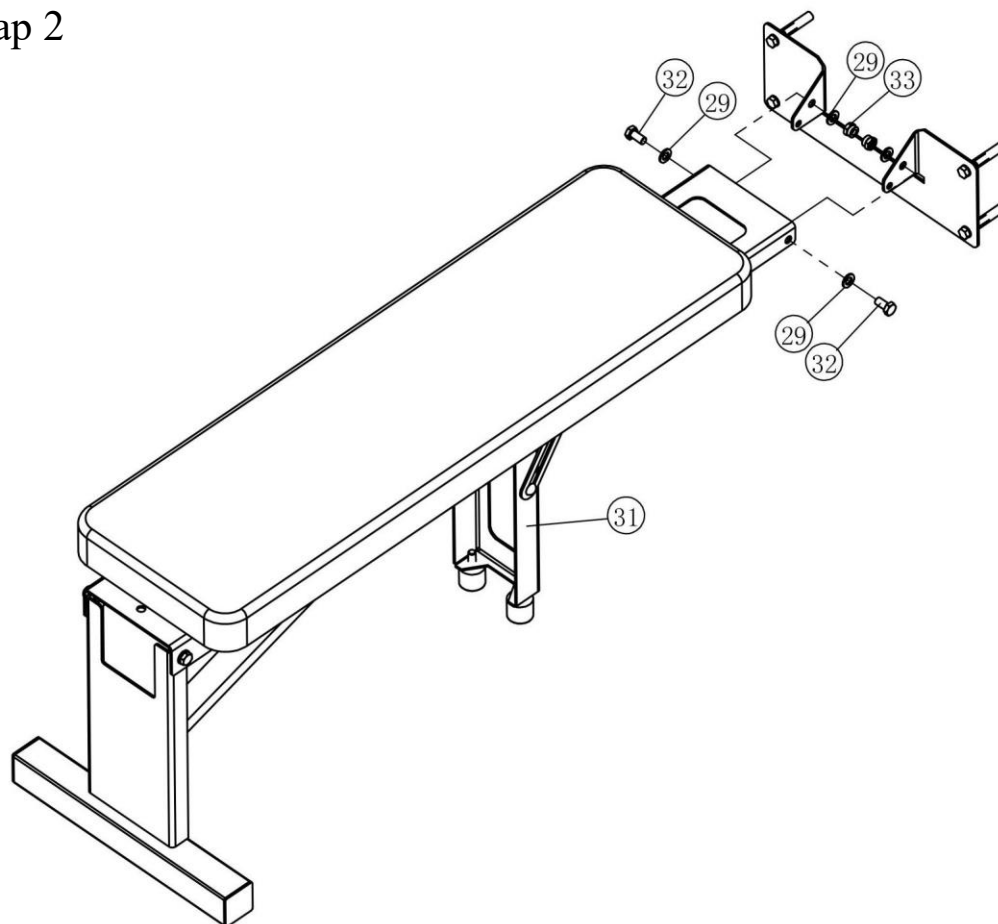
Stanspositie van expansieschroef



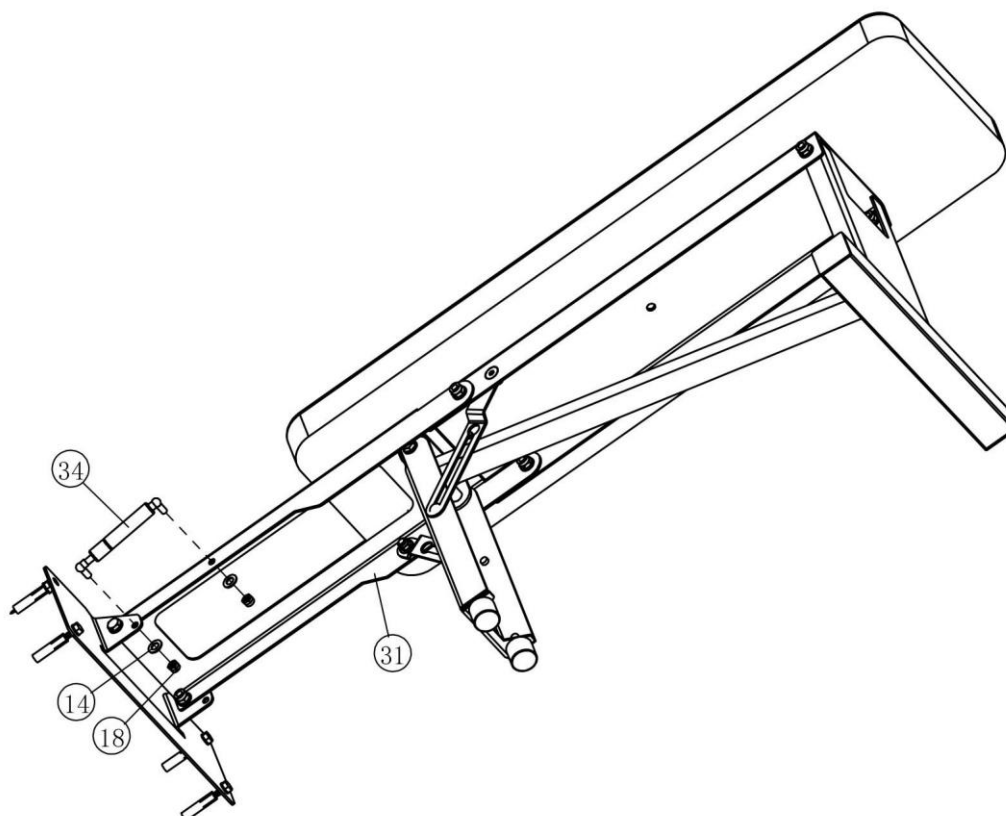
Stap 1



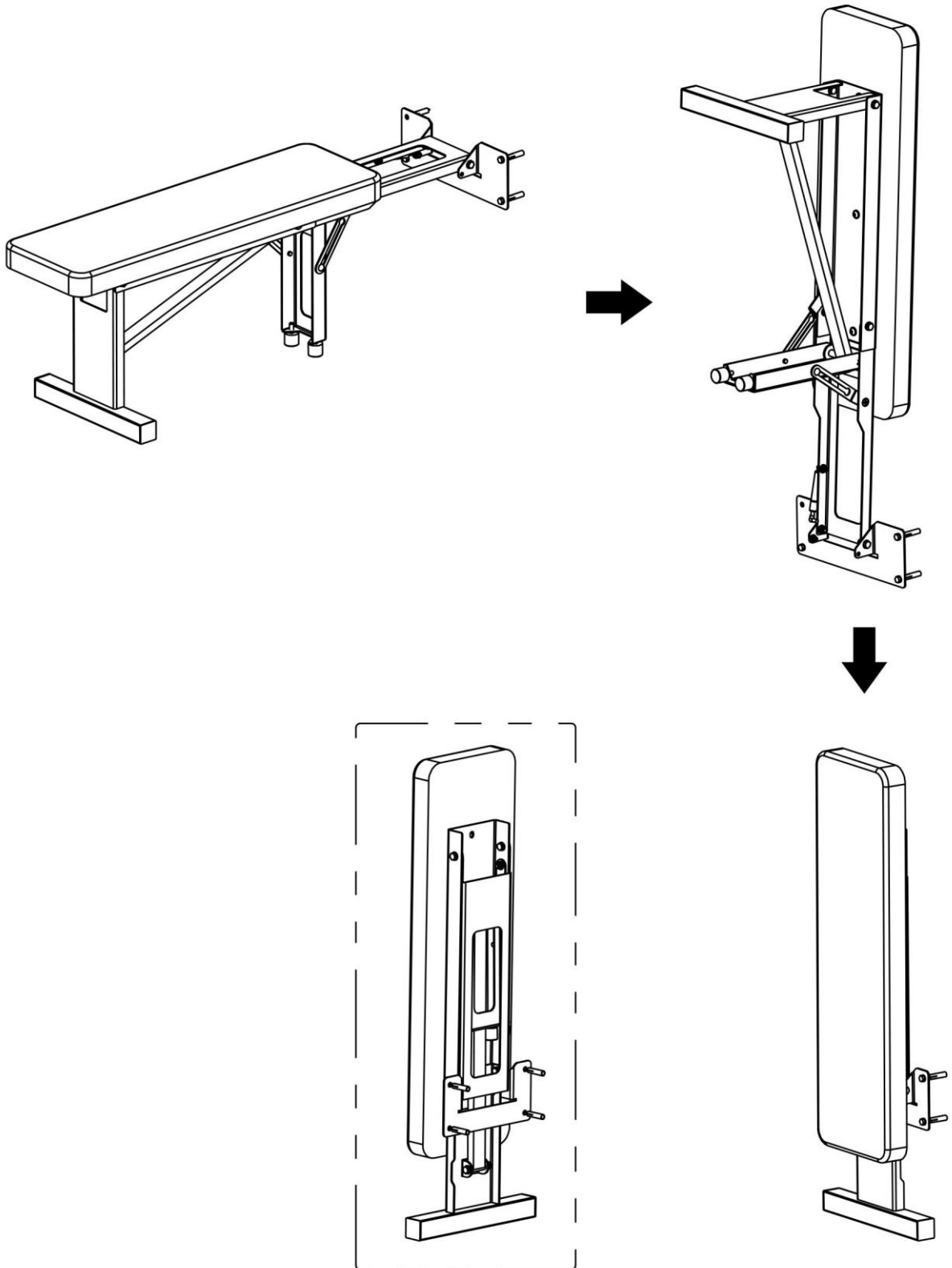
Step 2



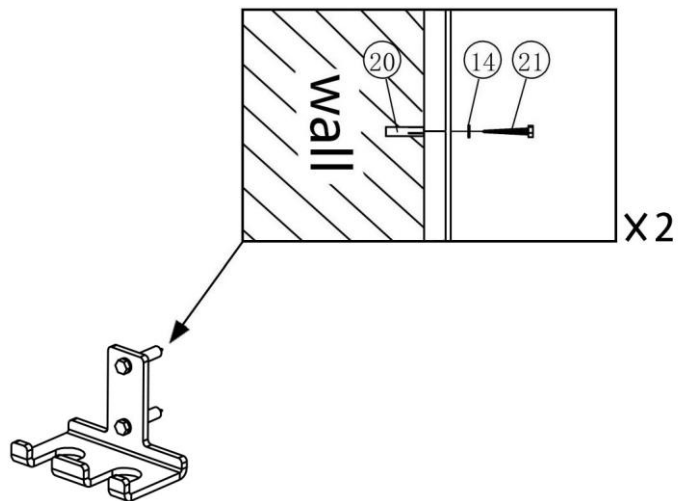
Step 3



Inklappen

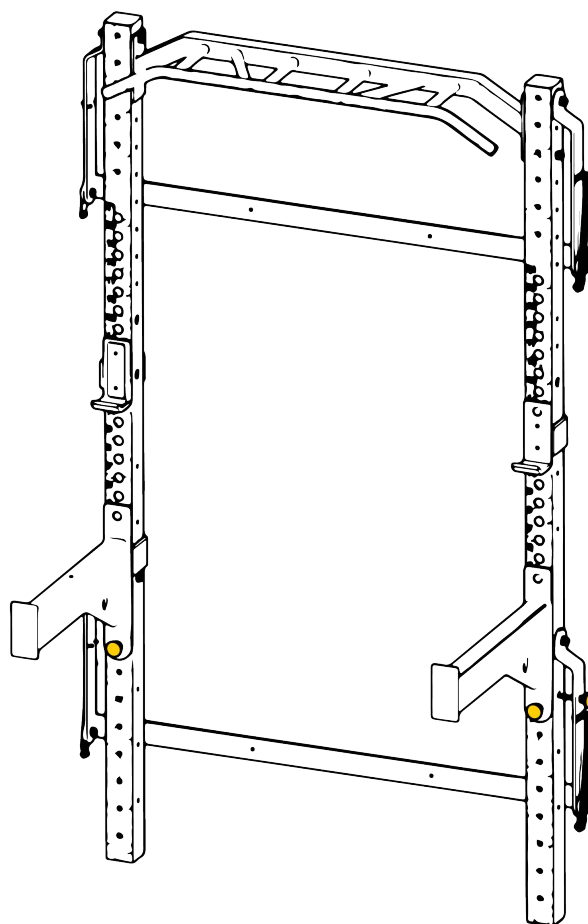


Bijlage 4 (Bevestigingsframe)



Onderdelenlijst

Nr	Omschrijving	Aantal
14	Podložka $\varnothing 8$	2
20	Rozširovacia rúrka	2
21	Šesťhranná skrutka M8	2
35	Upevňovací rám	1



Uwaga: W zestawie znajdują się dwa bolce (przetyczki) służące do zabezpieczenia dodatkowych elementów oraz jeden zapobiegający osuwaniu się złożonej klatki. Na rysunku zostały podkreślone kolorem żółtym, w tabeli zostały oznaczone jako numer 22.

Note: Two pins (cotter pins) are included to secure additional components and one to prevent the folded cage from slipping. They are highlighted in yellow in the drawing and are numbered 22 in the table.

Poznámka: Součástí dodávky jsou dva kolíky (závlačky) pro zajištění dalších součástí a jeden pro zabránění sklouznutí složené klece. Na výkresu jsou zvýrazněny žlutě a v tabulce jsou označeny číslem 22.

Hinweis: Es sind zwei Stifte (Splinte) enthalten, um zusätzliche Komponenten zu sichern, und einer, um ein Verrutschen des gefalteten Käfigs zu verhindern. Sie sind in der Zeichnung gelb hervorgehoben und in der Tabelle mit 22 nummeriert.

Poznámka: Súčasťou sú dva kolíky (závlačky) na upevnenie ďalších komponentov a jeden na zabránenie sklúznutiu zloženej klatky. Na výkrese sú zvýraznené žltou farbou a v tabuľke sú označené číslom 22.

Opmerking: Er worden twee pinnen (splitpennen) meegeleverd om extra onderdelen vast te zetten en één om te voorkomen dat de opgevouwen kooi wegglijdt. Ze zijn geel gemarkeerd in de tekening en zijn genummerd 22 in de tabel.

KARTA GWARANCYJNA

Nazwa artykułu:.....
Kod EAN:.....
Data sprzedaży:.....

WARUNKI GWARANCJI:

1. Sprzedawca w imieniu Gwaranta udziela gwarancji na terytorium RP na okres 24 miesięcy od daty sprzedaży.
2. Gwarancja będzie respektowana przez sklep lub serwis po przedstawieniu przez klienta:
 - czytelnie i poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej z pieczętą sprzedaży oraz podpisem sprzedawcy,
 - ważnego dowodu zakupu sprzętu z datą sprzedaży / rachunku, reklamowanego towaru.
3. Ewentualne wady i uszkodzenia ujawniane w okresie gwarancyjnym będą naprawiane bezpłatnie w terminie nie dłuższym niż 21 dni od daty dostarczenia towaru do serwisu.
4. W przypadku konieczności sprowadzenia części z importu okres naprawy może się wydłużyć o czas niezbędny do ich sprowadzenia jednak nie dłużej niż o 90 dni.
5. Gwarancją nie są objęte:
 - uszkodzenia mechaniczne i wywołane nimi wady,
 - uszkodzenia i wady wynikłe wskutek niewłaściwego z przeznaczeniem użytkowania i przechowywania,
 - niewłaściwy montaż i konserwacja,
 - uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska itp.
6. Gwarancja traci ważność w przypadku:
 - upływu terminu ważności,
 - samodzielnych napraw,
 - nieprzestrzegania zasad prawidłowej eksploatacji.
7. Produkt oddany do naprawy powinien być kompletny i czysty. W przypadku stwierdzenia braków serwis ma prawo odmówić przyjęcia do naprawy. W przypadku dostarczenia brudnego produktu serwis może odmówić jego przyjęcia lub też na koszt klienta za jego pisemną zgodą dokonać czyszczenia.
8. Gwarancją nie są objęte czynności związane z montażem, konserwacją, które zgodnie z instrukcją obsługi użytkownik zobowiązany jest wykonać we własnym zakresie.
9. Gwarant informuje również, że prowadzi serwis pogwarancyjny.
10. Towar powinien być zabezpieczony do wysyłki.
11. W celu skorzystania z gwarancji, przestrzegaj procedury zamieszonej na stronie internetowej:
<https://serwis.abisal.pl/>

W przypadku braku zgodności rzeczy sprzedanej z umową kupującemu z mocy prawa przysługują środki ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy. Gwarancja nie ma wpływu na te środki ochrony prawnej.

SPRZĘT NIE JEST PRZEZNACZONY DO UŻYTKU W CELACH REHABILITACYJNYCH I TERAPEUTYCZNYCH.

ADNOTACJE O PRZEBIEGU NAPRAW

L.p.	Data zgłoszenia	Data wydania	Przebieg napraw	Podpis odbierającego (sklep, właściciel)

GUARANTEE CARD

Article name:.....
EAN code:.....
Date of sale:

GUARANTEE TERMS:

1. The Seller provides guarantee on behalf of the Guarantor within the territory of the Republic of Poland for the period of 24 months from the date of sale: electric power assisted booster 24 months, charger 6 months.
2. The Guarantee will be recognised by the shop or service centre after the client provides:
 - clearly and correctly filled-in guarantee card with the sale stamp and the seller's signature
 - valid purchase confirmation for the equipment including the date of sale / bill, complained product.
3. Possible defects and damages revealed during the guarantee period shall be remedied free of charge within not more than 21 days from the delivery of the product to the shop or service.
4. Should it be necessary to import some components, the guarantee term can be extended by the period required to import such part, however such period shall not be longer than 90 days.
5. The guarantee does not cover:
 - mechanical damages and subsequent defects,
 - damages and defects resulting from incorrect storage and usage of the equipment against its purpose,
 - incorrect assembly and maintenance,
 - damages and consumption of such elements as: cables, straps, rubber parts, pedals, sponge grips, wheels, bearings, etc.
6. The guarantee expires in the event of:
 - expiry of the validity term,
 - self-repairs,
 - failure to follow the rules of correct operation.
7. The product handed over for repair should be complete and clean. If some parts are missing, the service is entitled to refuse to accept the product for repair. The service may refuse to accept a dirty product or clean in on the client's expense after the client's written permit.
8. The guarantee does not cover activities related to assembly, maintenance, which, according to the instruction, the user is obliged to perform themselves.
9. The Guarantor also informs that they offer post-guarantee service.
10. The product should be provided in its original packaging and should be secured for shipment.
11. To exercise the guarantee follow the procedure posted on the website: <https://serwis.abisal.pl/>

In case of non-conformity of the sold thing with the contract, the buyer is entitled by law to legal remedies from and at the expense of the seller. The guarantee does not affect such remedies.

THE EQUIPMENT IS NOT INTENDED FOR REHABILITATION AND THERAPY

NOTES ON THE COURSE OF REPAIRS

Item	Date of notificacion	Date of provision	Course of repairs	Signature of the recipient (shop, owner)

GARANTIEKARTE

Artikelname:.....

EAN-Code:.....

Verkaufsdatum:.....

GARANTIEBEDINGUNGEN:

1. Der Verkäufer gewährt im Namen des Garanten eine Garantie für 24 Monate nach dem Verkaufsdatum auf dem Hoheitsgebiet der Republik Polen: Roller 24 Monate, Akku 6 Monate.
2. Die Garantie wird von dem Laden oder dem Service nach Vorlage:
 - der leserlich und korrekt ausgefüllten Garantiekarte mit Verkaufsstempel und Unterschrift des Verkäufers,
 - eines gültigen Kaufnachweises für das Gerät mit dem Verkaufsdatum / Rechnung, der beanstandeten Ware durch den Kunden respektiert.
3. Während der Garantiezeit festgestellte Mängel und Schäden werden innerhalb von 21 Tagen nach dem Datum der Lieferung an den Laden oder den Service kostenlos repariert.
4. Falls es erforderlich ist, importierte Ersatzteile einzuführen, kann die Gewährleistungsfrist um die Zeit, die erforderlich ist, um den Import durchzuführen, jedoch nicht länger als 90 Tage verlängert werden.
5. Die Garantie umfasst nicht:
 - mechanische Schäden und die durch Schäden verursachten Mängel,
 - Schäden und Mängel infolge unsachgemäßer Verwendung und Lagerung,
 - falsche Montage und Wartung,
 - Beschädigung und Verschleiß von Elementen wie: Kabeln, Riemen, Gummielementen, Pedalen, Schwammhaltern, Rädern, Lagern usw.
6. Die Garantie erlischt:
 - nach Ablauf der Haltbarkeit,
 - bei freiwilligen Reparaturen,
 - Nichteinhaltung der Regeln für den ordnungsgemäßen Betrieb.
7. Das zu reparierende Produkt sollte vollständig und sauber sein. Bei Feststellung von Mängeln ist der Service, die Annahme zur Reparatur zu verweigern. Im Falle der Lieferung eines verschmutzten Produkts kann der Service die Annahme verweigern oder auf Kosten des Kunden mit seiner schriftlichen Genehmigung die Reinigung durchführen.
8. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Tätigkeiten im Zusammenhang mit Montage und Wartung, zu deren Durchführung der Benutzer gemäß der Bedienungsanleitung selbst verpflichtet ist.
9. Der Garant teilt ferner mit, dass er einen Nachgarantieservice durchführt.
10. Das Produkt sollte sich in der Originalverpackung befinden und für den Versand gesichert sein.
11. Um die Garantie zu beanspruchen, folgen Sie dem Reklamationsverfahren auf der Website: <https://serwis.abisal.pl/>

Im Falle der Nichtübereinstimmung des verkauften Gegenstandes mit dem Vertrag stehen dem Käufer Rechtsbehelfe auf Kosten des Verkäufers zu. Die Garantie beeinflusst diese Rechtsbehelfe nicht.

DAS GERÄT IST NICHT ZUR VERWENDUNG ZUR REHABILITATION UND THERAPEUTISCHEN ZWECKEN BESTIMMT

VERMERKE ÜBER DEN VERLAUF DER REPARATUREN

Lfd. Nr.	Datum der Anmeldung	Datum der Ausgabe	Verlauf der Reparaturen	Unterschrift des Empfängers (Laden, Eigentümer)

ZÁRUČNÍ LIST

Název produktu:.....

EAN kód:.....

Datum prodeje:.....

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY:

1. Prodávající jménem Ručitele poskytuje záruku na území Polska po dobu 24 měsíců od data prodeje: skútr 24 měsíců, baterie po dobu 6 měsíců.
2. Záruka bude respektována obchodem nebo servisem po předložení zákazníkem:
 - čitelně a správně vyplněného záručního listu s razítkem a podpisem prodávajícího,
 - platného doklad o koupi produktu s datem prodeje (účtu),
 - reklamovaného produktu.
3. Jakékoli závady a poškození odhalené během záruční doby budou opraveny bezplatně nejdéle do 21 dnů ode dne doručení do obchodu nebo servisu.
4. Je-li třeba produkt převézt z jiné země, může být záruční lhůta prodloužena o dobu nezbytnou k jeho vrácení, nejdéle však o 90 dnů.
5. Záruka se nevztahuje na:
 - mechanické poškození a vady způsobené nimi,
 - poškození a vady vyplývající z nesprávného použití a skladování,
 - špatnou montáž a údržbu,
 - poškození a opotřebenění součástí které podléhají zkáze, jako jsou kabely, pásy, pryžové prvky, pedály, držáky na houby, kola, ložiska atd.
6. Záruka zaniká, pokud:
 - vyprší její platnost,
 - bylo do produktu neodborně zasaženo,
 - nebyla dodržena pravidla řádné údržby.
7. Produkt dodaný do opravy by měl být kompletní a čistý, v opačném případě má servis právo odmítnout přijetí produktu do opravy. V případě dodání špinavého produktu může servis odmítnout jeho přijetí do opravy, nebo na náklady zákazníka stroj vyčistit s jeho písemným svolením k čištění.
8. Záruka se nevztahuje na činnosti související s montáží a údržbou, které musí podle uživatelské příručky provádět sám uživatel.
9. Ručitel také informuje, že provozuje pozáruční servis.
10. Výrobek by měl být v původním obalu a zajištěn pro přepravu.
11. V případě reklamace zboží prosím postupujte podle návodu na webových stránkách: <https://serwis.abisal.pl/>

Pokud zboží neodpovídá smlouvě, má kupující ze zákona nárok na zajištění právní ochrany na náklady prodávajícího. Záruka nemá na tyto zákonné opravné prostředky vliv.

ZAŘÍZENÍ NENÍ URČENO K POUŽITÍ PRO RAHABILITAČNÍ A TERAPEUTICKÉ ÚČELY.

UPOZORNĚNÍ O OPRAVĚ

Č.	Datum nahlášení	Datum vydání	Průběh oprav	Podpis příjemce (obchod, majitel)

ZÁRUČNÁ KARTA

Názov článku:.....
EAN kód:.....
Dátum predaja:

ZÁRUČNÉ PODMIENKY:

1. Predávajúci poskytuje záruku v mene ručiteľa na území Poľskej republiky na obdobie 24 mesiacov od dátumu predaja: elektrický posilňovač 24 mesiacov, nabíjačka 6 mesiacov.
2. Záruka bude uznaná predajňou alebo servisným strediskom po poskytnutí zákazníkom:
 - jasne a správne vyplnený záručný list s pečiatkou predaja a podpisom predávajúceho
 - platné potvrdenie o kúpe zariadenia vrátane dátumu predaja/účtu, reklamovaný výrobok.
3. Prípadné vady a poškodenia zistené počas záručnej doby sa bezplatne odstránia najneskôr do 21 dní od doručenia výrobku do predajne alebo servisu.
4. Ak by bolo potrebné doviezť niektoré súčasti, záručná doba sa môže predĺžiť o dobu potrebnú na dovoz takejto súčasti, táto doba však nesmie byť dlhšia ako 90 dní.
5. Záruka sa nevzťahuje na:
 - mechanické poškodenia a následné vady,
 - poškodenia a závady vyplývajúce z nesprávneho skladovania a používania zariadenia v rozpore s jeho účelom,
 - nesprávnu montáž a údržbu,
 - poškodenia a spotrebu takých prvkov, ako sú: káble, popruhy, gumové časti, pedále, hubové rukoväte, kolesá, ložiská atď.
6. Záruka zaniká v prípade:
 - uplynutím doby platnosti,
 - samoopravy,
 - nedodržania pravidiel správnej prevádzky.
7. Výrobok odovzdaný na opravu by mal byť kompletný a čistý. Ak niektoré časti chýbajú, servis je oprávnený odmietnuť prijatie výrobku do opravy. Servis môže odmietnuť prevziať znečistený výrobok alebo ho vyčistiť na náklady klienta po jeho písomnom súhlase.
8. Záruka sa nevzťahuje na činnosti spojené s montážou, údržbou, ktoré je podľa návodu povinný vykonať užívateľ sám.
9. Garant zároveň informuje, že ponúka pozáručný servis.
10. Výrobok by mal byť dodaný v originálnom balení a mal by byť zabezpečený na prepravu.
11. Na uplatnenie záruky postupujte podľa postupu zverejneného na webovej stránke: <https://serwis.abisal.pl/>.

V prípade nesúladu predanej veci so zmluvou má kupujúci zo zákona právo na právne prostriedky nápravy od predávajúceho a na jeho náklady. Záruka nemá vplyv na tieto opravné prostriedky.

ZARIADENIE NIE JE URČENÉ NA REHABILITÁCIU A TERAPIU

POZNÁMKY K PRIEBEHU OPRÁV

Položka	Dátum notifikácie	Dátum poskytnutia	Priebeh opravy	Podpis príjemcu (predajňa, vlastník)

GARANTIEKAART

Naam artikel:.....
EAN-code:.....
Verkoopdatum:.....

GARANTIEVOORWAARDEN:

1. De Verkoper biedt garantie namens de Garant binnen het grondgebied van de Republiek Polen voor een periode van 24 maanden vanaf de verkoopdatum: elektrische booster 24 maanden, lader 6 maanden.
2. De garantie wordt erkend door de winkel of het servicecentrum nadat de klant deze heeft verstrekt:
 - duidelijk en correct ingevulde garantiekaart met het verkoopstempel en de handtekening van de verkoper
 - geldige aankoopbevestiging van de apparatuur met inbegrip van de verkoopdatum / factuur, geklaagd product
3. Eventuele gebreken en beschadigingen die tijdens de garantieperiode aan het licht komen, worden binnen maximaal 21 dagen na levering van het product aan de winkel of service gratis verholpen.
4. Mocht het nodig zijn om bepaalde onderdelen te importeren, dan kan de garantietermijn worden verlengd met de periode die nodig is om een dergelijk onderdeel te importeren, deze periode mag echter niet langer zijn dan 90 dagen.
5. De garantie dekt niet:
 - mechanische schade en daaropvolgende defecten,
 - schade en defecten als gevolg van onjuiste opslag en onjuist gebruik van de apparatuur,
 - onjuiste montage en onjuist onderhoud,
 - schade en verbruik van elementen zoals: kabels, riemen, rubberen onderdelen, pedalen, sponshandvatten, wielen, lagers, enz.
6. De garantie vervalt in geval van:
 - het verstrijken van de geldigheidsduur,
 - zelfreparatie,
 - het niet opvolgen van de regels voor correct gebruik.
7. Het product dat ter reparatie wordt aangeboden moet compleet en schoon zijn. Als er onderdelen ontbreken, heeft de service het recht om het product te weigeren voor reparatie. De service kan weigeren een vuil product in ontvangst te nemen of het op kosten van de klant reinigen na schriftelijke toestemming van de klant.
8. De garantie geldt niet voor werkzaamheden met betrekking tot montage, onderhoud, die de gebruiker volgens de instructie zelf dient uit te voeren.
9. De garantieverstrekker informeert ook dat zij service na garantie bieden.
10. Het product moet worden geleverd in de originele verpakking en moet worden beveiligd voor verzending.
11. Om gebruik te maken van de garantie volgt u de procedure op de website: <https://serwis.abisal.pl/>
In geval van niet-overeenstemming van het verkochte met het contract, heeft de koper volgens de wet recht op rechtsmiddelen van en op kosten van de verkoper. De garantie heeft geen invloed op dergelijke rechtsmiddelen.

DE APPARATUUR NIET BEDOELD IS VOOR REVALIDATIE EN THERAPIE

OPMERKINGEN OVER HET VERLOOP VAN REPARATIES

Item	Datum van kennisgeving	Datum van verstrekking	Verloop van reparaties	Handtekening van de ontvanger (winkel, eigenaar)

NOTATKI

A series of horizontal dotted lines for writing notes.



HMS-FITNESS.COM



IMPORTER: **ABISAL SP. Z O.O.**, ul. Pyskowicka 17, 41-807 Zabrze, Polska

DISTRIBUTOR: ABISTORE SPORT S.R.O, U Cihelny 230/3, 74801 Hlučín, Česká Republika

abisal@abisal.pl www.abisal.pl